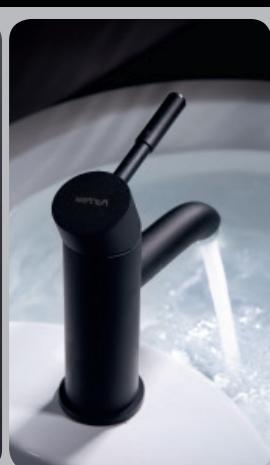


VALVEX™
Power of Quality

bathroom and KITCHEN



CATALOG
1/2017

VALVEX is a restricted trademark of Valvex S.A.
and is protected by law. Any multiplication, copying or use in any other
manner of this trademark without Valvex S.A. consent is prohibited.
Valvex S.A. reserves that the look of the products depicted on the
photographs may slightly differ from actual look of the products.

25-year guarantee
We provide a 25-year guarantee for cast and forged parts.

25 lat gwarancji
Udzielamy 25-letniej gwarancji na elementy odlewane i kute.

Garantie von 25 Jahren
Wir bieten 25 Jahre Garantie für den Abguss und formgeschmiedete Ersatzteile.

25-летняя гарантия
Мы предоставляем 25-летнюю гарантию на литье и штампованные элементы.

Garantie 25 de ani
Oferim o garanție de 25 de ani pentru piesele turnate sau forjate.

Záruka 25 let
Na části odlevané a kované poskytujeme záruku v délce 25 let.

25 ročná záruka
Poskytujeme 25 ročnú záruku na časti odlevané a kované.

Гарантія на 25 років
Ми надаємо гарантію на 25 років на літні і штамповані деталі.

Garancija od 25-godina
Dajemo 25 godina garancije na kovane i livenje elemente.

Service and repair 48 h
Guarantee of service and repairs within 48 h.

Serwis 48h
Gwarancja usługi serwisowej w 48h.

48-Stunden-Service
Gewährleistung von 48-Stunden-Service.

Сервисное обслуживание в течении 48 часов
Гарантия сервисного обслуживания в течении 48 часов.

Service 48h
Garantăm servisarea în decurs de 48h.

Servis do 48 hodin
Záruka servisních služeb do 48 hodin.

Servis 48h
Záruka poskytnutia servisu do 48 hodín.

Сервісне обслуговування протягом 48 годин
Гарантія надання сервісного обслуговування протягом 48 годин.

Servis u 48h
Servisne usluge do 48h.



Quality
All of our products are manufactured in accordance with ISO 9001 Quality Management System standards.

Jakość
Posiadamy ISO 9001, nasze produkty wyróżniają się najwyższą jakością.

Qualität
Wir fertigen unsere Produkte nach dem Qualitätsmanagementssystem ISO 9001.

Качество
Наши все продукты производятся согласно нормам Системы Управления Качеством ISO 9001.

Calitate
Toate produsele noastre sunt fabricate conform cu normele Sistemului de Management al Calității ISO 9001.

Kvalita
Všetky naše výrobky vznikají v souladu s požadavkami systému řízení kvality ISO 9001.

Kvalita
Všetky naše výrobky sú vyrábané v súlade s normami Systému manažérstva kvality ISO 9001.

Якість
Усі наші продукти виготовлені відповідно до норм Системи управління якістю ISO 9001.

Kvalitet
Proizvodimo naše proizvode u skladu sa standardima sistema upravljanja kvalitetom ISO 9001.

Ecology
We possess ISO 14001, our technologies and products are environmentally friendly.

Ekologia
Posiadamy ISO 14001, nasze technologie i produkty są przyjazne dla środowiska.

Ökologie
Wir verfügen über die ISO 14001 Zulassung, unsere Technologien und Produkte sind umweltfreundlich.

Экология
Мы располагаем ISO 14001, наши технологии и продукты безвредны для окружающей среды.

Ecologie
Posedăm ISO 14001; tehnologiile și produsele noastre sunt conforme cu normele de protecția mediului.

Ekologie
Jsme držiteli certifikátu ISO 14001, naše technologie a výrobky jsou šetrné k životnímu prostředí.

Ekológia
Vlastníme ISO 14001, naše technológie a výrobky sú ohľaduplné k životnému prostrediu.

Екологія
Ми маємо сертифікат ISO 14001, наші технології й продукти не впливають негативно на навколишнє середовище.

Ekologija
Uveli smo sistem upravljanja zaštite životne okoline ISO 14001, naše tehnologije i proizvodi nemaju štetan uticaj po životnu sredinu.

SYMBOLS

25 years guarantee We provide a 25-year warranty on castings and forgings.			48h service Guarantee service is provided within 48 hours
10 years guarantee			Ecology We have ISO 14001 certification , our technologies and products are environmentally friendly.
5 years guarantee			Quality We have ISO 9001 certification, our products are characterized by the highest quality.
2 years guarantee			Mixer with a special watersaving solution
Mixer / ceramic head			Regulated mounting arrangement
Aerating stream regulator			Ultra thin rainhead
Automatic pop-up drain			1-function shower set
Drain assembly with pulling rod			2-function shower set
Low flow			3-function shower set
Stream regulator with the anti-limescale system			5-function shower set
Lock diverter			Normal stream
Rotational spout			Massage stream
Comfort zone			Mixed stream
Expandable spout			Enjoy stream
Cold touch			Economy stream
Shower hose with anti-twist system			1l/min Soft STOP
Pressure diverter			Complete mixer with spot shower set

TABLE OF CONTENTS

		TECHNICAL DATA
GLAMOUR LINE	10	174
AURORA	12	176
AURORA ROSE GOLD	14	176
QUASAR	16	178
DALI	18	178
DALI WHITE	20	180
DALI BLACK	22	180
LIBRA	24	182
VEGANE	28	182
VEGANE BIANCO	34	184
VEGANE NERO	36	184
SUBLIME LINE	40	186
LOFT	40	186
TUBE	46	186
CONNE	52	188
ANGELO	54	188
DELTA	56	190
ATLANTA	62	190
MONA	66	192
LIFE LINE	70	192
LOGIC	70	192
GALEO	74	194
CLASS	78	194
KRYSTAL	80	196
THERMOSTATIC MIXERS	82	196
ESTILL	82	196
SPECIAL MIXERS	84	197
MEDICA	84	197
TIMEPRESS	88	197
URIVEX	89	197
CONCEALED SYSTEMS	90	198
DIONE	92	198
CARRÉ	94	198
SHOWER SETS	104	204
FARO, SPART	105	204
OMBRELLO, COOL, URAN	107	204
RETTO, WET, VERA	109	205
KITCHEN MIXERS	110	206
AURORA	112	206
AURORA ROSE GOLD	114	206
QUASAR	116	206
DALI	118	206
DALI WHITE	120	207
DALI BLACK	122	207
ELL	123	207
INIZIO	126	207
LIBRA	128	206
VEGANE	130	206
VEGANE BIANCO	132	207
VEGANE NERO	134	207
VEGA SATIN	136	207
LOFT	138	208
TUBE	140	208
CONNE	142	208
ANGELO	144	208
DELTA	146	209
ATLANTA	148	208
MONA	150	208
LOGIC	152	210
GALEO	154	210
CLASS	156	210
KRYSTAL	158	210
ACCESSORIES AND SPARE PARTS	160	211
ACCESSORIES AND SPARE PARTS		211
TECHNICAL DATA		211
BATHROOM MIXERS GLAMOUR LINE		174
BATHROOM MIXERS SUBLINE LINE		186
BATHROOM MIXERS LIFE LINE		192
THERMOSTATIC MIXERS		196
SPECIAL MIXERS		197
CONCEALED SYSTEMS		198
SHOWER SETS		204
KITCHEN MIXERS		206
TECHNICAL DATA		211



HISTORY

EN HISTORY

Valvex Company has almost a century of tradition. Reaching 1922 when the first factory in Poland was founded. After the war, despite the dramatic changes, we have held once chosen course of innovation and development. In 1970 the factory was expanded by a new branch in Jordanow. While maintaining a high level of production, we boldly entered the new economy conditions. Apart from the bathroom mixers, we have introduced as the first company on the Polish market innovative ball valves of own design. In 1994 the factory in Jordanow was taken over by new American investors and since then, we are known as Valvex S.A. Our products have gained worldwide recognition. We have earned a position of one of the leading manufacturers of bathroom and kitchen mixers, as well as water, gas and heating fittings. We are proud of quality, reliability and original design.

PL HISTORIA

Valvex to niemal stuletnia tradycja sięgająca 1922 roku, kiedy powstała pierwsza w Polsce fabryka armatury. Po wojnie, mimo dramatycznych zmian, utrzymaliśmy obrany kurs na innowację i rozwój. W 1970 fabryka poszerzyła się o nowy oddział w Jordanowie. Zachowując wysoki poziom produkcji śmiało weszliśmy w nowe warunki gospodarki rynkowej. Oprócz baterii łazienkowych jako pierwsi wprowadziliśmy na rynek polski nowatorskie zawory kulowe własnego projektu. W roku 1994 fabryka została przejęta przez nowych inwestorów i od tej pory jesteśmy znani jako Valvex S.A. Nasze produkty zyskały uznanie na całym świecie. Zdobyliśmy pozycję jednego z wiodących producentów baterii łazienkowych i kuchennych oraz armatury do instalacji wodnych, gazowych i centralnego ogrzewania. Wyróżnia nas jakość, niezawodność i oryginalne wzornictwo.

DE UNTERNEHMENSGESCHICHTE

Valvex steht für eine fast hundertjährige Unternehmenstradition, die bis in das Jahr 1922 reicht, als das erste Armaturenherstellerwerk in Polen gegründet wurde. Nach dem Zweiten Weltkrieg behielten wir - trotz der drastischen Veränderungen in jener Zeit - unsere Ausrichtung auf Innovation und Entwicklung bei. 1970 wurde das Herstellerwerk um eine Zweigstelle in Jordanien erweitert. Unter Wahrung eines hohen Fertigungsniveaus meisterten wir den Übergang der Unternehmensführung unter den Bedingungen der Marktwirtschaft. Als erster Hersteller führten wir am polnischen Markt innovative Kugelhähne als firmeneigene Entwicklung ein. 1994 wurde das Herstellerwerk von neuen amerikanischen Investoren übernommen und von diesem Zeitpunkt an wird das Unternehmen unter Valvex S.A. firmiert. Unsere Produkte werden inzwischen weltweit sehr geschätzt. Wir entwickelten uns zu einem der führenden Hersteller von Bad- und Küchen-Mischbatterien sowie Armatur für Wasser-, Gas- und Heizungsinstallationen. Unsere Produkte zeichnen sich durch hohe Qualität, Funktionssicherheit und hochwertiges, differenziertes Design aus.

RU ИСТОРИЯ

Valvex (Valvex) - это почти столетняя традиция, берущая начало в 1922 году, когда был открыт первый в Польше арматурный завод. После войны, невзирая на драматические перемены, нам удалось удержать избранный курс на инновацию и развитие. В 1970 завод расширился новым филиалом в Йорданове. Сохраняя высокий уровень производства, мы смело вступили в новые условия рыночной экономики. Мы первыми вывели на польский рынок новаторские шаровые краны собственного проектирования, кроме смесителей для ванных. В 1994 году новые американские инвесторы купили Йордановский Арматурный Завод и отныне мы известны как АТ «Вальвекс» (Valvex S.A.). Наша продукция получила признание во всем мире. Мы завоевали положение одного из ведущих производителей смесителей для ванных и кухни, а также арматуры для водонагревательного оборудования, а также для оборудования центрального отопления. Нас отличает: качество, надежность и интересный, разнообразный дизайн.

SK HISTÓRIA

Valvex predstavuje takmer storočnú tradíciu siahajúcu do roku 1922, v ktorom bol založený prvý výrobný podnik armatúr v Poľsku. Po vojne sa nám naprieč dramatickým zmenám podarilo udržať vytyčený kurz nasmerovaný na inovácie a rozvoj. V roku 1970 sa výrobný závod rozrástol o nový úsek v Jordanove. Pri udržaní vysokej úrovne výroby sme smelo vstúpili do nových podmienok trhovej ekonomiky. Okrem vodovodných bateríí sme ako prví na poľskom trhu zavedli novátoršké guľové ventily vyrobené podľa vlastného projektu. V roku 1994 do Jordanovskej fabriky armatúr vstúpila nová skupina amerických investorov a odtedy sme známi ako Valvex S.A. Naše výrobky si získali uznanie v celom Poľsku. Vybudovali sme si postavenie jedného zo popredných výrobcov kúpelňových a kuchynských bateríí a armatúry používanej vo vodoinstaláciach, plynoinstaláciach a ústrednom kúreniu. Vyznačujeme sa kvalitou, spoľahlivosťou, zaujímavými a pestrými vzormi.

UA ІСТОРІЯ

«Valvex» - це практично столітні традиції, початі в 1922 році, коли був створений перший у Польщі завод з виготовлення арматури. Після війни, незважаючи на драматичні зміни, ми зберегли обраний курс на інновації та розвиток. У 1970 році завод відкрив нову філію у Йорданові. Зберігаючи високий рівень виробництва, ми сміливо увійшли у нові умови ринкової економіки. Крім змішувачів для ванних кімнат, першими вивели на польський ринок новаторські кульові крани власного проекту. В 1994 році завод був приватизований американськими інвесторами, і відтоді ми стали відомі як компанія АТ «Valvex». Наши продукти одержали визнання в усьому світі. Ми зайняли позицію одного із провідних виробників змішувачів для ванних кімнат і кухонних раковин, а також у сфері виробництва арматури для водопровідних, газових установок та центрального опалення. Ми відрізняємося якістю, надійністю й привабливим, різноманітним дизайном.

RO HISTORIC

Valvex are o tradiție de aproape un secol, începând din anul 1922, când a fost înființată în Polonia prima fabrică de armături. După război, în perioada schimbărilor dramatice, ne-am menținut direcția de inovație și de dezvoltare. În 1970 fabrica s-a extins cu o nouă secție în localitatea Jordanów. Am intrat cu pasii săi în noua realitate și pietă, menținându-ne nivellele ridicate de producție. Pe lângă baterii sanitare, am fost prima firmă care a introdus pe piata poloneză inovațoare robinete cu bilă de concepție proprie. În anul 1994, fabrica din Jordanów a fost preluată de către investitori din America și din acel moment suntem cunoscuți sub numele de Valvex S.A. Produsele noastre sunt apreciate în întreaga lume. Am cucerit o poziție de producător de frunte în domeniul bateriilor de bucatărie și de baie precum și al armăturilor pentru instalații de apă, gaz și încălzire centrală. Semnul nostru distinctiv este calitatea, robustețea și un design atrăgător, plin de varietate.

CZ HISTORIE

Valvex - to je naše, téměř stoletá tradice, která sahá do roku 1922, kdy v Polsku vznikla první továrna na armaturu. Po válce, přestože došlo k dramatickým společenským změnám, jsme si udrželi svůj kurs nastavený na inovace a vývoj. V roce 1970 byla naše továrna rozšířena o novou pobočku v Jordanově. Vysokou úroveň výroby z minulosti jsme si přenesli do nových podmínek tržního hospodářství. Kromě vodovodních baterií jsme jako první na polský trh uvedli novátoršté kulové ventily vyrobeny podle vlastního návrhu. U výrobky si získaly uznaní na území celého Polska. Dosáhli jsme pozice jednoho z čelních výrobců koupelnových a kuchyňských baterií a vodovodních, plynových a topení kuchyňských armatur. Od ostatních se lišíme kvalitou, spolehlivostí a atraktivní a širokou nabídkou vzorů.

SR ISTORIJA

Valvex ima skoro sto godina tradicije, postoji od 1922 godine kada je osnovana prva u Poљskoj fabrika aramaturnih instalacija. Nakon II svetskog rata, uprkos velikim promenama, uspeli smo nastaviti naš put usmeren na inovacije i razvoj. 1970 godine fabrika je proširena za još jedan pogon u Jordanowu. Uz visoki nivo proizvodnje hrabro smo ušli u novu situaciju slobodnog tržišta. Osim baterija, naša kompanija bila je prva, koja je uvela na poљsko tržište inovacijsko rešenje kuglastog ventila prema vlastitom projektu. 1994 fabriku su preuzeći američki investitori i od tog trenutka poznati smo kao "Valvex" S.A. Naši su proizvodi priznati na domaćem kao i na svetskom tržištu. Jedan sm od vodećih proizvođača kupatilskih i kuhinjskih baterija za vodu, a takođe i armaturnih instalacija za vodu, gas i centralno grejanja. Naš brend je poznat po visokom kvalitetu, pouzdanosti i atraktivnom, raznolikom dizajnu.



FACTORY

EN FACTORY

We are proud of the quality of our products. We attach paramount importance to the precision of their manufacturing. We use the latest technological novelties. The quality of our prestigious brand has been controlled by ISO 9001 procedures. It should also be noted that the technologies that we apply are environmental-friendly and for this reason we have been granted ISO 14001 certification. We invest in the development of all departments and of our factory and pay attention to every aspect of our business. In this way we achieve the highest quality which is commonly appreciated.

RU ЗАВОД

Мы гордимся качеством наших продуктов. Мы уделяем огромное внимание точности их изготовления. Используем новейшие достижения технологий. Качество марки Вальвекс подтверждает престижный знак ISO 9001. При этом следует подчеркнуть, что используемые у нас технологии являются полностью экологическими, что подтверждает признанный сертификат ISO 14001. Мы инвестируем также в развитие всех филиалов завода и заботимся о каждом виде нашей деятельности. Именно таким образом мы достигаем наивысшего, общепризнанного качества.

SK VÝROBNÝ ZÁVOD

Na kvalitu našich výrobkov sme hrdí. Mimoriadny dôraz venujeme precíznosti ich vyhotovenia. Využívame najnovšie technologické výrobky. Kvalitu značky Valvex potvrdzuje prestížne označenie ISO 9001. Nesmieme zabudnúť ani na to, že technológie, ktoré používame sú plne ekologicke, čo dokazuje udelený certifikát ISO 14001. Investujeme do rozvoja všetkých úsekov závodu a dbáme o každý aspekt našej činnosti. Práve takto sa nám darí dosahovať najvyššiu, všeobecne uznanú kvalitu.

PL FABRYKA

Jestesmy dumni z jakości naszych produktów. Przywiązujemy niezwykłą wagę do precyzji ich wykonania. Korzystamy z najnowszych zdobytych technologii. Jakość marki Valvex potwierdza prestiżowy znak ISO 9001. Warto przy tym podkreślić, że stosowane u nas technologie są w pełni ekologiczne, czego dowodzi przyznany certyfikat ISO 14001. Inwestujemy w rozwój wszystkich wydziałów fabryki i dbamy o każdy aspekt naszej działalności. W ten sposób mamy sposób osiągamy najwyższą, powszechnie docenianą jakość.

UA ЗАВОД

Ми піклуємося про якість наших продуктів, надаючи особливого значення точності їх виконання. Ми користуємося новітніми технологіями. Якість марки «Valvex» підтверджує престижний знак ISO 9001. Варто також підкреслити, що використовувані нами технології є повністю екологічними, що підтверджує отриманий нами сертифікат ISO 14001. Ми інвестуємо в розвиток всіх відділів заводу й піклуємося про кожний аспект нашої діяльності. Таким чином, способом ми досягаємо максимальної скрзь оціненої якості.

RO FABRICA

Suntem mândri de calitatea produselor noastre. Precizia execuției lor este pentru noi un factor de maximă importanță. Utilizăm ultimele nouătăți tehnologice. Calitatea mărcii Valvex este controlată prin procedurile ISO 9001. Merită subliniat că tehnologiiile pe care le folosim sunt deosebit de ecologice, fapt confirmat de certificatul ISO 14001. Investim în dezvoltarea tuturor secțiilor fabricii și avem grijă de fiecare aspect al activității noastre. În acest mod atingem cea mai înaltă și cea mai apreciată calitate.

DE HERSTELLERWERK

Wir sind stolz auf die Qualität unserer Produkte. Auf die präzise Fertigung legen wird besonders großen Wert. Wir arbeiten nach dem neuesten Stand der Technologie. Die Qualität der Marke Valvex wird bestätigt durch das Prestige-Zeichen ISO 9001. Es sei hierbei zu betonen, dass die die bei uns eingesetzten Technologien die Anforderung an die Ökologie in vollem Umfang erfüllen, was durch die Zuerkennung des Zertifikats ISO 14001 bestätigt wurde. Wir investieren in die Entwicklung aller Abteilungen des Herstellerwerks und tragen Sorge um jeden Aspekt unserer Geschäftstätigkeit. Auf diese Art und Weise stellen wir die höchste, allgemein geschätzte Qualität sicher.

CZ ZÁVOD

Jsme hrdi na kvalitu našich výrobků. Klademe zvláštní důraz na přesnost jejich provedení. Používáme nejnovější technologické vymoznosti. Kvalitu značky Valvex potvrzuje prestižní označení ISO 9001. Neméně důležitou skutečností je, že technologie, které používáme, jsou zcela ekologické, což potvrzuje certifikát ISO 14001. Investujeme do rozvoje všech oddělení závodu a pečujeme o každý detail naší činnosti. Práve tímto způsobem dosahujeme u našich výrobků té nejvyšší, všeobecně ceněnou kvalitu.

SR FABRIKA

Ponosni smo na kvalitet naših proizvoda. Veliku pažnju posvećujemo na preciznost izrade. Koristimo najnovije tehnologije. Kvalitet brenda Valvex potvrđuje prestižna oznaka ISO 9001, a certifikat ISO 14001 govori o tome da su tehnologije, primjenjivane tokom proizvodnje, potpuno ekološke. Ulažemo u razvoj svih pogona i brinemo za svaki detalj naše delatnosti. Upravo na taj način postižemo kvalitet.



ENGINEERING

EN ENGINEERING

What separates Valvex from other companies, is that we often employ the generations of the same family. Combining the knowledge of experienced engineers with bold visions of young employees, for us, is something natural. Because of this, we can fully use the potential of new technologies, specialized software for the design and the latest achievements in the field of automation. Success of Valvex Company has its background in innovation and people who effectively transform ambitious ideas into practical, recognized results.

PL INŻYNIERING

W naszej firmie nieradko pracują kolejne pokolenia tych samych rodzin, co wyroźnia Valvex na tle całej Europy. Łączenie wiedzy doświadczonych inżynierów ze śmiały wizjami młodych pracowników jest u nas czymś naturalnym. Dzięki temu w pełni wykorzystujemy potencjał nowych technologii informatycznych i specjalistycznego oprogramowania dla projektantów oraz osiągnięcia w zakresie automatyzacji. Sukces marki Valvex ma swoje źródło w innowacji i ludziach, którzy sprawnie przekładają ambitne idee na praktyczne, uznanie efekty.

DE ENGINEERING

In unserem Unternehmen ist es keine Seltenheit, dass Mitarbeiter in der nächsten Generation arbeiten, wodurch sich Valvex in ganz Europa auszeichnet. Fachliches Know-how erfahrener Ingenieure kombiniert mit den kühnen Plänen unseres jungen Mitarbeiterteams ist bei uns eine Grundvoraussetzung. Dadurch nutzen wir das Potenzial neuer IT-Technologien und Spezial-Software für unsere Designer sowie die Errungenschaften im Bereich der Automatisierung. Grundvoraussetzung für den Erfolg der Marke Valvex sind Innovation und unsere Mitarbeiter, die ehrgeizige Ideen effizient verwirklichen und dabei hochwertige Resultate erzielen.

RU ИНЖИНИРИНГ

В нашей компании нередко работают последующие поколения тех же семей, что отличает Вальвекс на фоне всей Европы. Сочетание знаний опытных инженеров со смелыми взглядами молодых работников является для нас абсолютно естественным. Благодаря этому мы полностью используем потенциал новых информационных технологий и специального программного обеспечения для проектировщиков, а также достижения в сфере автоматизации. Успех марки Вальвекс базируется на инновациях и людях, которые четко превращают амбициозные идеи в практические, признанные результаты.

UA ІНЖЕНЕРНА СПРАВА

У нашій компанії нерідко працюють покоління одних і тих самих родин, що відрізняє «Valvex» на тлі усієї Європи. Годинами знає досвідчених інженерів зі сміливим баченням молодих співробітників - це для нас звичайна ситуація. Завдяки цьому ми повністю використовуємо потенціал нових інформаційних технологій і спеціалізованого програмування для проектантів і досягнення в сфері автоматизації. Успіх марки «Valvex» беруть свій початок у інноваціях та людях, які успішно перетворюють свої амбіційні ідеї в практичний і справдженій результат.

CZ INŽENÝRING

V naší firmě nezřídka pracují celé generace stejných rodin, čímž se Valvex liší od ostatních podobných firem v celé Evropě. Spojení znalostí zkušených inženýrů a smělých vize mladých zaměstnanců je pro nás zcela přirozená věc. Proto maximálně využíváme potenciál nových informačních technologií a speciálního projekčního softwaru a novinky z oblasti automatizace. Úspěch značky Valvex má svůj původ v inovacích a lidech, kteří zručně přetvárají smělé ideje na funkční a ceněné předměty.

SK INŽINIERSTVO

V našej spoločnosti nezriedka pracujú celé generácie tých istých rodín, čo Valvex odlišuje od zvyšku celej Európy. Spájanie vedomostí skúsených inžinierov s odvážnymi viziemi mladých zamestnancov je u nás úplne prirodzené. Vďaka tomu dokážeme plne využiť potenciál nových informatických technológií a špecializovaného softvérového vybavenia pre projektantov a novínek z oblasti automatizácie. Úspech značky Valvex má svoj pôvod v inováciách a ľuďoch, ktorí efektívne pretvárajú ambiciozne myšlienky na praktické a uznávané výsledky.

RO INGINIERIE

Ceea ce ne deosebește de alte firme este faptul că deosebi în firma noastră sunt angajați generații ale aceleiași familii. Pentru noi, combinația dintre sănătatea inginerilor cu experiență și vizionile îndrăznețe ale tinerilor lucrători este un lucru natural. Astfel, folosim din plin potențialul noilor tehnologii informative și a programelor speciale de proiectare precum și cele mai noi realizări din domeniul automatizărilor. Succesul mărcii Valvex izvorăște din inovații și din oamenii care transformă idei ambicioase în efecte practice, apreciate.

SR INŽENJERING

Kompanija Valvex zapošljava nove generacije iz porodica zaposlenih radnika, što nas isto čini posebnim među europskim kompanijama. Spajanje znanja iskusnih inženjera s hrabrim vizijama mlađih zaposlenika je kod nas sasvim prirodno. Zahvaljujući tome u potpunosti možemo iskoristiti potencijal novih tehnologija s područja informatike i specijalizovanog softvera za projektante i dostignuti s područja automatizacije. Uspeh brenda Valvex su inovacije i ljudi koji znaju ambiciozne ideje pretvoriti u praktična rešenja sa visokim rezultatima.



DESIGNERS

EN DESIGNERS

Designers of the Valvex Company are a team of very ambitious people who have both: the experience and passion for creation. Our team members are true artists with a rational approach to design. This is why we offer mixers that fit perfectly to any interior. The results of work of our professional team are mixers, famous for ergonomic and original design.

PL PROJEKTANCI

Projektanci firmy Valvex to zespół wyjątkowo ambitnych ludzi, których połączycie doświadczenia oraz zamiłowanie do tworzenia. Członkowie zespołu to prawdziwi artyści z racjonalnym podejściem do projektowania, dzięki czemu w naszej ofercie znajdują się baterie idealnie pasujące do każdego wnętrza. Rezultatem pracy profesjonalnego zespołu są funkcjonalne baterie słynące z ergonomii oraz oryginalnego designu.

RU ПРОЕКТАНТЫ

Проектанты компании «Valvex» - это коллектив исключительно достойных и целеустремленных людей, которых объединил опыт и любовь к творчеству. Члены коллектива - это настоящие художники с рациональным подходом в проектировании, благодаря чему в нашем коммерческом предложении присутствуют смесители, идеально подходящие для каждого интерьера. Гордостью работы профессионального коллектива являются функциональные смесители, отличающиеся эргономикой и оригинальным дизайном.

SK PROJEKTANTI

Projektanti spoločnosti Valvex sú tímom výnimočne ambiciozných ľudí, ktorých spájajú skúsenosti a záľuba k tvoreniu. Členovia nášho kolektívu sú skutočnými umelcami s racionálnym prístupom k projektovaniu, vďaka čomu v našej ponuke nájdete batérie ideálne prispôsobené každému interiéru. Zásluhou práce profesionálneho kolektívu sú funkčné batérie známe svojou ergonomiou a originálnym dizajnom.

UA ПРОЕКТАНТИ

Проектанти компанії «Valvex» - це колектив винятково цілеспрямованих людей, що об'єднає досвід та творчість. Члени колективу - це справжні художники з раціональним підходом до проектування, завдяки чому в нашій комерційній пропозиції представлені емішувачі, які ідеально підходять до будь-якого інтер'єру. Заслугою роботи професійного колективу є функціональні емішувачі, які відрізняються своєю ергономікою й оригінальним дизайном.

RO DESIGNERII

Designerii firmei Valvex constituie un grup foarte ambițios, care au în comun experiență și dragostea pentru creație. Membrii grupului sunt adeverăți artiști, cu o perspectivă rațională asupra designului, datorită căreia în ofertă noastră se regăsesc baterii care se potrivesc ideal cu orice interior. Datorită muncii lor de echipă au fost create baterii funcționale, renumite pentru ergonomia și pentru designul lor original.

DE DESIGNER

Die Designer von Valvex sind ausgesprochen ehrgeizig und verbinden Erfahrung mit der Begeisterung am Schaffen. Die Mitglieder unseres Teams sind wahre Künstler mit einer rationellen Herangehensweise an das Designen, wodurch Sie in unserem Angebot Mischbatterien finden, die zu jeder Raumgestaltung optimal passen. Wir danken es unserem professionellen Team, dass wir Ihnen hochwertige und zuverlässige Mischbatterien anbieten können, die sich durch Ergonomie und einzigartiges Design auszeichnen.

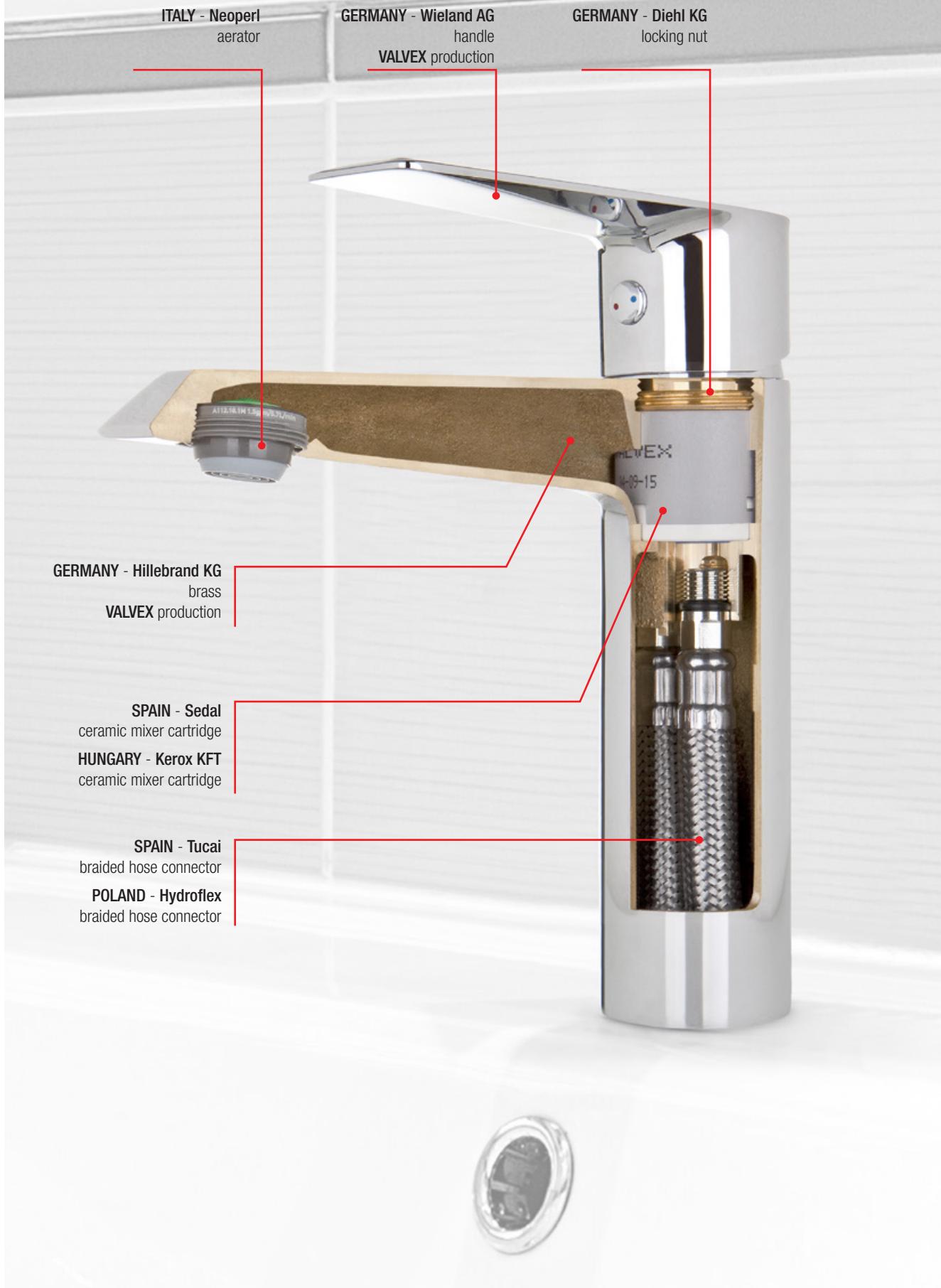
CZ DESIGNÉŘI

Designéři společnosti Valvex jsou týmem výjimečně ambiciozních lidí, které spojila zkušenosť a záliba vytvářet krásné užitkové předměty. Členové týmu jsou skutečními umělci s racionalním přistupem k navrhování a díky tomu se v naší nabídce nacházejí baterie, které se ideálně hodí do každého interiéru. Zásluhou práce profesionálního týmu jsou funkční výrobky, které vynikají svou ergonomií a originálním designem.

SR PROJEKTANTI

Projektante kompanije Valvex čini tim izuzetno ambicioznih ljudi kojih veže uskustvo i ljubav prema stvaranju. Članovi tima su pravi umetnici koji imaju realan pristup prema projektovanju, zahvaljujući čemu se u našoj ponudi nalaze baterije za svaki interijer. Profesionalni tim projektuje funkcionalne baterije koje su poznate po ergonomskom i originalnom dizajnu.

OUR MATERIAL SUPPLIERS





BATHROOM MIXERS





2445100 / 2445101
Washbasin mixer with pop-up drain

AURORA · 2445100 / 2445101

EN Washbasin mixer with pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z automatycznym korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmixerbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с автоматическим спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий з автоматичною зливною пробкою
CZ Umyadlová baterie stojánková s výpusťčicím
SK Stojanková umýadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stojeca baterija za umivaonik sa ispustom



NEW! Chrome

AURORA

GLAMOUR LINE

series

EN As the northern lights dawn brightly, it is born from concealed wishes... Dazzling like a stellar illumination.

RU О, яркое полярное сияние рассвета, рожденное от заветных желаний... Ослепительное, как сияние звезд.

SK Ó jasna žiara svítania zrodená zo skrytých túžob... Oslnívá ako hviezdna iluminácia.

PL O jasnym zorzy świetaniu, zrodzona z ukrytych pragnień... Olśniewająca niczym gwiazdna iluminacja.

UA О, яскраве полярне сяйво світанку, народжене від заповітних бажань... Осліплююче, як блиск зірок.

RO Pe masura ce luminile nordului se ivesc stralucitoare, se naste dinorinte tainuite... Orbitor ca o lumina stelara.

DE Mit dem Leuchten von Morgenrot, geboren aus verborgenen Sehnsüchten... Leuchtend hell, wie strahlender Sternenhimmel.

CZ Ó jasná záře svítání zrozená ze skrytých tužeb... Oslnívá jako hvězdňa iluminace.

SR Nalik polarnoj svetlosti, rađa se iz skrivene želje...

see page ► 176-177



AURORA · 2445110 / 2445111

EN Washbasin high mixer
PL Bateria umywalkowa stojąca wysoka
DE De Hohe Waschtisch-Standmischbatterie
RU Смеситель для умывальника
UA Змішувач для умивальника стоячий високий
CZ Umyadlová batérie stojánková
SK Stojanková umyadlová batéria
RO Baterie stativă înaltă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa automatskim čepom (visoka)



AURORA · 2445130

EN Wall mounted bath mixer
PL Bateria wannowaścienna
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie
RU Настенный смеситель для ванны
UA Змішувач настінний для ванни
CZ Vanová batérie nástenná
SK Vaňová batéria
RO Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kada



AURORA · 2445140

EN Wall mounted shower mixer
PL Bateria natryskowaścienna
DE Brause-Wand-Mischbatterie
RU Настенный душевой смеситель
UA Змішувач настінний душовий змішувач
CZ Sprchová batérie nástenná
SK Sprchová batéria
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima



AURORA · 2445120 / 2445121

EN Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stojeća baterija za bide sa ispustom



2445200 / 2445201
Washbasin mixer with pop-up drain

AURORA ROSE GOLD · 2445200 / 2445201

EN Washbasin mixer with pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z automatycznym korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmixerbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с автоматическим спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий з автоматичною зливною пробкою
CZ Umyvadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stojeca baterija za umivaonik sa ispustom

CERAMIC O₂ Rose Gold

SAVE MONEY NEW!



NEW!



Rose Gold

AURORA ROSE GOLD

GLAMOUR LINE

series

- EN** The light penetrates stained-glass windows, projecting rays of light in pink. Enchant your senses with the tint of a waning day.
- RU** Свет проникает сквозь витражные стекла, бросая шлейф розового цвета. Насладись оттенком уходящего дня.
- SK** Svetlo prichádza cez farebné sklo a hodí lúč ružovej farby. Čaruj zmysly odtieňom hasnúceho dňa.

- PL** Światło przedzierza się przez szklane witraże, rzucając wiązkę różowej barwy. Oczaruj zmysły odcieniem dogasającego dnia.
- UA** Світло проникає крізь вітражне скло, кидаючи проміння рожевого кольору. Насолоджуйся відтінком минаючого дня.
- RO** Lumina patrunde prin vitralii, pierciand raze de lumina roz. Incanta-ti simturile cu o zi in nunate discrete.

- DE** Das Licht bricht durch die Glasfenster und wirft einen rosaarbenen Strahl. Bezaubern Sie Ihre Sinne mit dem Schatten des ausklingenden Tags.
- CZ** Světlo přichází přes barevné sklo a hodí paprsek růžové barvy. Čaruje smysly odstínem zhasínajícího dne.
- SR** Svetlo prodire kroz vitraže, projektujući zrake svetlosti u roze...

see page ▶ 176-177



AURORA ROSE GOLD · 2445210 / 2445211

- EN** Washbasin high mixer
PL Bateria umywalkowa stojąca wysoka
DE De Hohe Waschtisch-Standmischbatterie
RU Смеситель для умывальника
UA Змішувач для умивальника стоячий високий
CZ Umyvalková batérie stojánková
SK Stojanková umyvalková batéria
RO Baterie stativă înaltă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa automatskim čepom (visoka)



AURORA ROSE GOLD · 2445230

- EN** Wall mounted bath mixer
PL Bateria wannowaścienna
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie
RU Настенный смеситель для ванны
UA Змішувач настінний для ванни
CZ Vanová batérie nástenná
SK Vaňová batéria
RO Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu



AURORA ROSE GOLD · 2445240

- EN** Wall mounted shower mixer
PL Bateria natryskowaścienna
DE Brause-Wand-Mischbatterie
RU Настенный душевой смеситель
UA Настінний душовий змішувач
CZ Sprchová batérie nástenná
SK Sprchová batéria
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima



AURORA ROSE GOLD · 2445220 / 2445221

- EN** Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском пробкою для биде
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stojeća baterija za bide sa ispustom



2446800 / 2446801
Washbasin mixer with pop-up drain



QUASAR · 2446800 / 2446801

EN Washbasin mixer with pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z automatycznym korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmixerbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с автоматическим спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий з автоматичною зливною пробкою
CZ Umyvadlová baterie stojájková s výpusťčím
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stojeca baterija za umivaonik sa ispustom



48h
SERVICE
POLAND

NEW!



QUASAR

GLAMOUR LINE

series

EN Stellar galaxies follow the path to the image of perfection, progressing through the elements. Thus Quasar was born – saturated with meaning, filled with sense, identifying the limits of space.

RU Звездные галактики совершают свой путь к совершенству, сметая все на своем пути. В этом потоке рождается Квазар – насыщенный смыслом, наполненный чувством, определяющим границы пространства.

SK Hviezne galaxie sledujú cestou smerom k vŕzii dokonalosti, kročiac proti prírodným živlom. Týmto spôsobom vznikol Quasar - nasýtený významom, naplnený zmyslom, vyznačujúci hranice priestoru...

PL Gwiezdne galaktyki podążają ścieżką ku wizji doskonałości, krocząc naprzeciw żywiołom. W ten sposób powstał Quasar - nasycony znaczeniem, wypełniony sensem, wyznaczający granice przestrzeni...

UA Зоряні галактики слідують по шляху до досконалості, іти напроти елементів. У такий спосіб народжується Квазар - насичений змістом, наповнений почуттям, визначаючим межі простору...

RO Galaxile stelare urmează calea spre imaginea perfectă, progresând prin elemente. Astfel Quasar s-a nascut - imbogătit cu inteleș, umplut cu sens, identificand limitele spațialului.

DE Die Galaxien gehen den Weg zur Vision der Vollkommenheit, den Elementen entgegen schreitend. Auf diese Weise entstand der Quasar – mit Bedeutung gesättigt, von Sinn erfüllt, die Grenzen des Raums bestimmend...

CZ Hvězdné galaxie sledují cestou směrem k vizi dokonalosti, kráčejíc proti přírodním živlům. Tímto způsobem vznikl Quasar - nasycený významem, naplněný smyslem, vyznačující hranice prostoru...

SR Putanja do slike savršenstva, napredujući kroz elemente. Kazar je rođen - zasićen sa smisom, ispunjen sa smisom, identificujući granice prostora.

see page ▶ 178-179



QUASAR · 2446810 / 2446811



QUASAR · 2446830



QUASAR · 2446840



QUASAR · 2446820 / 2446821

EN Washbasin high mixer
PL Bateria umywalkowa stojąca wysoka
DE De Hohe Waschtisch-Standmischanlage
RU Смеситель для умывальника
UA Змішувач для умивальника стоячий високий
CZ Umyvalová baterie stojánková
SK Stojanková umývadlová batéria
RO Baterie stativă înaltă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa automatskim čepom (visoka)

EN Wall mounted bath mixer
PL Bateria wannowa ścienna
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie
RU Настенный смеситель для ванны
UA Змішувач настінний для ванни
CZ Vanová baterie nástenná
SK Vaňová batéria
RO Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu

EN Wall mounted shower mixer
PL Bateria natryskowa ścienna
DE Brause-Wand-Mischbatterie
RU Настенный душевой смеситель
UA Настінний душовий змішувач
CZ Sprchová baterie nástenná
SK Sprchová batéria
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima

EN Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischanlage mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stojeća baterija za bide sa ispustom





2447210 / 2447211
Washbasin high mixer

DALI - 2447200 / 2447201

EN Washbasin mixer with pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z automatycznym korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmixerbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с автоматическим спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий з автоматичною зливною пробкою
CZ Umyvadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stojeca baterija za umivaonik sa ispustom



**GUARANTEE
25 YEARS
LIMITED**

**48h
SERVICE
POLAND**

NEW!



Chrome

DALI

GLAMOUR LINE

s e r i e s

EN You will ravenously penetrate its beauty with your thoughts and discern a texture of peace. You will delightedly revel in these shapes!

RU Мыслами проникнешь в ее красоту, взглядом найдешь текстуру покоя... Не сможешь отказаться от вкуса этих форм.

SK Myšlenkami nenasyste prenikáš do jej krásy, Tvoje oči nájdu textúru pokoja... Chuť tieto tvary bez zábran!

PL Myślami żądnymi wnikniesz w jej piękno, wzrokiem odnajdziesz fakturę spokoju... Rozsmakujesz się w tych kształtach bez opomijania!

UA Думками проникнеш в її красу, поглядом знайдеш текстуру спокою... Не зможеш відмовитися від смаку цих форм!

RO Vei patrunde în frumusețea ei cu gândurile tale și vei desluși o textură de pace. Te vor incanta aceste forme!

DE Mit Ihren Gedanken dringen Sie in ihre Schönheit ein, mit dem Blick finden Sie die Struktur der Ruhe... Sie werden diese Formen ohne Halt genießen!

CZ Myšlenkami nenasycené pronikáš do její krásy, Tvé oči najdou texturu klidu... Chuť tyto tvary bez zábran!

SR Mislima prodirete u svoju lepotu i prepozajete tekstuру mira... Uživate u njenim oblicima!

see page ► 178-179



DALI · 2447210 / 2447211

EN Washbasin high mixer
PL Bateria umywalkowa stojąca wysoka
DE De Hohe Waschtisch-Standmischbatterie
RU Смеситель для умывальника
UA Змішувач для умивальника стоячий високий
CZ Umyadlová baterie stojánková
SK Stojanková umyadlová batéria
RO Baterie stativă înaltă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa automatskim čepom (visoka)



DALI · 2447230

EN Wall mounted bath mixer
PL Bateria wannowaścienna
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie
RU Настенный смеситель для ванны
UA Змішувач настінний для ванни
CZ Vanová baterie nástenná
SK Vaňová batéria
RO Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu



DALI · 2447240

EN Wall mounted shower mixer
PL Bateria natryskowaścienna
DE Brause-Wand-Mischbatterie
RU Настенный душевой смеситель
UA Змішувач настінний душовий змішувач
CZ Sprchová baterie nástenná
SK Sprchová batéria
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima



DALI · 2447220 / 2447221

EN Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stojeća baterija za bide sa ispustom



2447300 / 2447301
Washbasin mixer with pop-up drain

DALI WHITE · 2447300 / 2447301

EN Washbasin mixer with pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z automatycznym korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmischbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с автоматическим спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий з автоматичною зливною пробкою
CZ Umyvadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stojeca baterija za umivaonik sa ispustom





NEW!



White / Chrome

DALI WHITE

GLAMOUR LINE

series

EN A classic white encounters stylish form, creating a perfectly balanced mixture of elegance and chic. Relish its taste!

RU Классический белый встречается со стильными формами, создавая идеально сбалансированное сочетание элегантности и стиля. Смакуй ее вкус!

SK Klasická biela sa stretáva so štýlovou formou, vytvára dokonale vyváženú kombináciu elegancie a štýlu. Vychutnaj jej chut!

PL Klasyczna biel spotyka się ze stylową formą, tworząc doskonale wyważoną mieszankę elegancji i sztyku. Delektuj się jej smakiem!

UA Класичний білий зустрічається зі стильними формами, створюючи ідеально збалансоване поєднання елегантності і стилю. Насолоджуйся її смаком!

RO Un alb clasic întâlneste o forma stilata, creand un mix perfect echilibrat intre eleganta si sic. Savuraza gustul sau!

DE Klassisches Weiß trifft auf stilvolle Form, und bildet so eine hervorragend ausgewogene Mischung aus Eleganz und Stil. Genießen Sie ihren Geschmack!

CZ Klasická bílá se setkává se stylovou formou, vytváří dokonale vyváženou kombinaci elegance a stylu. Vychutnej její chut!

SR Klasično belo, moderan oblik, stvarajući savršeno izbalansiranu mešavini elegancije.

see page ▶ 180-181



DALI WHITE · 2447310 / 2447311



DALI WHITE · 2447330



DALI WHITE · 2447340



DALI WHITE · 2447320 / 2447321

EN Washbasin high mixer
PL Bateria umywalkowa stojąca wysoka
DE De Hohe Waschtisch-Standmischtaterei
RU Смеситель для умывальника
UA Змішувач для умивальника стоячий високий
CZ Umyvalková baterie stojánková
SK Stojanková umyvaldová batéria
RO Baterie stativă înaltă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa automatskim čepom (visoka)

EN Wall mounted bath mixer
PL Bateria wannowa ścienna
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie
RU Настенный смеситель для ванны
UA Змішувач настінний для ванни
CZ Vanová baterie nástenná
SK Vaňová batéria
RO Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu

EN Wall mounted shower mixer
PL Bateria natryskowa ścienna
DE Brause-Wand-Mischbatterie
RU Настенный душевой смеситель
UA Настінний душовий змішувач
CZ Sprchová baterie nástenná
SK Sprchová batéria
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima

EN Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischtaterei mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stojeća baterija za bide sa ispustom



SAVE MONEY! White / Chrome



NEW! White / Chrome



NEW! White / Chrome



NEW! White / Chrome

2447910 / 2447911
Washbasin high mixer



DALI BLACK · **2447900 / 2447901**

EN Washbasin mixer with pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z automatycznym korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmixerbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с автоматическим спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий з автоматичною зливною пробкою
CZ Umyadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stojeca baterija za umivaonik sa ispustom





NEW!



Black / Chrome

DALI BLACK

GLAMOUR LINE

series

- EN** Black. The most dignified of all colours, sophisticated and tempting. Submit to its charm and immerse yourself in its deep tincture.
- RU** Черный. Самый достойный из всех цветов, утонченный, обольстительный. Поддайся его шарму и утони в его глубоких оттенках.
- SK** Čierna. Najdôstojenejšia zo všetkých farieb, sofistikovaná a zvodná. Oddaj sa jej kúzlu a ponor sa v hlbokom tieni.

- PL** Czarny. Najbardziej dostojna spośród wszystkich barw, wyrafinowana, uwodzicielska. Poddaj się jej urokowi i zatop w głębokim odcięniu.
- UA** Чорний. Найдостойніший з усіх кольорів, витончений, звабливий. Піддайся його шарму і занурися в його глибоких відтінках.
- RO** Negru. Cel mai impunator dintre toate culorile, sofisticat și seducător. Cedează farmecului sau si scufunda-te în nuanță să-a adâncă

- DE** Schwarz. Die eleganteste aller Farben, raffiniert, verführerisch. Geben Sie sich ihrem Zauber hin und tauchen Sie in ihren tiefen Farbton ein.
- CZ** Černá. Nejdůstojnější ze všech barev, sofistikovaná a svůdná. Oddej se jí kouzlům a ponor se v hlubokém stínu.
- SR** Crno, dostoјанено, sofisticirano i primamlijivo.

see page ► 180-181



DALI BLACK · 2447910 / 2447911

- EN** Washbasin high mixer
PL Bateria umywakowa stojąca wysoka
DE De Hohe Waschtisch-Standmischbatterie
RU Смеситель для умывальника
UA Змішувач для умивальника стоячий високий
CZ Umyadlová batérie stojánková
SK Stojanková umývadlová batéria
RO Baterie stativă înaltă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa automatskim čepom (visoka)



DALI BLACK · 2447930

- EN** Wall mounted bath mixer
PL Bateria wannowaścienna
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie
RU Настенный смеситель для ванны
UA Змішувач настінний для ванни
CZ Vanová batérie nástenná
SK Vaňová batéria
RO Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima



DALI BLACK · 2447940

- EN** Wall mounted shower mixer
PL Bateria natryskowaścienna
DE Brause-Wand-Mischbatterie
RU Настенный душевой смеситель
UA Змішувач настінний душовий змішувач
CZ Sprchová batérie nástenná
SK Sprchová batéria
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima



DALI BLACK · 2447920 / 2447921

- EN** Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском пробкою для биде
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stojeća baterija za bide sa ispustom





2451300 / 2451930

Washbasin mixer with manual pop-up drain

48h
SERVICE
POLAND

Chrome

LIBRA

GLAMOUR LINE

series

EN Libra came into existence during researching for harmony and little defiance with feminine glamour in design. Prestige of Libra, importance of equilibrium.

RU В поисках гармонии и крупицы буйности, отличной сбалансированности пропорций и задорного женского блеска возникла Либра. Достоинство Весов, мастерства равновесия.

SK V hľadaní harmónie a trochy vzdoru, ideálneho vyváženia proporcii a škripivého ženského šarmu vznikla Libra. Vážnosť Vahy, majstrovskej rovnováhy.

PL W poszukiwaniu harmonii i odrobiny przekory, doskonałego wyważenia proporcji i zadziornego kobiecego blasku powstała Libra. Powaga Wagi, mistrzyny równowagi.

UA У пошуках гармонії й крапелки норовистості, ідеальних пропорцій і гордівого жіночого блиску була створена Лібра. Серйозність Терезів, майстра рівноваги.

RO Libra a pornit în căutarea armoniei, dresă cu un pic de încăpătare, cu proporții perfect măsurate și cu nervul unei sclipiri feminine. Serioasă ca o Balanță – maestră a echilibrului.

DE Entwickelt wurde Libra auf der Suche nach Harmonie und einer Prise Eigensinnigkeit, nach ausgezeichnetem Ausgleichen der Proportionen und nach kessem weiblichem Aufblitzen in den Augen. Der Ernst der Waage, der Meisterin des Gleichgewichts.

CZ Libra vznikla hledáním harmonie a špetky vzdoru, dokonalé vyváženosťi proporcí a bodavého ženského lesku. Vážnosť Vah, symbolu rovnováhy.

SR U potrazi za harmonijom sa malo prkosa, perfektnih proporcija i sjajem ženstvenosti nastala je Libra. Ozbiljnost Vage, kraljice ravnoteže.

see page ▶ 182



LIBRA · 2451300 / 2451930

EN Washbasin mixer with manual pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника со спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий зі зливною пробкою
CZ Umyvadlová baterie stojáková s vypouštěcím
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stoječá baterija za umivaonik sa ispuštom



LIBRA · 2451450

EN Wall mounted bath mixer with accessories
PL Bateria wannowaścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный смеситель для ванны с аксессуарами
UA Настінний Змішувач із аксесуарами для ванної
CZ Vanová baterie kompletní
SK Vaňova batéria - kompletňa
RO Baterie pentru cadă/dus cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu sa dodacima



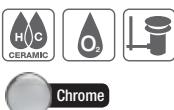
LIBRA · 2451500

EN Wall mounted shower mixer with accessories
PL Bateria natryskowaścienna z akcesoriami
DE Brause-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный душевой смеситель с аксессуарами
UA Душовий настінний змішувач з аксесуарами
CZ Sprchová baterie kompletní
SK Sprchová batéria - kompletňa
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima



LIBRA · 2451350 / 2451940

EN Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stoječá baterija za bide sa ispuštom



Chrome



Chrome



Chrome



Chrome







2422750 / 2422650

Washbasin mixer with manual pop-up drain

48h
SERVICE
POLAND

Chrome

VEGANE

GLAMOUR LINE

series

- EN** Fresh look on designing. Fresh as... a plant. Juicy, vivid and appealing products that never get bored – just like the Nature itself.
- RU** Свежий взгляд на проектирование. Свежий как... растение. Сочные, жизненные и аппетитные продукты, которые не смогут надоесть, как не надоедает сама Природа.
- SK** Svieži pohľad na projektovanie. Svieži ako... rastlina. Štavnaté, živočíšne a chutné produkty, ktoré sa neznuďia, ako nenudi príroda.

- PL** Świeże spojrzenie na projektowanie. Świeże jak... roślina. Soczyste, żywotne i apetyczne produkty, które nie znudzą, jak nie nudzi Natura.
- UA** Свіжий погляд на проектування. Свіжий, як... рослина. Соковиті, живі й апетитні продукти, які не набриджають, як ніколи не набридає Природа.
- RO** Prospețime în proiectare. Proaspătă ca... o plantă. Suculentă, vitală și apetisantă, ca o mâncare de care nu te saturi niciodată, cum nu te saturi nici de Natură.

- DE** Frischer Geist beim Designen. Frisch wie eine Pflanze. Intensive Farben sowie langlebige und attraktive Produkte, die keine Langeweile hervorrufen, so wie man sich in der Natur nicht langweilt.
- CZ** Svěží pohled na design. Svěží jako... rostlina. Šťavnaté, žívé a chutné výrobky, které nenudí, podobně jako nenudí sama Příroda.
- SR** Prirodan pogled na projektovanje. Svežina... biljke. Proizvodi, puni života i ukusa koji nikad nisu dosadni, kao što nije dosadna sama priroda.

see page ▶ 182



VEGANE · 2422750 / 2422650

- EN** Washbasin mixer with manual pop-up drain
- PL** Bateria umywalkowa stojąca z korkiem spustowym
- DE** Waschtisch-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
- RU** Смеситель для умывальника со спуском
- UA** Змішувач для умивальника стоячий зі зливною пробкою
- CZ** Umyvadlová baterie stojánková s vypouštěcím
- SK** Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
- RO** Baterie stativă pentru lavoar
- SR** Stojeca baterija za umivaonik sa ispuštom



VEGANE · 2422770 / 2422660

- EN** Washbasin high mixer with pop-up drain
- PL** Bateria umywalkowa stojąca wysoka z automatycznym korkiem spustowym
- DE** De Hohe Waschtisch-Standmischbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur
- RU** Смеситель для умывальника с автоматическим спуском
- UA** Змішувач для умивальника стоячий високий з автоматичною зливною пробкою
- CZ** Umyvadlová baterie stojánková s vypouštěcím
- SK** Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
- RO** Baterie stativă înaltă pentru lavoar
- SR** Stojeca baterija za umivaonik sa automatskim čepom (visoka)



Chrome



Chrome

2422830
Five hole bath mixer with accessories

VEGANE - 2422830

EN Five hole bath mixer with accessories
PL Bateria wannowa 5-otworowa stojąca z akcesoriami
DE Badewannen-Fünfloch-Standmischbatterie mit Garnitur
RU Смеситель для ванны 5-отверстийный с аксессуарами
UA Змішувач стоячий з п'ятьма отворами з аксесуарами для ванни
CZ Vanová baterie kompletní
SK Vaňová batéria - kompletnejá
RO Baterie stativă pentru cadă, 5 piese
SR Stojeca baterija za kadu (5 otvora) i dodacima

Chrome

48h
SERVICE
POLAND

VEGANE

GLAMOUR LINE

series

see page ► 182-183



VEGANE · 2422790

- EN** Three hole washbasin mixer with manual pop-up drain
PL Bateria umywalkowa 3-otworowa stojąca z korkiem spustowym
DE Waschtisch-Dreiloch-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель 3-отверстийный со спуском для умывальника
UA Змішувач для умивальника стоячий із трьома отворами зі зливною пробкою
CZ Baterie umývadlová tříotvorová s vypouštěcím
SK Trojotvorová umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar 3 piese
SR Stojeca baterija sa ispustom (3 otvora)



VEGANE · 2422890

- EN** Wall mounted bath mixer with accessories
PL Bateria wannowaścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный смеситель для ванны с аксессуарами
UA Настінний Змішувач із аксесуарами для ванни
CZ Vanová baterie kompletní
SK Vaňova batéria - kompletňa
RO Baterie pentru cadă/dus cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu sa dodacima



VEGANE · 2422870

- EN** Wall mounted shower mixer with accessories
PL Bateria natryskowaścienna z akcesoriami
DE Brause-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный душевой смеситель с аксессуарами
UA Настінний душовий змішувач з аксесуарами
CZ Sprchová baterie kompletní
SK Sprchová batéria - kompletná
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima



VEGANE · 2422850 / 2422670

- EN** Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stojeca baterija za bide sa ispustom







2423300 / 2423700
Washbasin high mixer with pop-up drain



VEGANE BIANCO · **2423300 / 2423700**

- EN** Washbasin mixer with manual pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника со спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий зі зливною пробкою
CZ Umyvadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stoječa baterija za umivaonik sa ispustom



White



White

VEGANE BIANCO

GLAMOUR LINE

series

EN Whiteness. Versatile, yet unique and extremely fashionable. It tempts with innocence, chills with beauty. Excellence, which resisted the influence of time.

RU Бил. Универсальный, но уникальным и чрезвычайно модно. Соблазнить невинность, запугивая красоту. Совершенство, который сопротивлялся влиянию времени.

SK Biela, Univerzálna a zároveň unikátna a veľmi elegantná. Kuši nevinnosťou, zastrašuje krásou. Excelentnosť, ktorá odolala vplyvom času.

PL Biel. Uniwersalna, a jednocześnie wyjątkowa i niezwykle modna. Kusi niewinnością, onieśmiela pięknem. Doskonałość, która oparła się wpływom czasu.

UA Біл. Самий універсальний і в той же час унікальний і надзвичайно модний. Він спокусє невинністю, залякує красою. Досконалість, яка чинить опір впливу часу.

RO Alb. Versatil, dar unic si extrem de la moda. Tenteaza prin inocenta, racoare si frumusete. Excelenta care a rezistat influentei timpului.

DE Weiße. Vielseitig, und doch einzigartig und sehr modisch. Es tempts mit Unschuld, Schüttelfrost mit Schönheit. Spitzenleistungen, die den Einfluss der Zeit widerstanden.

CZ Bílá. Univerzální a zároveň unikátní a velmi elegantní. Kuší nevinností, čaruje krásou. Excelentnost, která odolala vlivem času.

SR Savršena bela boja spojena s plemenitom crnom stvaraju simbol suprotnosti koji se nadopunjaju. Dinamično spojene u ravnoteži, boje daju izraz čarolije života, neprekidnih promena. Kao dan i noć. Univerzalne, istovremeno izuzetne i neobično savremene.

see page ▶ 184-185



VEGANE BIANCO · 2423320 / 2423720

EN Washbasin high mixer with pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca wysoka z automatycznym korkiem spustowym
DE De Hohe Waschtisch-Standmischbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальник с автоматическим спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий високий з автоматичною зливною пробкою
CZ Umyadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umýadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă înaltă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa automatskim čepom (visoka)



VEGANE BIANCO · 2423380

EN Wall mounted bath mixer with accessories
PL Bateria wannowaścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный смеситель для ванны с аксессуарами
UA Настінний Змішувач із аксесуарами для ванної
CZ Vanová baterie kompletní
SK Vaňova batéria - kompletňa
RO Baterie pentru cadă/dus cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu sa dodacima



VEGANE BIANCO · 2423360

EN Wall mounted shower mixer with accessories
PL Bateria natryskowaścienna z akcesoriami
DE Brause-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный душевой смеситель с аксессуарами
UA Душовий настінний змішувач з аксесуарами
CZ Sprchová baterie kompletní
SK Sprchová batéria - kompletňa
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima



VEGANE BIANCO · 2423340 / 2423740

EN Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bidet
SR Stojeća baterija za bide sa ispustom



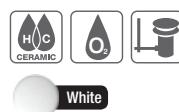
White



White



White



White

2423310 / 2423710
Washbasin high mixer with pop-up drain



VALVEX



VEGANE NERO · **2423310 / 2423710**

- EN** Washbasin mixer with manual pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника со спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий зі зливною пробкою
CZ Umyvadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stoječa baterija za umivaonik sa ispustom



Black

48h
SERVICE
POLAND

VEGANE NERO

GLAMOUR LINE

series

EN Is black synonymous with luxury? It bestows with confidence, captivates with mystery... Feel the joy of everyday existence with perfection.

RU Черный является синонимом роскоши? Это, конечно, подкупает дарует тайну... Почекутуйте радость повседневного бытия с совершенством.

SK Je čierna farba synonymom pre luxus? Dáva istotu, čaruje tajomstvom... Číť radosť z každodenného života spojenou s dokonalosťou.

PL Czy czarny to synonim luksusu? Obdarza pewnością, urzeka tajemnicą... Poczuć radość codziennego obcowania z doskonałością.

UA Чи чорний є синонімом розкоші? Він дає впевненість, заворожує таємницею... Відчуїть радість повсякденного спілкування з досконалістю.

RO Este negru sinonimul luxului? Acesta conferă incredere, te captivează prin mister... Simte bucuria existenței de zi cu zi cu perfectiunea.

DE Schwarz ist ein Synonym für Luxus? Es schenkt mit Vertrauen, besticht durch Geheimnis... Spüren Sie die Freude des Alltags mit Perfektion.

CZ Je černá barva synonymem pro luxus? Dává jistotu, čaruje tajemstvím... číť radost z každodenního života spojenou s dokonalostí.

SR Savršena bela boja spojena s plemenitom crnom stvaraju simbol suprotnosti koji se nadopunjuju. Dinamično spojene u ravnoteži, boje daju izraz čarolije života, neprekidnih promena. Kao dan i noć. Univerzalne, istovremeno izuzetne i neobično savremene.

see page ▶ 184-185



VEGANE NERO · 2423330 / 2423730

EN Washbasin high mixer with pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca wysoka z automatycznym korkiem spustowym
DE De Hohe Waschtisch-Standmischbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с автоматическим спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий високий з автоматичною зливною пробкою
CZ Umyadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umýadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă înaltă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa automatskim čepom (visoka)



VEGANE NERO · 2423390

EN Wall mounted bath mixer with accessories
PL Bateria wannowaścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный смеситель для ванны с аксессуарами
UA Настінний Змішувач із аксесуарами для ванної
CZ Vanová baterie kompletní
SK Vaňova batéria - kompletňa
RO Baterie pentru cadă/dus cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu sa dodacima



VEGANE NERO · 2423370

EN Wall mounted shower mixer with accessories
PL Bateria natryskowaścienna z akcesoriami
DE Brause-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный душевой смеситель с аксессуарами
UA Душовий настінний змішувач з аксесуарами
CZ Sprchová baterie kompletní
SK Sprchová batéria - kompletňa
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima



VEGANE NERO · 2423350 / 2423750

EN Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stojeća baterija za bide sa ispustom









2454900 / 2454901
Washbasin mixer with pop-up drain

48h
SERVICE
POLAND

Chrome

LOFT

SUBLIME LINE

s e r i e s

EN It's like crystal on a granite rock. Decorative. Noble. Exclusive. It emanates strength and unshaken self-confidence. Reach for its power and elegance.

RU Как кристалл на скальной грани. Тщательно изученный. Благородный. Эксклюзивный. Извлекает силу и нерушимую уверенность в себе. Приобщитесь к его силе и элегантности.

SK Je ako kryštál na skalnom zráze. Precízny. Ušľachtilý. Exkluzívny. Vyžaruje z neho sila a neotrasiteľné sebavedomie. Siahnite po jeho moc a eleganciu.

PL Jest jak kryształ na skalnej grani. Wystudowany. Szlachetny. Ekskluzywny. Emanuje siłą i niezachwianą pewnością siebie. Siegnij po jego moc i elegancję.

UA Як кристал на скельній грані. Ретельно вивчений. Благородний. Ексклюзивний. Випромінює силу та непорушну впевненість в собі. Приєднайтесь до його сили та елегантності.

RO Este ca un cristal pe creasta unei munte. Studiat. Nobil. Exclusiv. Emană forță și o neclintită siguranță de sine. Atinge puterea și eleganța sa.

DE Wie ein Kristall auf einem steinigen Gebirgskamm. Einstudiert. Edel. Exklusiv. Kraft und unerschütterliche Sicherheit ausstrahlend. Kraft und Eleganz in Ihrer Reichweite.

CZ Je jako krystal na skalním štítu. Rafinovaný. Ušlechtilý. Exkluzívny. Vyzářuje sílu a neochvějnou sebejistotu. Sáhnete po jeho moci a elegancii.

SR Podseća na gorski kristal. Profilisan. Plemenit. Ekskluzivan. Snažan energijom i samouverenošću. Potraži njegovu snagu i eleganciju.

see page ▶ 186



LOFT · 2454900 / 2454901

EN Washbasin mixer with pop-up drain
PL Bateria umywakowa stojąca z automatycznym korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmischbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с автоматическим спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий з автоматичною зливною пробкою
CZ Umyadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umyadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa ispustom



LOFT · 2454910 / 2454911

EN Washbasin mixer with pop-up drain
PL Bateria umywakowa stojąca z automatycznym korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmischbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с автоматическим спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий з автоматичною зливною пробкою
CZ Umyadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umyadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa ispustom





2454930
Wall mounted bath mixer



LOFT · 2454920 / 2454921

EN Washbasin high mixer
PL Bateria umywalkowa stojąca wysoka
DE De Hohe Waschtisch-Standmischbatterie

RU Смеситель для умывальник

UA Змішувач для умивальника стоячий високий

CZ Umyvadlová baterie stojánková

SK Stojanková umývadlová batéria

RO Baterie stativă înaltă pentru lavoar

SR Stojeca baterija za umivaonik (visoka)



48h
SERVICE
POLAND

LOFT

SUBLIME LINE

series

see page ► 186-187



LOFT · 2454890

- EN** Four hole bath mixer with accessories
PL Bateria wannowa 4-otworowa stojąca z akcesoriami
DE Badewannen-Vierloch-Standmischbatterie mit Garnitur
RU Смеситель для ванны на 4 отверстия с аксессуарами
UA Змішувач для ванни на 4 отвори з аксесуарами
CZ Vanová batéria kompletní
SK Vaňová batéria - kompletná
RO Baterie stativă pentru cadă, 4 piese
SR Stojaca baterija za kadu (4 otvora) i dodacima



LOFT · 2454930

- EN** Wall mounted bath mixer
PL Bateria wannowa ścienna
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie
RU Настенный смеситель для ванны
UA Змішувач настінний для ванни
CZ Vanová batéria nástenná
SK Vaňová batéria
RO Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu



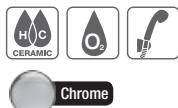
LOFT · 2454940

- EN** Wall mounted shower mixer
PL Bateria natryskowa ścienna
DE Brause-Wand-Mischbatterie
RU Настенный душевой смеситель
UA Настінний душовий змішувач
CZ Sprchová batéria nástenná
SK Sprchová batéria
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš



LOFT · 2454950 / 2454951

- EN** Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском пробкою для биде
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stojaca baterija za bide sa ispustom i dodacima



Chrome



Chrome



Chrome



Chrome







2454810 / 2454811
Washbasin mixer with pop-up drain

**GUARANTEE
25 YEARS
LIMITED**

**48h
SERVICE
POLAND**



TUBE

SUBLIME LINE

series

EN You will find dozens of your own words for its shape, complements which are fully deserved. The form is created to be adored. Join those who have already been enchanted.

RU Можно назвать для этой формы десятки имен, комплиментов, на которые в полной мере она заслуживает. Форма, созданная для её обожания. Позвольте себе очаровать.

SK Pre tento tvar nájdete desiatky vlastných slov a komplimentov, ktoré si plne zaslúži. Forma vytvorená na to, aby ju zbožňovali. Pripojte sa k jej zbožňovateľom.

PL Odnajdziesz dla tego kształtu dziesiątki własnych słów, komplementów, na które w pełni zasługuje. Forma stworzona po to, by ją ubóstwiać. Dołącz do oczarowanych.

UA Можна назвати для цієї форми десятки імен, комплиментів, на які повною мірою вона заслуговує. Форма, створена для її обожнювання. Дозвольте себе зачарувати.

RO Pentru forma sa vei găsi zeci de binemeritate complimente și epite proprii. O formă creată pentru a fi adorată. Alăturăte rândurilor celor fermecăți de frumusețea ta.

DE Für diese Form finden Sie unzählig viele eigene Worte und Komplimente, die auch berechtigt sind. Eine Form, um sie zu lieben. Auch Sie können zu den Bezaubertern.

CZ Pro jeho tvaru najdete desítky vlastních slov a komplimentů. Budete si jistí, že si je plně zaslouží. Forma vyrobená pro to, aby byla zbožňována. Přidejte se k těm, kteří se nechali okouzlit.

SR За овај облик наћи ће се комплименти које у потпуности заслужује. Форма створена за обођавање. Пridruži се обођаваocima.

see page ▶ 186



TUBE · 2454800 / 2454801

EN Washbasin mixer with pop-up drain

PL Bateria umywakowa stojąca z automatycznym korkiem spustowym

DE Waschtisch-Standmischbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur

RU Смеситель для умывальника с автоматическим спуском

UA Змішувач для умивальника стоячий з автоматичною зливною пробкою

CZ Umyadlová baterie stojánková s vypouštěcím

SK Stojanková umyadlová batéria s uzáverom

RO Baterie stativă pentru lavoar

SR Stoječa baterija za umivaonik sa ispustom

TUBE · 2454810 / 2454811

EN Washbasin mixer with pop-up drain

PL Bateria umywakowa stojąca z automatycznym korkiem spustowym

DE Waschtisch-Standmischbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur

RU Смеситель для умывальника с автоматическим спуском

UA Змішувач для умивальника стоячий з автоматичною зливною пробкою

CZ Umyadlová baterie stojánková s vypouštěcím

SK Stojanková umyadlová batéria s uzáverom

RO Baterie stativă pentru lavoar

SR Stoječa baterija za umivaonik sa ispustom





2454820 / 2454821
Washbasin high mixer with pop-up drain

48h
SERVICE
POLAND

TUBE

SUBLIME LINE

series

see page ► 186-187



TUBE · 2454820 / 2454821

EN Washbasin high mixer
PL Bateria umywalkowa stojąca wysoka
DE De Hohe Waschtisch-Standmischbatterie
RU Смеситель для умывальник
UA Змішувач для умивальника стоячий високий
CZ Umyadlová baterie stojánková
SK Stojanková umývadlová batéria
RO Baterie stativă înaltă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik (visoka)



TUBE · 2454830

EN Wall mounted bath mixer
PL Bateria wannowaścienna
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie
RU Настенный смеситель для ванны
UA Змішувач настінний для ванни
CZ Vanová baterie nástenná
SK Vaňová batéria
RO Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš



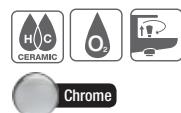
TUBE · 2454840

EN Wall mounted shower mixer
PL Bateria natryskowaścienna
DE Brause-Wand-Mischbatterie
RU Настенный душевой змішувач
UA Настінний душовий змішувач
CZ Sprchová baterie nástenná
SK Sprchová batéria
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš



TUBE · 2454850 / 2454851

EN Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском пробкою для биде
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для биде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stojeća baterija za bide sa ispustom







CONNE · 2448900 / 2448901

EN Washbasin mixer with pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z automatycznym korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmixerbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с автоматическим спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий з автоматичною зливною пробкою
CZ Umyvadlová baterie stojánková s výpusťním
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stojeca baterija za umivaonik sa ispustom

2448900 / 2448901
Washbasin mixer with pop-up drain

CERAMIC EASY CLEAN FLOW

SAVE MONEY Chrome

48h
SERVICE
POLAND

CONNE

SUBLIME LINE

series

EN The desert reveals its secrets during the rainy season. At this time the oasis blossoms with beauty. This moment is an inspiration for the forms merging the simplicity with modernity. Lightness and vitality at the touch of the hand.

RU Пустыня раскрывает свои секреты в дождевую пору. Оазисы расцветают красотой. Это момент вдохновения для форм, сочетающих в себе естественность и современность. Лёгкость и жизненная сила на расстоянии вытянутой руки.

SK Púšť odhaluje svoje tajomstvá v období daždov. Oázy rozkvitajú krásou. Tá chvíľa je nadšením pre formy spájajúce prirozenosť s modernosťou. Ľahkosť a vitalita sú na dosah ruky.

PL Pustynia odkrywa swoje sekrety w porze deszczowej. Oazy rozkwitają piękniem. Ta chwila jest natchnieniem dla form łączących naturalność z nowoczesnością. Lekkość i vitalność są na wyciągnięcie ręki.

UA Пустеля відкриває свої секрети в сезон дощів. Оазиси розцвітають красою. Цей момент є натхненням для форм, які поєднують у собі натуральність та сучасність. До легкості й привітності подати рукою.

RO Deserțul își dezvăluie secretele în anotimpul ploios. Frumusețea oazelor înmugurește. Această clipă este inspirația care a dus la unirea dintre natură și modernitate. Ușurință și vitalitate, lăsne de atins cu mâna.

DE Die Wüste zeigt ihre Geheimnisse in der Regenzeit. Oasen in voller Blüte entzücken durch ihre Schönheit. Dieser Augenblick ist eine Inspiration für Formen, die Natürlichkeit und Modernität vereinen. Leichtigkeit und Vitalität zum Greifen nahe.

CZ Poušť odhaluje svá tajemství v období deštů. Oázy rozkvétají krásou. Ta chvíle je inspirací pro formy, které spojují přirozenost s modernitou. Lehkost a vitalita jsou na dosah ruky.

SR Pustinja u kišno doba skriva svoje tajne. Oaze cvetaju lepotom. Ovo je trenutak nadahnjuća za oblike koji spajaju prirođeno i moderno. Lakoća i vitalnost na dohvat ruke.

see page ► 188-189



CONNE · 2448940 / 2448941

EN Washbasin mixer with pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z automatycznym korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmischbatterie mit automatischer Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с автоматическим спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий з автоматичною зливною пробкою
CZ Umyadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umýadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stoječa baterija za umivaonik sa ispustom



CONNE · 2448910

EN Wall mounted bath mixer
PL Bateria wannowa ścienna
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie
RU Настенный смеситель для ванны
UA Змішувач настінний для ванни
CZ Vanová baterie nástenná
SK Vaňová batéria
RO Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu



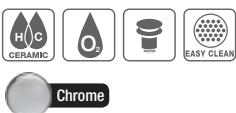
CONNE · 2448920

EN Wall mounted shower mixer
PL Bateria natryskowa ścienna
DE Brause-Wand-Mischbatterie
RU Настенный душевой смеситель
UA Змішувач настінний душовий, змішувач
CZ Sprchová baterie nástenná
SK Sprchová batéria
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš

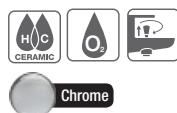


CONNE · 2448930 / 2448931

EN Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stoječa baterija za bide sa ispustom



Chrome



Chrome



Chrome



Chrome



2453000 / 2453300
Washbasin mixer with manual pop-up drain

48h
SERVICE
POLAND

Chrome

ANGELO

SUBLIME LINE

series

- EN** In this busy world, real beauty matures in silence. Beauty sculpted by the hand of a monk, in concentration, hallowed by peace, boundless like the blue sky. This is what Angelo is like.
- RU** В этом суетном мире настоящая красота созревает в тишине. Красота, изваянная терпеливой рукой монаха, в сосредоточенности, освященная безграничным покоем, как голубое небо. Этим является – Angelo.
- SK** V tomto uponáhfanom svete krásu dozrieva v tichosti. Krásu vyrezávaná trpežlivou rukou mnícha, v sústredení, sprevádzaná bezbrehým pokojom ako blankytné nebo. Taký je Angelo.

- PL** W tym zabieganym świecie prawdziwe piękno dojrzewa w ciszy. Piękno rzeźbione pod skrzydłem anioła – w skupieniu, uświecone spokojem bezkresnym jak błękitne niebo. Taki jest Angelo.
- UA** У цьому суетному світі справжня краса дозріває в тиші. Краса, створена терпливою рукою ченця, в зосередженості, освячена безмежним спокоєм, як блакитне небо. Цим є - Angelo.
- RO** În această lume nebună, adevărată frumusețe înmugurește în tăcere. Frumusețe care este sculptată cu mână, în concentrație, săvârșită de călugăr, binecuvântată de infinită și cerului albastru. Aceasta este Angelo.

- DE** In der geschäftigen Welt entsteht wahre Schönheit in einer ruhigen Atmosphäre. Schönheit, geformt durch die geduldige Hand eines Mönches, konzentriert und mit der heiligen Aura der unendlichen Ruhe, wie bei blauem Himmel. So ist Angelo.
- CZ** Skutečná krása v tomto uspěchaném světě dozrává v tichu. Krásu vytvořená trpělivou rukou mnicha, v soustředení, prostopená pokojem neomezeným jako modré nebe. To je Angelo.
- SR** U ovom ubrzanom ritmu današnjeg sveta, prava lepota sazreva u tišini. Lepota profilisana strpljivom rukom, uz koncentraciju praćenju svetom smirenošću koja nema granica poput beskraja plavog neba. Takav je Angelo.

see page ▶ 188



ANGELO · 2453000 / 2453300

- EN** Washbasin mixer with manual pop-up drain
- PL** Bateria umywalkowa stojąca z korkiem spustowym
- DE** Waschtisch-Standmixbatterie mit Ablaufgarnitur
- RU** Смеситель для умывальника со спуском
- UA** Змішувач для умивальника стоячий зі зливною пробкою
- CZ** Umyvadlová baterie stojánková s vypouštěcím
- SK** Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
- RO** Baterie stativă pentru lavoar
- SR** Stojeća baterija za umivaonik sa ispuštom



ANGELO · 2453010

- EN** Wall mounted bath mixer
- PL** Bateria wannowa ścienna
- DE** Badewannen-Wand-Mischbatterie
- RU** Настенный смеситель для ванны
- UA** Змішувач настінний для ванни
- CZ** Vanová baterie nástenná
- SK** Vaňová batéria
- RO** Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
- SR** Zidna baterija za kadu



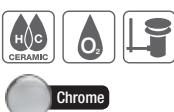
ANGELO · 2453020

- EN** Wall mounted shower mixer
- PL** Bateria natryskowa ścienna
- DE** Brause-Wand-Mischbatterie
- RU** Настенный душевой смеситель
- UA** Настінний душовий змішувач
- CZ** Sprchová baterie nástenná
- SK** Sprchová batéria
- RO** Baterie pentru duș cu montaj pe perete
- SR** Zidna baterija za tuš



ANGELO · 2453050 / 2453350

- EN** Bidet mixer with manual pop-up drain
- PL** Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
- DE** Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
- RU** Смеситель для биде со спуском
- UA** Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
- CZ** Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
- SK** Bidetová batéria s uzáverom
- RO** Baterie stativă pentru bideu
- SR** Stojeća baterija za bide sa ispuštom



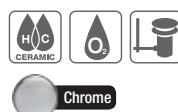
Chrome



Chrome



Chrome



Chrome



2450000 / 2450200
Washbasin mixer with manual pop-up drain

48h
SERVICE
POLAND

Chrome

DELTA

SUBLIME LINE

series

EN The place where river meets sea. It opens the space and merges with the source. The result of combining the fantasy and simplicity are shapes remarkably friendly and sublimely practical.

RU Место, где река встречается с морем, открывает пространство и соединяется с источником. Из сочетания фантазии и простоты возникают исключительно приятные формы, вдохновляя своей практичностью.

SK Miesto, v ktorom sa rieka stretáva s morom, otvára sa priestor a lvia sa do zdroja. Zo spojenia fantázie a jednoduchosti vznikajú obzvlášť príjemné a prakticky inšpirujúce tvary.

PL Miejsce, w którym rzeka spotyka się z morzem, otwiera nas na przestrzeń i łączy ze źródłem. Z połączenia fantazji i prostoty powstają kształty szczególnie nam przyjazne, inspirujące praktyczne.

UA Місце, у якому ріка зустрічається з морем, відкривається простору й з'єднується із джерелом. Фантазія й простота стали джерелом приемних і практичних форм.

RO Un loc în care fluviul întâlnește marea, spațiul se deschide și se reîntâlnesc izvoarele. O fuziune a fanteziei și a simplității, forme prietenoase, pline de har și foarte practice.

DE Ein Ort, an dem sich Fluss und Meer treffen, eröffnet sich ein Raum, der mit der Quelle verbindet. Aus der Verbindung von Phantasie und Einfachheit entstehen Formen, die ausgesprochen angenehm sind und auf einfache Art und Weise inspirieren.

CZ Místo, kde se řeka vlévá do moře, otevírá se prostor a spojuje se zdrojem. Ze spojení fantazie a prostoty vznikají velmi přátelské a inspirující praktické tvary.

SR Mesto gde se reka susreće sa morem, otvara prostranstvo i spaja sa izvorom. Spajanjem fantazije i jednostavnosti nastaju posebno ugodni, praktično inspirišući oblici.

see page ▶ 190



DELTA · 2450000 / 2450200

EN Washbasin mixer with manual pop-up drain

PL Bateria umywalkowa stojąca z korkiem spustowym

DE Waschtisch-Standmixbatterie mit Ablaufgarnitur

RU Смеситель для умывальника со спуском

UA Змішувач для умивальника стоячий зі зливною пробкою

CZ Umyvadlová baterie stojánková s vypouštěcím

SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom

RO Baterie stativă pentru lavoar

SR Stojeća baterija za umivaonik sa ispuštom



DELTA · 2450020

EN Wall mounted washbasin mixer

PL Bateria umywalkowaścienna

DE Waschtisch-Wandmischnbatterie

RU Смеситель настенный для умывальника

UA Настінний змішувач для умивальника

CZ Umyvadlová baterie nástenná

SK Nástenná umývadlová batéria

RO Baterie pentru lavoar cu țeavă scurtă, cu montaj pe perete

SR Zidna baterija za umivaonik



Chrome



Chrome



2450030

Wall mounted bath mixer with accessories

48h
SERVICE
POLAND

DELTA

SUBLIME LINE

series

see page ► 190-191



DELTA · 2450030

EN Wall mounted bath mixer with accessories
PL Bateria wannowa ścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный смеситель для ванны с аксессуарами
UA Настінний змішувач із аксесуарами для ванної
CZ Vanová baterie kompletní
SK Váhová batéria - kompletňa
RO Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu sa dodacima



DELTA · 2450040

EN Wall mounted shower mixer with accessories
PL Bateria natryskowa ścienna z akcesoriami
DE Brause-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный душевой смеситель с аксессуарами
UA Душовий настінний змішувач з аксесуарами
CZ Sprchová baterie kompletní
SK Sprchová batéria - kompletná
RO Baterie stativă pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima



DELTA · 2450120

EN Tree-hole bath mixer with accessories
PL Bateria wannowa 3-otworowa stojąca z akcesoriami
DE Badewannen-Dreiloch-Standmischbatterie mit Garnitur
RU Смеситель для ванны 3-отверстийный с аксессуарами
UA Змішувач для ванни з 3-отворами із аксесуарами
CZ Vanová baterie kompletní
SK Vaňová batéria - kompletná
RO Baterie stativă pentru cadă 3 piese
SR Stoječa baterija za kadu (3 otvora) i dodaci



DELTA · 2450050 / 2450210

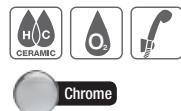
EN Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском
UA Змішувач стоячий зі зливкою пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stojaca baterija za bide sa ispustom



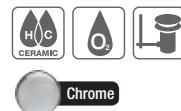
Chrome



Chrome



Chrome



Chrome







2404020 / 2404700
Washbasin mixer with manual pop-up drain



ATLANTA · 2404020 / 2404700

- EN** Washbasin mixer with manual pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника со спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий зі зливною пробкою
CZ Umyvadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa ispustom



Chrome

48h
SERVICE
POLAND

Chrome

ATLANTA

SUBLINE LINE

series

EN How gentle is the fresh ocean breeze? The universal beauty is charmed with sun beams. If you only blind your eyes, the whisper of the water closed in the ideal shape will carry you to the place full of magic.

RU Сколько мягкости и нежности в бодром бризе океана? В солнечных лучах заколдована универсальная красота. Стоит только закрыть глаза, как шорох воды, облеченный в идеальную форму, перенесет нас в места полные волшебства.

SK Koľko jemnosti sa skrýva vo sviežom vánku oceánu? V slnečných lúčoch dríme univerzálna krása. Stačí zavriť oči a šum vody vo svojom ideálnom tvare nás prenesie na miesta plné magie.

PL Ile jest łagodności w rześkiej bryzie oceanu? W promieniach słońca zaklęte jest piękno uniwersalne. Wystarczy przymknąć oczy, a szmer wody ujęty w idealny kształt przeniesie nas w miejsca pełne magii.

UA Скільки ніжності в океанській хвилі? У променях сонця сконцентрована універсальна краса. Достатньо закрити очі, і шум води, скований в ідеальній формі, перенесе нас у магічні місця.

RO Câtă dulceată ascunde briza proaspătă a oceanului? În razele soarelui se ascunde o frumusețe eternă. E suficient să închidem ochii, iar susurul apei, cuprins într-o formă perfectă, ne va transporta într-o lume a magiei.

DE Wie viel Sanftheit verbirgt eine frische Meeresbrise? Verzaubert in den Sonnenstrahlen ist die universelle Schönheit. Schließt man die Augen, dann bringt uns das Rauschen des Wassers, erfasst in der optimalen Formgebung, an einen Ort voller Magie.

CZ Kolik je jemnosti v svěžím mořském vánku? Ve slunečních paprscích je zakletá univerzální krása. Stačí lehce přimhouřit oči a šum vody zachycený do ideálního tvaru vás zaneze na místa plná kouzla.

SR Koliko je dragocenosti u svežem dahu oceana? Lepota zakleta u sunčanim zracima je univerzalna. Dovoljno je sklopiti oči, a šum vode uhvaćen u idealni oblik odvešće nas na mesta prepuna čarolije.

see page ▶ 190



ATLANTA · 2404000

EN Wall mounted bath mixer with accessories
PL Bateria wannowa ścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный смеситель для ванны с аксессуарами
UA Настінний змішувач із аксесуарами для ванної
CZ Vanová baterie kompletní
SK Váhová batéria - kompletňá
RO Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu sa dodacima



ATLANTA · 2404030

EN Wall mounted shower mixer with accessories
PL Bateria natryskowa ścienna z akcesoriami
DE Brause-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный душевой смеситель с аксессуарами
UA Душовий настінний змішувач з аксесуарами
CZ Sprchová baterie kompletní
SK Sprchová batéria - kompletná
RO Baterie stativă pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima



ATLANTA · 2404800

EN Tree-hole bath mixer with accessories
PL Bateria wannowa 3-otworowa stojąca z akcesoriami
DE Badewannen-Dreiloch-Standmischbatterie mit Garnitur
RU Смеситель для ванны 3-отверстийный с аксессуарами
UA Змішувач для ванни з 3-отворами із аксесуарами
CZ Vanová baterie kompletní
SK Váhová batéria - kompletná
RO Baterie stativă pentru cădă 3 piese
SR Stoječa baterija za kadu (3 otvora) i dodaci



ATLANTA · 2404040 / 2404710

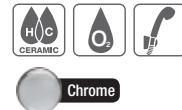
EN Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском
UA Змішувач стоячий зі зливкою пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bidet
SR Stoječa baterija za bide sa ispustom



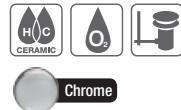
Chrome



Chrome



Chrome



Chrome







2453500 / 2453501
Washbasin mixer with manual pop-up drain

48h
SERVICE
POLAND

Chrome

MONA

SUBLIME LINE

series

- EN** The sun always shines in Italian cities, surrounded by small vineyards. The mature, summer shapes have become an inspiration for the fabulous Mona line.
- RU** В малых, итальянских городках, окруженных виноградниками, всегда сияет солнце. Зрелые, летние формы стали вдохновением для сказочной линии Mona.
- SK** V atmosfére talianskych malomiest obkolesených vinicami vždy svieti slnko. Zrelé letné tvary boli inšpiráciou pre okúzľujúcu sériu Mona.

- PL** W małych, włoskich miasteczkach otoczonych winnicami zawsze świeci słońce. Dojrzałe, letnie kształty stały się natchnieniem dla bajecznej linii Mona.
- UA** У малих, італійських містечках, оточених виноградниками, завжди сяє сонце. Зрілі, літні форми стали натхненням для казкової лінії Mona.
- RO** În mici orășele italiene, îmbrățișate de viața de vie, soarele străluceste mereu. Formele văratice, pârguite, devin o inspirație pentru linia de basm Mona.

- DE** Die Sonne scheint immer in kleinen, italienischen Städtchen, die in Weinberge eingebettet sind. Reife, sommerliche Formen waren Inspiration für die fabelhafte Linie der Mona-Produktserie.
- CZ** V malých italských městečkách obklopených vinicemi vždy svítí slunce. Zralé, letní tvary se staly inspirací pro neobýcejné křivky baterií Mona.
- SR** U malim italijanskim gradićima okruženim vinogradima uvek sija sunce. Zreli oblici ljeta su nadahnuće bajkovite linije Mona.

see page ▶ 192



MONA · 2453500 / 2453501

- EN** Washbasin mixer with manual pop-up drain
- PL** Bateria umywalkowa stojąca z korkiem spustowym
- DE** Waschtisch-Standmixbatterie mit Ablaufgarnitur
- RU** Смеситель для умывальника со спуском
- UA** Змішувач для умивальника стоячий зі зливною пробкою
- CZ** Umývallová baterie stojánková s vypouštěcím
- SK** Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
- RO** Baterie stativă pentru lavoar
- SR** Stojeca baterija za umivaonik sa ispustom



MONA · 2453540

- EN** Wall mounted washbasin mixer
- PL** Bateria umywalkowaścienna
- DE** Waschtisch-Wandmischnbatterie
- RU** Смеситель настенный для умывальника
- UA** Настінний змішувач для умивальника
- CZ** Umyvallová baterie nástenná
- SK** Nástenná umývadlová batéria
- RO** Baterie pentru lavoar cu țeavă scurtă, cu montaj pe perete
- SR** Zidna baterija za umivaonik



Chrome



Chrome



2453510
Wall mounted bath mixer

48h
SERVICE
POLAND

MONA

SUBLIME LINE

series

see page ▶ 192-193



MONA · 2453510

EN Wall mounted bath mixer
PL Bateria wannowaścienna
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie
RU Настенный смеситель для ванны
UA Змішувач настінний для ванни
CZ Vanová baterie nástenná
SK Vaňová batéria
RO Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu



MONA · 2453520

EN Wall mounted shower mixer
PL Bateria natryskowaścienna
DE Brause-Wand-Mischbatterie
RU Настенный смеситель
UA Настінний душовий змішувач
CZ Sprchová baterie nástenná
SK Sprchová batéria
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš



MONA · 2453560 / 2453760

EN Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stoječa baterija za bide sa ispustom



MONA · 2453790

EN Wall-mounted bath tub / wash basin mixer with accessories
PL Bateria wannowa / umywalkowaścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand- / Waschtisch-Mischbatterie mit Garnitur
RU Смеситель для ванны / умывальника настенный с аксессуарами
UA Змішувач для ванни / умивальника настінний за аксесуарами
CZ Baterie vanová / umývadlová nástenná s príslušenstvím
SK Batéria wannova / umywalkowaścienna - kompletnej
RO Baterie pentru cadă/lavaro si duș
SR Zidna baterijaza kadu/umivaonik sa priborom



Chrome



Chrome



Chrome



Chrome

2450900 / 2448650
Washbasin mixer with pop-up drain



48h
SERVICE
POLAND

Chrome

LOGIC

LIFE LINE
series

EN The eternal forms are always inspiring. Like the mountain tops sculpted by the wind which are the crown of the world. Shapes in the spirit of the nature can be recognized with the touch. Everlasting form of harmony shaped by experience.

RU Вершины гор, высеченные ветром – венец мироздания. Нас вдохновляет все вечное. Вещи, сформированные в духе природы, узнаются прикосновением. Изваянная опытом вневременная форма гармонии.

SK Štíty hôr vytvorené vetrom sú koronou sveta. Inšpiruje nás to od nepamäti. Veci stvárené v duchu prírody poznávame dotykom. Nadčasová forma harmonie modelovaná skúsenosťami.

PL Szczyty gór wyrzeźbione wiatrem są koroną świata. Inspiruje nas to, co odwieczne. Rzeczy ukształtowane w duchu natury rozpoznaje się dotykiem. Rzeźbiona doświadczeniem ponadczasowa forma harmonii.

UA Гряди гор, вирізбані вітром - це корона світу. Нас надихає те, що вічне. Речі, оформлені згідно з природою, розпізнаються одним дотиком. Виточена досвідом позачасова форма гармонії.

RO Piscurile munților, sculptate de vânturi, sunt coroana lumii. Ceea ce este etern, inspiră. Prin atingere, descoperim formele frumuseții de natură. Armonia atemporală, modelată prin puterea experienței.

DE Vom Wind geformte Bergspitzen sind die Krone der Welt. Uraltes inspiriert. Naturgemäß geformte Gegenstände erkennt man beim Anfassen. Geformt durch die zeitlose Form der Harmonie.

CZ Štíty hor ošlehané větrem tvoří korunu světa. Inspiruje nás to, co je odvěké. Věci tvarované v duchu přírody lze rozpoznat dotekem. Zkušeností vytváraná nadčasová forma harmonie.

SR Gorski vrhovi oblikovani vetrom čine krunu sveta. Naše su inspiracije u tome što je večno. Prirodno nastale stvari prepoznajemo dodirom. Vanvremenska forma harmonije oblikovana umjetvom.

see page ▶ 192



LOGIC · 2450880 / 2450860

EN Washbasin mixer with manual pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z korkiem spustowym
DE Ischiasowych-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий зі зливною пробкою
CZ Umyvadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa ispustom



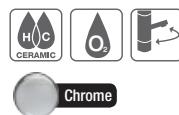
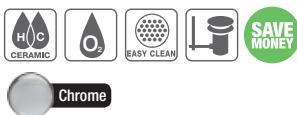
LOGIC · 2450900 / 2448650

EN Washbasin mixer with manual pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z korkiem spustowym
DE Ischiasowych-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с спуском
UA Змішувач для умивальника стоячий зі зливною пробкою
CZ Umyvadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa ispustom



LOGIC · 2450920

EN Wall mounted washbasin mixer
PL Bateria umywalkowaścienna
DE Waschtisch-Wandmischbatterie
RU Смеситель настенный для умывальника
UA Настінний змішувач для умивальника
CZ Umyvadlová baterie nástenná
SK Nástenná umývadlová batéria
RO Baterie pentru lavoar cu țeavă scurtă, cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za umivaonik



2450910

Wall mounted bath mixer with accessories

BATHROOM MIXERS
LIFE LINE



48h
SERVICE
POLAND

Chrome

LOGIC

LIFE LINE

series

see page ▶ 192-193



LOGIC · 2450910

- EN** Wall mounted bath mixer with accessories
PL Bateria wannowa ścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный смеситель для ванны с аксессуарами
UA Настінний Змішувач із аксессуарами для ванної
CZ Vanová baterie kompletní
SK Váhová batéria - kompletňá
RO Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu sa dodacima



LOGIC · 2450950

- EN** Wall mounted shower mixer with accessories
PL Bateria natryskowa ścienna z akcesoriami
DE Brause-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный душевой смеситель с аксессуарами
UA Душовий настінний змішувач з аксессуарами
CZ Sprchová baterie kompletní
SK Sprchová batéria - kompletná
RO Baterie pentru cadă/duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima



LOGIC · 2450990 / 2448660

- EN** Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stoječa baterija za bide sa ispustom



LOGIC · 2450750

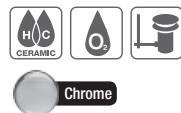
- EN** Wall-mounted bath tub / wash basin mixer with accessories
PL Bateria wannowa / umywalkowa ścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand- / Waschtisch-Mischbatterie mit Garnitur
RU Смеситель для ванны / умывальника настенный с аксессуарами
UA Змішувач для ванни / умивальника настінний за аксессуарами
CZ Baterie vanová / umývadlová nástenná s príslušenstvím
SK Batéria wannowa / umywalkowa ścienna - kompletňá
RO Baterie pentru cadă/lavoar si duș
SR Zidna baterijaza kadu/umivaonik sa priborom



Chrome



Chrome



Chrome



Chrome

2441000 / 2441200
Washbasin mixer with pop-up drain



48h
SERVICE
POLAND

Chrome

GALEO

LIFE LINE
series

EN Real, actual, practical... In a world where the laws of physics undeniably take control over the functionality of every-day life, we seek what is simple and understandable. That is what Galeo is like.

RU Действительный, реальный, практичный... В мире, где законы физики, несомненно берут контроль над функциональностью повседневной жизни, мы ищем того, что просто и понятно. Это Galeo.

SK Skutočný, realný, praktický... Vo svete, kde fyzikálne zákony nepopierateľne prejímajú kontrolu nad funkčnosťou každodenného života, hľadáme to, čo je jednoduché a zrozumiteľné. Takýto je Galeo.

PL Realny, rzeczywisty, praktyczny... W świecie, gdzie prawa fizyki niezawistnie przejmują kontrolę nad funkcjonalnością życia codziennego, szukamy tego, co proste i zrozumiałe. Taki jest Galeo.

UA Реальний, справжній, практичний... У світі, де закони фізики безумінно взяли під свій контроль функціонування повсякденного життя, ми шукаємо того, що просто і зрозуміло. Такий є Галео.

RO Real, actual, practic... Intr-o lume în care legile fizicii preiau controlul asupra funcționalității vietii de zi cu zi, cautăm ceea ce este simplu și de înțeles. Aceasta este Galeo.

DE Real, tatsächlich, praktisch... In der Welt, wo physikalische Gesetze unbestritten die Kontrolle über die Funktionalität des täglichen Lebens übernehmen, suchen wir das, was einfach und verständlich ist. So ist Galeo.

CZ Skutečný, realní, praktický... Ve světě, kde fyzikální zákony nepopiratelně přejímají kontrolu nad funkčností každodenního života, hledáme to, co je jednoduché a srozumitelné. Takový je Galeo.

SR Realno, стварно, практично... У свету где закони физике несумнјиво преузимају контролу над функционалностима свакодневног живота, тражимо оно што је једноставно и разумљиво. Такав је Galeo.

see page ▶ 194



GALEO · 2441000 / 2441200

EN Washbasin mixer with manual pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z korkiem spustowym
DE Ischiasowych-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с выпуском
UA Змішувач для умивальника стоячий зі зливною пробкою
CZ Umyvadlová baterie stojánková s vysuštečním
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa ispuštom



GALEO · 2441420 / 2441430

EN Washbasin mixer with rotating spout
PL Bateria umywalkowa stojąca z obrotową wylewką
DE Waschtisch-Standmischbatterier mit Drehauslauf
RU Смеситель для умывальника со спуском и поворачивающимся изливом
UA Змішувач для умивальника стоячий з обертовим зливом
CZ Umyvadlová baterie stojánková s otáčivým výtokovým
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom s otočným
RO Baterie stativă cu teava lunga rotativa
SR Stojeća baterija sa okretnim ispuštom

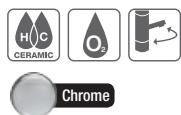


GALEO · 2441020

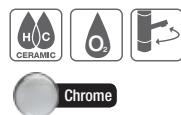
EN Wall mounted washbasin mixer
PL Bateria umywalkowa ścenna
DE Waschtisch-Wandmischbatterie
RU Смеситель настенный для умывальника
UA Настінний змішувач для умивальника
CZ Umyvadlová baterie nástenná
SK Nástenná umývadlová batéria
RO Baterie pentru lavoar cu teavă scurtă, cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za umivaonik



Chrome



Chrome



Chrome



2441060 / 2441260
Bidet mixer with manual pop-up drain

GALEO

LIFE LINE
series

see page ► 194-195



GALEO · 2441040



GALEO · 2441050



GALEO · 2441060 / 2441260



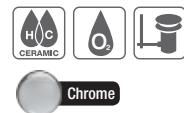
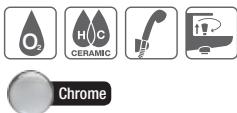
GALEO · 2441070

EN Wall mounted bath mixer with accessories
PL Bateria wannowa ścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный смеситель для ванны с аксессуарами
UA Настінний Змішувач із аксессуарами для ванної
CZ Vanová baterie kompletní
SK Váhová batéria - kompletňa
RO Baterie pentru cadă/duş cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu sa dodacima

EN Wall mounted shower mixer with accessories
PL Bateria natryskowa ścienna z akcesoriami
DE Brause-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный душевой смеситель с аксессуарами
UA Душовий настінний змішувач з аксессуарами
CZ Sprchová baterie kompletní
SK Sprchová batéria - kompletná
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima

EN Bidet mixer with manual pop-up drain
PL Bateria bidetowa stojąca z korkiem spustowym
DE Bidet-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для биде со спуском
UA Змішувач стоячий зі зливною пробкою для біде
CZ Baterie bidetová s vypouštěcím ventilem
SK Bidetová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru bideu
SR Stoječa baterija za bide sa ispustom

EN Wall-mounted bath tub / wash basin mixer with accessories
PL Bateria wannowa / umywalkowa ścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand- / Waschtisch-Mischbatterie mit Garnitur
RU Смеситель для ванны / умывальника настенный с аксессуарами
UA Змішувач для ванни / умивальника настінний за аксессуарами
CZ Baterie vanová / umývadlová nástenná s príslušenstvím
SK Batéria wannowa / umywalkowa ścienna - kompletňa
RO Baterie pentru cadă/lavoar si dus
SR Zidna baterijaza kadu/umivaonik sa priborom



2446000 / 2446200
Washbasin mixer

BATHROOM
LIFE LINE
MIXERS



CLASS · **2446000 / 2446200**

EN Washbasin mixer
PL Bateria umywalkowa stojąca
DE Waschtisch-Standmischbatterier
RU Смеситель для умывальника
UA Змішувач для умивальника
CZ Umyvadlová baterie stojánková
SK Stojanková umývadlová batéria
RO Baterie stativă
SR Stojeća baterija

48h
SERVICE
POLAND

Chrome

CLASS

LIFE LINE
series

EN In research of universal beauty we look into the past. An admiration for the things that remain untouched with the time, is an exquisite value. It provides with certitude, relates to the experience and charms with the mystery of memories.

RU В поисках универсальной красоты мы обращаем взор в прошлое. Восхищение, не подвергшееся влиянию времени, представляет исключительную ценность. Дарит уверенность, единит с опытом, завораживает тайной воспоминаний.

SK Pri hľadaní univerzálnnej krásy hľadíme do budúcnosti. Nadšenie, ktoré odolalo záručnému času má výnimočnú hodnotu. Obdarúva istotou, spája so skúsenosťou a okúzľuje tajomstvom spomienok.

PL Szukając uniwersalnego piękna spoglądamy w przeszłość. Zachwyty, który oparł się wpływom czasu, ma wartość wyjątkową. Obdarza pewnością, łączy z doświadczeniem, urzekła tajemnicą wspomnień.

UA У пошуках універсальної краси ми споглядаємо у минулому. Захоплення, на яке час немає впливу, має виняткову цінність. Наловлює впевненістю, поєднує з досвідом, зачаровує таємницею загадок.

RO În căutarea frumuseții universale ne întoarcem privirile spre trecut. Încântarea, neînfluențată de trecerea timpului, are o deosebită valoare. Ne conferă siguranță, ne reuneste cu experiența, ne încântă cu farmecul memoriei.

DE Auf der Suche nach der universellen Schönheit lassen wir uns von der Vergangenheit inspirieren. Begeisterung an Dingen, die zeitlos sind, hat einen einzigartigen Wert. Sie verleiht Sicherheit, knüpft an Erfahrungen an und entzückt durch das Geheimnis der Erinnerungen.

CZ Při hledání univerzální krásy se obracíme do minulosti. Údív, který se vzepřel sítě času, má výjimečnou hodnotu. Dává jistotu, spojuje se zkušeností, okouzluje tajemstvím vzpomínek.

SR Tražeći univerzalnu lepotu gledamo u prošlost. Odusevљеност која је ван утицаја времена, представља изузетну вредност. Poklanja sigurnost, spaja iskustva, općinjuje tajnama uspomena.

see page ▶ 194-195



CLASS · 2446010

EN Wall mounted washbasin mixer
PL Bateria umywalkowa ścienna
DE Waschtisch-Wandmischtatze
RU Смеситель настенный для умывальника
UA Настінний змішувач для умивальника
CZ Umyvadlová baterie nástenná
SK Nástenná umyvadlová batéria
RO Baterie pentru lavoar cu țeavă scurtă, cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za umivaonik



CLASS · 2446030

EN Wall mounted bath mixer with accessories
PL Bateria wannowa ścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный смеситель для ванны с аксессуарами
UA Настінний Змішувач із аксесуарами для ванної
CZ Vanová baterie kompletní
SK Vaňova batéria - kompletná
RO Baterie pentru cadă/dus cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu sa dodacima



CLASS · 2446040

EN Wall mounted shower mixer with accessories
PL Bateria natryskowa ścienna z akcesoriami
DE Brause-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный душевой смеситель с аксессуарами
UA Душовий настінний змішувач з аксесуарами
CZ Sprchová baterie kompletní
SK Sprchová batéria - kompletná
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima



CLASS · 2446050

EN Wall-mounted bath tub / wash basin mixer with accessories
PL Bateria wannowa / umywalkowa ścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand- / Waschtisch-Mischbatterie mit Garnitur
RU Смеситель для ванны / умывальника настенный с аксессуарами
UA Змішувач для ванни / умивальника настінний за аксесуарами
CZ Baterie vanová / umyvadlová nástenná s příslušenstvím
SK Batéria wannowa / umywalkowa ścienna - kompletná
RO Baterie pentru cadă/lavoar si duș cu priborom
SR Zidna baterijaza kadu/umivaonik sa priborom



Chrome



Chrome



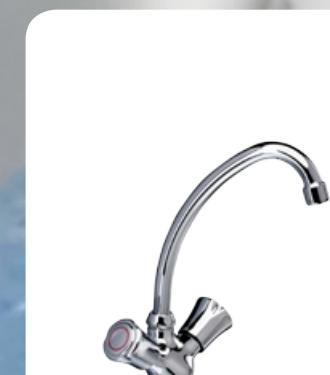
Chrome



Chrome

2446520 / 2446720
Washbasin mixer

BATHROOM
LIFE LINE
MIXERS



KRYSTAL · **2446520 / 2446720**

EN Washbasin mixer
PL Bateria umywalkowa stojąca
DE Waschtisch-Standmischbatterier
RU Смеситель для умывальника
UA Змішувач для умивальника
CZ Umyvadlová baterie stojánková
SK Stojanková umývadlová batéria
RO Baterie stativă
SR Stopeća baterija





KRYSTAL

LIFE LINE

series

EN Why can't beauty last forever? Some things like crystals, precious minerals and diamonds created by the hand of the artist remain unchangeable in the ocean of changes. They sparkle like the stars.

RU Разве красота всегда мимолетна? В потоке перемен есть постоянные и неизменные вещи: хрусталь, алмазы, ценные минералы и созданный рукой художника бриллиант. Они искрятся ульбкой.

SK Je krása vždy pomíjivá? V proudu změn existují pevné a neměnné věci, jsou to křišťály, diamanty, drahokamy a brillant vykouzlený rukou umělce. Jiskří jako úsměv.

PL Czy piękno jest zawsze ułotne? W potoku zmian są rzeczy pewne i niezmienne, są brylanty, diamenty, minerały szlachetne i wyczarowany ręka artysty kryształ. Ieską się jak gwiazdy.

UA Чи завжди краса є скороминуща? У потоці змін є надійні і незмінні речі, є кристали, алмази, шляхетні мінерали й зроблений рукою художника діамант. Він іскриться, як зірка.

RO Frumusețea este întotdeauna trecătoare? În curgerea nesfârșită a schimbărilor, există lucruri neschimbate și sigure, diamante, cristale și minerale nobile, precum și nestematele atînse de mâna măiastră a creatorului. Cristale strălucesc ca un zâmbet.

DE Ist Schönheit immer vergänglich? In der Flut der Änderungen gibt es Dinge, die sicher und unveränderlich sind, denn es gibt Brillanten, Diamanten, Edelsteine und vom Künstler geformte Kristalle. Sie glitzern wie Sterne.

CZ Je krásá vždy pomíjivá? V proudu změn existují pevné a neměnné věci, jsou to křišťály, diamanty, drahokamy a brillant vykouzlený rukou umělce. Jiskří jako úsměv.

SR Da li je lepota uvek prolazna? U potoku promena postoje stvari sigurne i nepromjenjive: kristali, dijamanti, plemeniti minerali, oblikovani rukom umetnika.

see page ► 196-197



KRYSKAL · 2446510



KRYSKAL · 2446530



KRYSKAL · 2446540



KRYSKAL · 2446550

EN Wall mounted washbasin mixer
PL Bateria umywalkowa ścienna
DE Waschtisch-Wandmischtatze
RU Смеситель настенный для умывальника
UA Настінний змішувач для умивальника
CZ Umyvadlová baterie nástenná
SK Nástenná umyvadlová batéria
RO Baterie pentru lavoar cu țeavă scurtă, cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za umivaonik

EN Wall mounted bath mixer with accessories
PL Bateria wannowa ścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный смеситель для ванны с аксессуарами
UA Настінний Змішувач із аксесуарами для ванної
CZ Vanová baterie kompletní
SK Vaňova batéria - kompletňa
RO Baterie pentru cadă/dus cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za kadu sa dodacima

EN Wall mounted shower mixer with accessories
PL Bateria natryskowa ścienna z akcesoriami
DE Brause-Wand-Mischbatterie mit Garnitur
RU Настенный душевой смеситель с аксессуарами
UA Душовий настінний змішувач з аксесуарами
CZ Sprchová baterie kompletní
SK Sprchová batéria - kompletná
RO Baterie pentru duș cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za tuš sa dodacima

EN Wall-mounted bath tub / wash basin mixer with accessories
PL Bateria wannowa / umywalkowa ścienna z akcesoriami
DE Badewannen-Wand- / Waschtisch-Mischbatterie mit Garnitur
RU Смеситель для ванны / умывальника настенный с аксессуарами
UA Змішувач для ванни / умивальника настінний за аксесуарами
CZ Baterie vanová / umyvadlová nástenná s příslušenstvím
SK Batéria wannowa / umywalkowa ścienna - kompletňa
RO Baterie pentru cadă/lavoar si duș
SR Zidna baterijaza kadu/umivaonik sa priborom



2447160
Thermostatic bath mixer

THERMOSTATIC
MIXERS



48h
SERVICE
POLAND

Chrome

ESTILL

THERMOSTATIC MIXERS

series

EN In the glow of early sunbeams nature awakens. Morning dew brings refreshment and portends another day. You may decide how you start it...

RU Действительный, реальный, практичный... В мире, где законы физики, несомненно берут контроль над функциональностью повседневной жизни, мы ищем того, что просто и понятно. Это Galeo.

SK V žiare prvých slnečných lúčov ožíva príroda. Ranná rosa prináša osvieženie a slúbuje nový deň. Záleží len na tebe, ako ho začneš...

PL W blasku pierwszych promieni słońca budzi się do życia przyroda. Poranna rosa przynosi orzeźwienie i zapowiada nowy dzień. Od Ciebie zależy, jak go rozpocznesz...

UA При пробліску перших променів сонця оживає природа. Ранкова rosa приносить свіжість і віщує новий день. Від тебе залежить, як його почнеш...

RO În strălucirea razelor de soare timpurii, natura se trezeste. Dimineata aduce roua racoritoare si prevesteste o noua zi. Tu alegi cum o vei incepe ...

DE Im Schein der ersten Strahlen der aufgehenden Sonne, Natur erwacht zum Leben. Morgentau bringt Erfrischung und kündigt einen neuen Tag. Es hängt davon ab, wie Sie damit beginnen...

CZ Realny, rzeczywisty, praktyczny... W świecie, gdzie prawa fizyki niezaprzeczalnie przejmują kontrolę nad funkcjonalnością życia codziennego, szukamy tego, co proste i zrozumiałe. Taki jest Galeo.

SR U sjaju prvih zraka izlazećeg sunca, priroda se budi. Jutarnja rosa donosi osveženje i najavljuje novi dan. Zavisi od Vas kako će započeti novi dan.

see page ▶ 196



ESTILL ROUND · 2447160

EN Thermostatic bath mixer
PL Bateria termostatyczna wannowa
DE Badewannen-Thermostat-Mischbatterie
RU Термостатический смеситель для ванной
UA Змішувач термостатичний для ванної кімнати
CZ Termostatické baterie vanová (bez vybavení)
SK Termostatická vaňová batéria (bez príslušenstva)
RO Baterie termostatica pentru cada
SR Termostatička mješalica za kadu

ESTILL SQUARE PLUS · 2447170

EN Thermostatic shower mixer
PL Bateria termostatyczna natryskowa
DE Brause-Thermostat-Mischbatterie
RU Термостатический смеситель для душа
UA Змішувач термостатичний душовий
CZ Termostatické baterie sprchová (bez vybavení)
SK Termostatická sprchová batéria (bez príslušenstva)
RO Baterie termostatica pentru dus
SR Termostatička mješalica za tuš

ESTILL ROUND PLUS · 2447150

EN Thermostatic shower mixer
PL Bateria termostatyczna natryskowa
DE Brause-Thermostat-Mischbatterie
RU Термостатический смеситель для душа
UA Змішувач термостатичний душовий
CZ Termostatické baterie sprchová (bez vybavení)
SK Termostatická sprchová batéria (bez príslušenstva)
RO Baterie termostatica pentru dus
SR Termostatička mješalica za tuš



Chrome



Chrome



Chrome



2401760

Washbasin mixer with manual pop-up drain

48h
SERVICE
POLAND

Chrome

MEDICA

SPECIAL MIXERS
series

EN Irreplaceable everywhere where maintaining the maximum use hygiene is no. 1 priority.

RU Незаменимо там, где сохранение максимальной гигиены использования цель номер 1.

SK Nepostrádeľná všade tam, kde udržiavanie maximálnej hygienen používania je cieľ číslo jedna.

PL Niezastapiona wszędzie tam, gdzie zachowanie maksymalnej higieny użytkowania jest celem numer 1.

UA Він незамінний там, де підтримання максимальної гігієни є метою номер 1.

RO De înlocuit oriunde menținerea maximului de igienă este prioritatea nr. 1.

DE Unersetbar überall dort, wo das Einhalten von maximaler Handhygiene das Ziel Nr. 1 ist.

CZ Nepostradatelná všude tam, kde udržování maximální hygiena užívání je cíl číslo jedna.

SR Nezamenjivo, na svakom mestu gde je higiena, prioritet br. 1.

see page ▶ 197



MEDICA · 2401760

EN Washbasin mixer with manual pop-up drain
PL Bateria umywalkowa stojąca z korkiem spustowym
DE Waschtisch-Standmischbatterie mit Ablaufgarnitur
RU Смеситель для умывальника с выпуском
UA Змішувач для умивальника стоячий зі зливною пробкою
CZ Umyvadlová baterie stojánková s vypouštěcím
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom
RO Baterie stativă pentru lavoar
SR Stojeća baterija za umivaonik sa ispustom



MEDICA · 2401770

EN Washbasin mixer with rotating spout
PL Bateria umywalkowa stojąca z obrotową wylewką
DE Waschtisch-Standmischbatterier mit Drehauslauf
RU Смеситель для умывальника со спуском и поворачивающимся изливом
UA Змішувач для умивальника стоячий з обертовим зливом
CZ Umyvadlová baterie stojánková s otáčivým výtokovým
SK Stojanková umývadlová batéria s uzáverom s otočným
RO Baterie stativă cu țeavă lungă rotativă
SR Stojeća baterija sa produženom ručicom



MEDICA · 2400760

EN Wall mounted washbasin mixer
PL Bateria umywalkowaścienna z obrotową wylewką
DE Waschtisch-Wand Wand-Mischbatterie mit kurzen Auslauf
RU Смеситель настенный
UA Душовий настінний змішувач
CZ Umyvadlová baterie nástenná s dlouhým výtokovým ramenem
SK Nástenná umývadlová batéria ramienkom
RO Baterie pentru lavoar, cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za umivaonik



MEDICA · 2400940

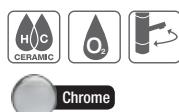
EN Wall mounted washbasin mixer with long spout
PL Bateria umywalkowaścienna z długą wylewką
DE Waschtisch-Wandmischbatterie mit langem Auslauf
RU Смеситель настенный с длинным изливом
UA Душовий настінний змішувач із довгим зливом
CZ Umyvadlová baterie nástenná s dlouhým výtokovým ramenem
SK Nástenná umývadlová batéria s dlhým ramienkom
RO Baterie pentru lavoar, cu montaj pe perete
SR Stojeća baterija za umivaonik sa ispustom



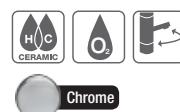
Chrome



Chrome



Chrome



Chrome



SPECIAL
MIXERS





see page ▶ 197



TIMEPRESS · 2452900

EN Automatic shut off basin tap
TIMEPRESS

PL Zawór czasowy umywalkowy
TIMEPRESS

DE Selbstschluss-Waschtischbatterie
TIMEPRESS

RU Смеситель для умывальника
с таймером TIMEPRESS

UA Монтажний набір TIMEPRESS

CZ Ventil umývadla s časováním
TIMEPRESS

SK Ventil umývadla s časováním
TIMEPRESS

RO Baterie chiuvetă cu temporizare
TIMEPRESS

SR Elektronička miješalica za umivaonik
TIMEPRESS





see page ▶ 197



URIVEX · 2452950

EN Urinal valve URIVEX
PL Zawór sputkujący pisuarowy URIVEX
DE WC-Druckspüler URIVEX
RU Кран писсуарный URIVEX
UA Ключ до аератора URIVEX
CZ Splachovač pisoáru URIVEX
SK Splachovač pisoára URIVEX
RO Supapă pisoar URIVEX
SR Ventil za pisoar URIVEX



2422810

Wall mounted tree-hole washbasin mixer





Chrome

see page ▶ 198



VEGAN · 2422810

- EN** Wall mounted tree-hole washbasin mixer
PL Bateria umywalkowa 3-otworowa podtynkowa
DE Waschtisch-Dreiloch-Unterputz-Mischbatterie
RU Смеситель настенный 3-отверстийный для умывальника
UA Змішувач для умивальника із трьома отворами підштукатурного монтажу
CZ Baterie umývadlová nástenná 3 otvorová
SK Trojtvorová umývadlová batéria s užávorm
RO Baterie cu montaj îngropat, de perete, cu 3 scurte, 3 piese
HR Zidna miješalica 3 otvorska podžbuknna



LOFT · 2454780

- EN** Concealed wall-mounted basin mixer with spout
PL Bateria umywalkowa naścienna podtynkowa z wylewką
DE Waschtischbatterie für Wandmontage mit Auslauf
RU Настенный смеситель для раковины с изливом
UA Кран умивальниковий настінний підштукатурний з виливкою
CZ Podomítková umývadlová baterie, s výtokovým ramenem
SK Umývadlová podomietková batéria s výtokovým ramenom
RO Baterie lavoar cu montaj îngropat, pe perete
HR Zidna podžbuknna mijesalica za umivaonik sa izljevom



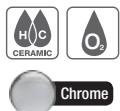
TUBE · 2454790

- EN** Concealed wall-mounted basin mixer with spout
PL Bateria umywalkowa naścienna podtynkowa z wylewką
DE Waschtischbatterie für Wandmontage mit Auslauf
RU Настенный смеситель для раковины с изливом
UA Кран умивальниковий настінний підштукатурний з виливкою
CZ Podomítková umývadlová baterie, s výtokovým ramenem
SK Umývadlová podomietková batéria s výtokovým ramenom
RO Baterie lavoar cu montaj îngropat, pe perete
HR Zidna podžbuknna mijesalica za umivaonik sa izljevom



CONNE · 2448980

- EN** Concealed wall-mounted basin mixer with spout
PL Bateria umywalkowa naścienna podtynkowa z wylewką
DE Waschtischbatterie für Wandmontage mit Auslauf
RU Настенный смеситель для раковины с изливом
UA Кран умивальниковий настінний підштукатурний з виливкою
CZ Podomítková umývadlová baterie, s výtokovým ramenem
SK Umývadlová podomietková batéria s výtokovým ramenom
RO Baterie lavoar cu montaj îngropat, pe perete
HR Zidna podžbuknna mijesalica za umivaonik sa izljevom



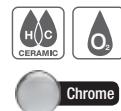
Chrome



Chrome



Chrome



Chrome

2448400
DIONE Shower head



SLIGHT HEAD

48h
SERVICE
POLAND

Chrome

DIONE

CONCEALED SYSTEMS

series

EN It will take you to the stars and make you dance with the moon. It will take its shine in order to shine itself... Can you hear the melody that is delicately carressing your body? All it takes is a few drops of silence in order to feel its rhythm...

RU Поднимет Тебя к звёздам, танцуя с луной. Возьмёт её блеск, чтобы самому блестеть ... Слышишь эту мелодию, которая нежно ласкает тело? Достаточно всего несколько капель тишины, чтобы почувствовать его ритм...

SK Prevedie Ťa medzi hviezdam, tancujúc s mesiacom. Vezme si jeho blesk, aby svietiť rovnako... Počuješ melódiu, ktorá jemne hladí telo? Stačí len pár kvapiek ticha, aby začítiť jej rytmus...

PL Uniesie Cię wśród gwiazd, tańcząc z księżycem. Zabierze jego blask, by samej świecić... Czy słyszysz tę melodię, która delikatnie muska ciało? Wystarczy kilka kropel ciszy, by poczuć jej rytm...

UA Заведе вас серед зірок, тануючи з місяцем. Вона забере його блиск, щоб спалахнути сама... Чи чуєш мелодію, яка ніжно пестиль тіло? Потрібно тільки кілька крапель тиші, щоб відчути її ритм...

RO Te va lăsa la stele și te va face sa dansezi cu luna. Iși rapeste strălucirea pentru a putea străluci pentru tine... Poti auzi melodia care îți mangâie delicat trupul? E nevoie doar de cateva picaturi de liniste pentru a-i simti ritmul...

DE Hebt Dich zu den Sternen hervor, mit dem Mond tanzend. Nimmt seinen Schein, um selbst zu leuchten.. Hörst Du diese Melodie, die den Körper zärtlich kitzelt? Es reichen ein paar Tropfen der Ruhe, um den Rhythmus zu spüren...

CZ Provede Tě mezi hvězdami, tancujíc s měsícem. Vezme si jeho blesk, aby svítit stejně... Slyšíš melodii, která jemně hladí tělo? Stačí jen pár kapek ticha, aby ucítit její rytmus...

SR Vodi vas do zvezda. Sve sto je potrebitno je nekoliko kapi tišine, kako bi osećali svoj ritam...

see page ▶ 198-200



ROUND · 2448460 - 400 mm

DIONE · 2448400 - ø200 mm
2448410 - ø250 mm
2448420 - ø300 mm

EN Wall-mounted shower arm
PL Ramię natrysku ścienne
DE Wandduscharm
RU Плечо душа настенное
UA Плече душа настінне
CZ Rameno sprchy na stenu
SK Rameno sprchy na stenu
RO Suport de duș de perete
HR Izljevna cijev vanjska

EN Shower head
PL Głowica prysznicowa
DE Duschkopf
RU Душевая головка
UA Душова головка
CZ Sprchovací hlavice
SK Sprchovacia hlavica
RO Cap de duș
HR Glava za tuš



DIONE · 2449990 / 2449992

EN Concealed shower set
PL Zestaw natryskowy podtynkowy
DE Duschsets, Unterputz
RU Комплект для душа встраиваемый
UA Комплект для душа вбудований
CZ Sprchovací souprava pod omítku
SK Sprchovaci súprava pod omietku
RO Set de duș încastrat
HR Set za tuš za ugradnju ispod žbuke



Chrome



Chrome



ROUND PLUS · 2448310

EN Wall bracket for hand shower
PL Przyłącze kątowe
DE Eckventil
RU Угловой патрубок
UA Кутовий патрубок
CZ Rohová spojka
SK Rohová spojka
RO Comutator unghiular
HR Kutni priključak



ROUND · 2448300

EN Wall supply elbow
PL Przyłącze kątowe
DE Eckventil
RU Угловой патрубок
UA Кутовий патрубок
CZ Rohová spojka
SK Rohová spojka
RO Comutator unghiular
HR Kutni priključak



Chrome



Chrome

2448430
CARRE Shower head



CONCEALED
SYSTEMS

48h
SERVICE
POLAND

Chrome

CARRÉ

CONCEALED SYSTEMS

series

EN The night is creeping in every minute, extending limitless darkness, uncovering all that is hidden... Plunge into this secret...

RU Ночь крадётся каждую минуту, с видом на просторы темноты, выявляет всё то, что скрыто... Окунись в эту тайну...

SK Noc sa zakráda v každej minúte, roztahuje rozmernosť temnoty, odhaluje všetky skryté veci... Ponor sa do jej tajomstva...

PL Noc zakrada się w każdej minucie, roztača bezkres ciemności, odsłania wszystko co ukryte... Zanurz się w tą tajemnicę...

UA Ніч пробирається в кожну хвилину, розповсюджує безмежність темряви, розкриває все, що приховано... Занурися в цю таємницю...

RO Noaptea se taraste in fiecare minut, extinzandu-si intunericul nelimitat, descoferind tot ceea ce este ascuns... Polnjeazain acest secret.

DE Die Nacht dringt in jeder Minute ein, verstreut eine Unendlichkeit der Dunkelheit, enthüllt alles, was verborgen ist... Dring in dieses Geheimnis ein...

CZ Noc se plíží v každé minutě, roztahuje rozměrnost temnoty, odhaluje všechny skryté věci... Ponoř se do její tajemství...

SR Ноć polako raste u svakom trenutku. Neograničeni mrak otkriva sve što je skriveno...

see page ▶ 198-200



KVADRO · 2448470 - 400 mm

EN Wall-mounted shower arm
PL Ramię natrysku ścienne
DE Wandduscharme
RU Плечо душа настенное
UA Плече душа настінне
CZ Rameno sprchy na stenu
SK Rameno sprchy na stenu
RO Suport de duș de perete
HR Izljevna cijev vanjska

CARRÉ · 2448430 - 200 x 200 mm
2448440 - 250 x 250 mm
2448450 - 300 x 300 mm

EN Shower head
PL Głowica prysznicowa
DE Duschkopf
RU Душевая головка
UA Душова головка
CZ Sprchovací hlavice
SK Sprchovacia hlavica
RO Cap de duș
HR Glava za tuš



CARRÉ · 2449980 / 2449982

EN Concealed shower set
PL Zestaw natryskowy podtynkowy
DE Duschsets, Unterputz
RU Комплект для душа встраиваемый
UA Комплект для душа вбудований
CZ Sprchovací souprava pod omítku
SK Sprchovaci súprava pod omietku
RO Set de duș încastrat
HR Set za tuš za ugradnju ispod žbuke



Chrome



Chrome

KVADRO PLUS · 2448330

EN Wall bracket for hand shower
PL Przyłącze kątowe
DE Eckventil
RU Угловой патрубок
UA Кутовий патрубок
CZ Rohová spojka
SK Rohová spojka
RO Comutator unghiular
HR Kutni priključak

KVADRO · 2448320

EN Wall supply elbow
PL Przyłącze kątowe
DE Eckventil
RU Угловой патрубок
UA Кутовий патрубок
CZ Rohová spojka
SK Rohová spojka
RO Comutator unghiular
HR Kutni priključak



Chrome



Chrome



Chrome



CONCEALED
SYSTEMS



Quiet operation.

Water piping elements are located inside the housing, so that the sound of flowing water is suppressed.

Universal application.

V-BOX is a functional element of the concealed part, to which you can freely adjust the external part of the shower.

Protection against moisture.

Brass items have limited contact with the wall, thanks to housing which protects walls from moisture.

Connections.

- Shower Valve 3 x G 1/2
- Bath/Shower Valve 2 x G 1/2, - 1 x G 3/4

Adjusting to the wall.

Through proper cutting of the housing's flange, the mounting depth of **V-BOX** kit can be adjusted in the wall.

Assembly.

Universal mounting allows for stable mounting of **V-BOX** inside the wall.

**V-BOX wannowo - natryskowy****ASSEMBLY V-BOX**

Leveling of the concealed part.



Installation of piping to the concealed part.



Plaster and ceramic tiles assembly.

**V-BOX natryskowy**

Installation of external components.



AURORA · 2445170

EN Concealed bathtub and shower mixer tap
PL Bateria wannowo-natryskowa podtynkowa
DE Dusch- und Badewannenarmatur, Unterputz
RU Смеситель для ванны и душа - встраиваемый
UA Змішувач для ванни та душу - вбудований
CZ Vanově-sprchová baterie - sprchová podomítková
SK Vaňovo-sprchová batéria podomietková
RO Baterie cadă-duș cu montaj îngrăpat, pe perete
HR Baterija za tuš i kadu za ugradnju ispod žbuke



AURORA ROSE GOLD · 2445270

EN Concealed bathtub and shower mixer tap
PL Bateria wannowo-natryskowa podtynkowa
DE Dusch- und Badewannenarmatur, Unterputz
RU Смеситель для ванны и душа - встраиваемый
UA Змішувач для ванни та душу - вбудований
CZ Vanově-sprchová baterie - sprchová podomítková
SK Vaňovo-sprchová batéria podomietková
RO Baterie cadă-duș cu montaj îngrăpat, pe perete
HR Baterija za tuš i kadu za ugradnju ispod žbuke



QUASAR · 2446870

EN Concealed bathtub and shower mixer tap
PL Bateria wannowo-natryskowa podtynkowa
DE Dusch- und Badewannenarmatur, Unterputz
RU Смеситель для ванны и душа - встраиваемый
UA Змішувач для ванни та душу - вбудований
CZ Vanově-sprchová baterie - sprchová podomítková
SK Vaňovo-sprchová batéria podomietková
RO Baterie cadă-duș cu montaj îngrăpat, pe perete
HR Baterija za tuš i kadu za ugradnju ispod žbuke



DALI · 2447270

EN Concealed bathtub and shower mixer tap
PL Bateria wannowo-natryskowa podtynkowa
DE Dusch- und Badewannenarmatur, Unterputz
RU Смеситель для ванны и душа - встраиваемый
UA Змішувач для ванни та душу - вбудований
CZ Vanově-sprchová baterie - sprchová podomítková
SK Vaňovo-sprchová batéria podomietková
RO Baterie cadă-duș cu montaj îngrăpat, pe perete
HR Baterija za tuš i kadu za ugradnju ispod žbuke



see page ▶ 201



DALI WHITE · 2447370

EN Concealed bathtub and shower mixer tap
PL Bateria wannowo-natryskowa podtynkowa
DE Dusch- und Badewannenarmatur, Unterputz
RU Смеситель для ванны и душа - встраиваемый
UA Змішувач для ванни та душу - вбудований
CZ Vanově-sprchová baterie - sprchová podomítková
SK Vaňovo-sprchová batéria podomietková
RO Baterie cadă-duș cu montaj îngrăpat, pe perete
HR Baterija za tuš i kadu za ugradnju ispod žbuke



DALI BLACK · 2447970

EN Concealed bathtub and shower mixer tap
PL Bateria wannowo-natryskowa podtynkowa
DE Dusch- und Badewannenarmatur, Unterputz
RU Смеситель для ванны и душа - встраиваемый
UA Змішувач для ванни та душу - вбудований
CZ Vanově-sprchová baterie - sprchová podomítková
SK Vaňovo-sprchová batéria podomietková
RO Baterie cadă-duș cu montaj îngrăpat, pe perete
HR Baterija za tuš i kadu za ugradnju ispod žbuke



LIBRA · 2451280

EN Concealed bathtub and shower mixer tap
PL Bateria wannowo-natryskowa podtynkowa
DE Dusch- und Badewannenarmatur, Unterputz
RU Смеситель для ванны и душа - встраиваемый
UA Змішувач для ванни та душу - вбудований
CZ Vanově-sprchová baterie - sprchová podomítková
SK Vaňovo-sprchová batéria podomietková
RO Baterie cadă-duș cu montaj îngrăpat, pe perete
HR Baterija za tuš i kadu za ugradnju ispod žbuke



LOFT · 2454980

EN Concealed bathtub and shower mixer tap
PL Bateria wannowo-natryskowa podtynkowa
DE Dusch- und Badewannenarmatur, Unterputz
RU Смеситель для ванны и душа - встраиваемый
UA Змішувач для ванни та душу - вбудований
CZ Vanově-sprchová baterie - sprchová podomítková
SK Vaňovo-sprchová batéria podomietková
RO Baterie cadă-duș cu montaj îngrăpat, pe perete
HR Baterija za tuš i kadu za ugradnju ispod žbuke





48h
SERVICE
POLAND

TUBE · 2454880

EN Concealed bathtub and shower mixer tap
PL Bateria wannowo-natryskowa podtynkowa
DE Dusch- und Badewannenarmatur, Unterputz
RU Смеситель для ванны и душа - встраиваемый
UA Змішувач для ванни та душу - вбудований
CZ Vanově-sprchová baterie - sprchová podomítková
SK Vaňovo-sprchová batéria podomietková
RO Baterie cadă-duș cu montaj îngrăpat, pe perete
HR Baterija za tuš i kadu za ugradnju ispod žbuke



Chrome



CONNE · 2448970

EN Concealed bathtub and shower mixer tap
PL Bateria wannowo-natryskowa podtynkowa
DE Dusch- und Badewannenarmatur, Unterputz
RU Смеситель для ванны и душа - встраиваемый
UA Змішувач для ванни та душу - вбудований
CZ Vanově-sprchová baterie - sprchová podomítková
SK Vaňovo-sprchová batéria podomietková
RO Baterie cadă-duș cu montaj îngrăpat, pe perete
HR Baterija za tuš i kadu za ugradnju ispod žbuke



Chrome



ANGELO · 2453280

EN Concealed bathtub and shower mixer tap
PL Bateria wannowo-natryskowa podtynkowa
DE Dusch- und Badewannenarmatur, Unterputz
RU Смеситель для ванны и душа - встраиваемый
UA Змішувач для ванни та душу - вбудований
CZ Vanově-sprchová baterie - sprchová podomítková
SK Vaňovo-sprchová batéria podomietková
RO Baterie cadă-duș cu montaj îngrăpat, pe perete
HR Baterija za tuš i kadu za ugradnju ispod žbuke



Chrome



ATLANTA · 2404280

EN Concealed bathtub and shower mixer tap
PL Bateria wannowo-natryskowa podtynkowa
DE Dusch- und Badewannenarmatur, Unterputz
RU Смеситель для ванны и душа - встраиваемый
UA Змішувач для ванни та душу - вбудований
CZ Vanově-sprchová baterie - sprchová podomítková
SK Vaňovo-sprchová batéria podomietková
RO Baterie cadă-duș cu montaj îngrăpat, pe perete
HR Baterija za tuš i kadu za ugradnju ispod žbuke



Chrome



AURORA · 2445160

EN Concealed shower mixer
PL Bateria natryskowa podtynkowa
DE Duschmarmatur - Unterputz
RU Смеситель для душа - встраиваемый
UA Змішувач для душу - вбудований
CZ Baterie sprchová - podomítková
SK Batéria sprchová - podomietková
RO Baterie duș cu montaj îngrăpat pe perete
HR Baterija za tuš - za ugradnju ispod žbuke



NEW! Chrome



AURORA ROSE GOLD · 2445260

EN Concealed shower mixer
PL Bateria natryskowa podtynkowa
DE Duschmarmatur - Unterputz
RU Смеситель для душа - встраиваемый
UA Змішувач для душу - вбудований
CZ Baterie sprchová - podomítková
SK Batéria sprchová - podomietková
RO Baterie duș cu montaj îngrăpat pe perete
HR Baterija za tuš - za ugradnju ispod žbuke



NEW! Rose Gold



QUASAR · 2446860

EN Concealed shower mixer
PL Bateria natryskowa podtynkowa
DE Duschmarmatur - Unterputz
RU Смеситель для душа - встраиваемый
UA Змішувач для душу - вбудований
CZ Baterie sprchová - podomítková
SK Batéria sprchová - podomietková
RO Baterie duș cu montaj îngrăpat pe perete
HR Baterija za tuš - za ugradnju ispod žbuke



NEW! Chrome



DALI · 2447260

EN Concealed shower mixer
PL Bateria natryskowa podtynkowa
DE Duschmarmatur - Unterputz
RU Смеситель для душа - встраиваемый
UA Змішувач для душу - вбудований
CZ Baterie sprchová - podomítková
SK Batéria sprchová - podomietková
RO Baterie duș cu montaj îngrăpat pe perete
HR Baterija za tuš - za ugradnju ispod žbuke



NEW! Chrome



CONCEALED
SYSTEMS

2449990
DIONE Concealed shower set



48h
SERVICE
POLAND

DALI WHITE · 2447360

EN Concealed shower mixer
PL Bateria natryskowa podtynkowa
DE Duscharmatur - Unterputz
RU Смеситель для душа - встраиваемый
UA Змішувач для душу - вбудований
CZ Baterie sprchová - podomítková
SK Batéria sprchová - podomietková
RO Baterie duš cu montaj îngropat pe perete
HR Baterija za tuš - za ugradnju ispod žbuke



DALI BLACK · 2447960

EN Concealed shower mixer
PL Bateria natryskowa podtynkowa
DE Duscharmatur - Unterputz
RU Смеситель для душа - встраиваемый
UA Змішувач для душу - вбудований
CZ Baterie sprchová - podomítková
SK Batéria sprchová - podomietková
RO Baterie duš cu montaj îngropat pe perete
HR Baterija za tuš - za ugradnju ispod žbuke



LIBRA · 2451270

EN Concealed shower mixer
PL Bateria natryskowa podtynkowa
DE Duscharmatur - Unterputz
RU Смеситель для душа - встраиваемый
UA Змішувач для душу - вбудований
CZ Baterie sprchová - podomítková
SK Batéria sprchová - podomietková
RO Baterie duš cu montaj îngropat pe perete
HR Baterija za tuš - za ugradnju ispod žbuke



LOFT · 2454970

EN Concealed shower mixer
PL Bateria natryskowa podtynkowa
DE Duscharmatur - Unterputz
RU Смеситель для душа - встраиваемый
UA Змішувач для душу - вбудований
CZ Baterie sprchová - podomítková
SK Batéria sprchová - podomietková
RO Baterie duš cu montaj îngropat pe perete
HR Baterija za tuš - za ugradnju ispod žbuke



NEW!

White / Chrome



NEW!

Black / Chrome



Chrome



Chrome

see page ▶ 203



TUBE · 2454870

EN Concealed shower mixer
PL Bateria natryskowa podtynkowa
DE Duscharmatur - Unterputz
RU Смеситель для душа - встраиваемый
UA Змішувач для душу - вбудований
CZ Baterie sprchová - podomítková
SK Batéria sprchová - podomietková
RO Baterie duš cu montaj îngropat pe perete
HR Baterija za tuš - za ugradnju ispod žbuke



CONNE · 2448960

EN Concealed shower mixer
PL Bateria natryskowa podtynkowa
DE Duscharmatur - Unterputz
RU Смеситель для душа - встраиваемый
UA Змішувач для душу - вбудований
CZ Baterie sprchová - podomítková
SK Batéria sprchová - podomietková
RO Baterie duš cu montaj îngropat pe perete
HR Baterija za tuš - za ugradnju ispod žbuke



ANGELO · 2453270

EN Concealed shower mixer
PL Bateria natryskowa podtynkowa
DE Duscharmatur - Unterputz
RU Смеситель для душа - встраиваемый
UA Змішувач для душу - вбудований
CZ Baterie sprchová - podomítková
SK Batéria sprchová - podomietková
RO Baterie duš cu montaj îngropat pe perete
HR Baterija za tuš - za ugradnju ispod žbuke



ATLANTA · 2404270

EN Concealed shower mixer
PL Bateria natryskowa podtynkowa
DE Duscharmatur - Unterputz
RU Смеситель для душа - встраиваемый
UA Змішувач для душу - вбудований
CZ Baterie sprchová - podomítková
SK Batéria sprchová - podomietková
RO Baterie duš cu montaj îngropat pe perete
HR Baterija za tuš - za ugradnju ispod žbuke



Chrome



Chrome



Chrome



Chrome

2449950

3-function shower set with soap dish





see page ▶ 204



FARO · 2449960

EN 5-function shower set with soap dish
PL Natrysk przesuwny 5-funkcyjny z mydelniczką
DE Verschiebbare Dusche mit 5 Funktionen mit Seifenschale
RU Передвижной душ 5-функциональный с мыльницей
UA Пересувний душ 5 - функціональний з мильницею
CZ Posuvná sprcha 5 funkční s mydelenkou
SK Posuvná sprcha 5 funkčná s mýdelničkou
RO Duš mobil cu 5 funcții și săpunieră
SR Помоћни туš - 5 функција са држачем за сапун

SPART · 2449930

EN 5-function shower set with soap dish
PL Natrysk przesuwny 5-funkcyjny z mydelniczką
DE Verschiebbare Dusche mit 5 Funktionen mit Seifenschale
RU Передвижной душ 5-функциональный с мыльницей
UA Пересувний душ 5 - функціональний з мильницею
CZ Posuvná sprcha 5 funkční s mydelenkou
SK Posuvná sprcha 5 funkčná s mýdelničkou
RO Duš mobil cu 5 funcții și săpunieră
SR Помоћни туš - 5 функција са држачем за сапун



2449780

Shower column with 2-functional shower handset



48h
SERVICE
POLAND

see page ▶ 204-205



OMBRELLO · 2449780

- EN** Shower column with 2-functional shower handset
PL Kolumna prysznicowa z dyskiem natryskowym 1-funkcyjnym i natryskiem przesuwnym 2-funkcyjnym
DE Duschsäule mit 1-Funktions-Dusche und verschiebbarer
RU Душевой гарнитур 2 функции
UA Душова кабіна з душовим диском, 1-функціональним, і пересувним душем
CZ Sprchová souprava se sprchovou ružicí a 2-funkční
SK Sprchový súprava so sprchovou ružicou a 2-funkčnou
RO Coloană de duș și pară cu 2 funcții
SR Usposki tuš sa pokretnom tuš ružom - 2 funkcije



COOL · 2449940

- EN** 3-function shower set with soap dish
PL Natrysk przesuwny 3-funkcyjny z mydelniczką
DE Verschiebbare Dusche mit 3 Funktionen, mit Seifenschale
RU Передвижной душ 3-функциональный с мыльницей
UA Пересувний душ 3 - функціональний з мильницею
CZ Posuvná sprcha 3 funkční s mydlenkou
SK Posuvná sprcha 3 funkčná s mydelničkou
RO Duš mobil cu 3 funcții și săpunieră
SR Pomični tuš - 3 funkcije sa držačem za sapun



URAN · 2449950

- EN** 3-function shower set with soap dish
PL Natrysk przesuwny 3-funkcyjny z mydelniczką
DE Verschiebbare Dusche mit 3 Funktionen, mit Seifenschale
RU Передвижной душ 3-функциональный с мыльницей
UA Пересувний душ 3 - функціональний з мильницею
CZ Posuvná sprcha 3 funkční s mydlenkou
SK Posuvná sprcha 3 funkčná s mydelničkou
RO Duš mobil cu 3 funcții și săpunieră
SR Pomični tuš - 3 funkcije sa držačem za sapun



2449710

Shower set with soap dish



SHOWER
SETS



see page ▶ 205



RETTO · 2449710

- EN** Shower set with soap dish
PL Natrysk przesuwny z mydelniczką
DE Verschiebbare Brause
RU Душевой комплект
UA Душ пересувний з мильницею
CZ Sprchová souprava s mydelničkou
SK Sprchová súprava s mydelničkou
RO Set duș și suport săpun
SR Držač za tuš sa držačem za sapun

WET · 2449560



VERA · 2449550



- EN** 5-function shower set
PL Zestaw natryskowy punktowy 5-funkcyjny
DE Punkt-Duschsatz mit 5 Funktionen
RU Душевой комплект точечный 5-функциональный
UA Душовий комплеккт точковий 5 - функціональний
CZ Sprchovací souprava bodová, 5 funkční
SK Sprchovacia súprava bodová, 5 funkčná
RO Set de duș cu 5 funcții
SR Fiksni držač za tuš - 5 funkcija

- EN** 3-function shower set
PL Zestaw natryskowy punktowy 3-funkcyjny
DE Punkt-Duschsatz mit 3 Funktionen
RU Душевой комплеккт точечный 3-функциональный
UA Душовий комплеккт точковий 3 - функціональний
CZ Sprchovací souprava bodová 3 funkční
SK Sprchovacia súprava bodová 3 funkčná
RO Set de duș cu 3 funcții
SR Fiksni držač za tuš - 3 funkcije





KITCHEN MIXERS





GUARANTEE
25 YEARS
LIMITED48h
SERVICE
POLAND

NEW!

Chrome

AURORA

GLAMOUR LINE

series

EN As the northern lights dawn brightly, it is born from concealed wishes... Dazzling like a stellar illumination.

RU О, яркое полярное сияние рассвета, рожденное от заветных желаний... Ослепительное, как сияние звезд.

SK Ôjasná žiara svitania zrodzená zo skrytých túžob... Oslinivá ako hviezdná iluminácia.

PL O jasnym zorzy świtaniu, zrodzona z ukrytych pragnień... Olśniewająca niczym gwiazdna iluminacja.

UA О, яскраве полярне сяйво світанку, народжене від заповітних бажань... Осліплююче, як блиск зірок.

RO Pe masura ce luminile nordului se ivesc stralucitoare, se naste din dorinte tainuite... Orbitor ca o lumina stelara.

DE Mit dem Leuchten von Morgenrot, geboren aus verborgenen Sehnsüchten... Leuchtend hell, wie strahlender Sternenhimmel.

CZ Ójasná záře svítání zrozená ze skrytých tužeb... Oslinivá jako hvězdná iluminace.

SR Nalik polarnoj svetlosti, rađa se iz skrivene želje...

see page ▶ 206



AURORA · 2445150 / 2445151

EN Standing kitchen mixer with side lever

PL Bateria kuchenna stojąca z dźwignią z boku

DE Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel

RU Смеситель кухонный с боковым рычагом

UA Кухонний змішувач стоячий з бічним важелем

CZ Baterie stojánková s boční pákou

SK Stojanková batéria s bočnou pákou

RO Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral

SR Stojeća baterija za sudoperu sa bočnom ručkom



Chrome



48h
SERVICE
POLAND

NEW!



Rose Gold

AURORA

ROSE GOLD

GLAMOUR LINE

series

- EN** The light penetrates stained-glass windows, projecting rays of light in pink. Enchant your senses with the tint of a waning day.
- RU** Свет проникает сквозь витражные стекла, бросая шлейф розового цвета. Насладись оттенком уходящего дня.
- SK** Svetlo prichádza cez farebné sklo a hodí lúč ružovej farby. Čaruj zmysly odtieňom hasnúceho dňa.

- PL** Światło przedzierza się przez szklane witraże, rzucając wiązkę różowej barwy. Oczaruj zmysły odcieniem dogasającego dnia.
- UA** Світло проникає крізь вітражне скло, кидаючи проміння рожевого кольору. Насолоджуйся відтінком минаючого дня.
- RO** Lumina patrunde prin vitralii, pierciand raze de lumina roz. Incanta-ti simturile cu o zi in nunate discrete.

- DE** Das Licht bricht durch die Glasfenster und wirft einen rosaarbenen Strahl. Bezaubern Sie Ihre Sinne mit dem Schatten des ausklingenden Tags.
- CZ** Světlo přichází přes barevné sklo a hodí paprsek růžové barvy. Čaruje smysly odstínem zhasínajícího dne.
- SR** Svetlo prodire kroz vitraže, projektujući zrake svetlosti u roze...

see page ▶ 206



AURORA ROSE GOLD · 2445250 / 2445251

- EN** Standing kitchen mixer with side lever
PL Bateria kuchenna stojąca z dzwignią z boku
DE Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel
RU Смеситель кухонный с боковым рычагом
UA Кухонний змішувач стоячий з бічним важелем
CZ Baterie stojáková s boční pákou
SK Stojanková batéria s bočnou pákou
RO Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral
SR Stojeća baterija za sudoperu sa bočnom ručkom







NEW!



QUASAR

GLAMOUR LINE

series

EN Stellar galaxies follow the path to the image of perfection, progressing through the elements. Thus Quasar was born – saturated with meaning, filled with sense, identifying the limits of space.

RU Звездные галактики совершают путь к изображению совершенства, проходя через элементы. Поэтому родился Квазар – насыщенный смыслом, наполненный чувством, определяющим границы пространства.

SK Hviezne galaxie sledujú cestou smerom k významu dokonalosti, kročiac proti prírodným živlom. Týmto spôsobom vznikol Quasar - nasýtený významom, naplnený zmyslom, vyznačujúci hranice priestoru...

PL Gwiezdne galaktyki podążają ścieżką ku wizji doskonałości, krocząc przeciw żywoliom. W ten sposób powstał Quasar - nasycony znaczeniem, wypełniony sensem, wyznaczający granice przestrzeni...

UA Зоряні галактики слідують по шляху до досконалості, йти напроти елементів. У такий спосіб народжується Квазар - насичений змістом, наповнений почуттям, визначаючим межі простору...

RO Galaxiile stelare urmează calea spre imaginea perfectiunii, progresând prin elemente. Astfel Quasar s-a nascut - imbogătit cu inteleș, umplut cu sens, identificand limitele spațiului.

DE Die Galaxien gehen den Weg zur Vision der Vollkommenheit, den Elementen entgegen schreitend. Auf diese Weise entstand der Quasar – mit Bedeutung gesättigt, von Sinn erfüllt, die Grenzen des Raums bestimmend...

CZ Hvězdné galaxie sledují cestou směrem k vizi dokonalosti, kráčejíc proti přírodním živlům. Tímto způsobem vznikl Quasar - nasycený významem, naplněný smyslem, vyznačující hranice prostoru...

SR Putanja do slike savršenstva, napredujući kroz elemente. Kazar je rođen - zasićen sa smislom, ispunjen sa smisalom, identificujući granice prostora.

see page ▶ 206



QUASAR · 2446850 / 2446851

EN Standing kitchen mixer with side lever**PL** Bateria kuchenna stojąca z dźwignią z boku**DE** Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel**RU** Смеситель кухонный с боковым рычагом**UA** Кухонний смішувач стоячий з бічним важелем**CZ** Batérie stojánková s boční pákou**SK** Stojanková batéria s bočnou pákou**RO** Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral**SR** Stojeća baterija za sudoperu sa bočnom ručkom



GUARANTEE
25 YEARS LIMITED

48h SERVICE POLAND

NEW!



Chrome

DALI

GLAMOUR LINE
series

- EN** You will ravenously penetrate its beauty with your thoughts and discern a texture of peace. You will delightedly revel in these shapes!
- RU** Мыслами проникнешь в ее красоту, взглядом найдешь текстуру покоя... Не сможешь отказаться от вкуса этих форм.
- SK** Myšlenkami nenasýtene prenikáš do jej krásy, Tvoje oči najdu textúru pokoja... Chuť tieto tvary bez zábran!

- PL** Myślami żądnie wnikniesz w jej piękno, wzrokiem odnajdziesz fakturę spokoju... Rozsmakujesz się w tych kształtach bez opomijania!
- UA** Думками проникнеш в її красу, поглядом знайдеш текстуру спокою... Не зможеш відмовитися від смаку цих форм!
- RO** Vei patrunde în frumusețea ei cu gandurile tale și vei desluși o textură de pace. Te vor incanta aceste forme!

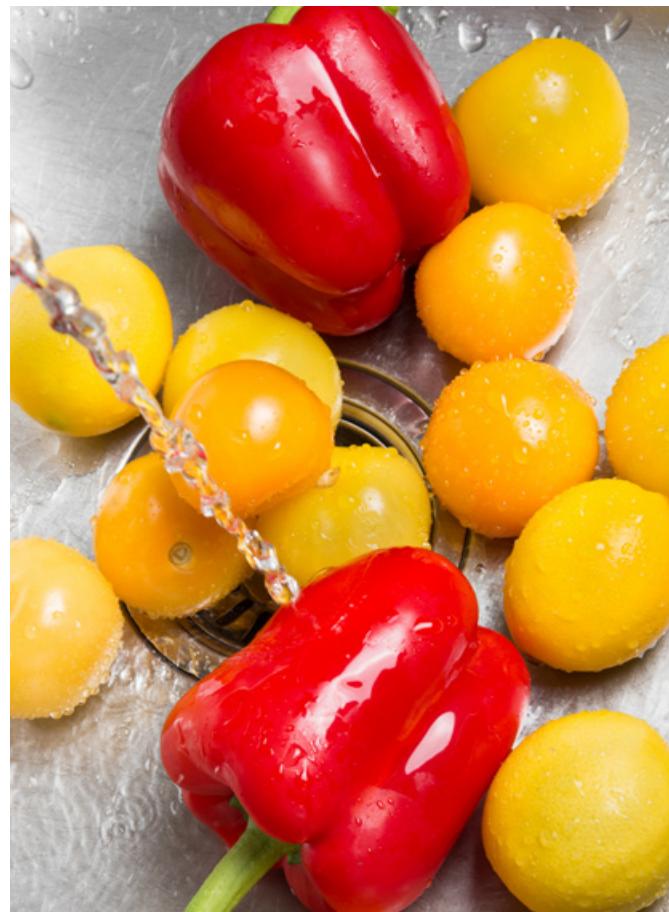
- DE** Mit Ihren Gedanken dringen Sie in ihre Schönheit ein, mit dem Blick finden Sie die Struktur der Ruhe... Sie werden diese Formen ohne Halt genießen!
- CZ** Myšlenkami nenasycené pronikáš do její krásy, Tvé oči najdou texturu klidu... Chuť tyto tvary bez zábran!
- SR** Mislima prodirete u svoju lepotu i prepozajete teksturu mira... Uživate u njenim oblicima!

see page ▶ 206



DALI · 2447250 / 2447251

- EN** Standing kitchen mixer with side lever
PL Bateria kuchenna stojąca z dźwignią z boku
DE Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel
RU Смеситель кухонный с боковым рычагом
UA Кухонний змішувач стоячий з бічним важелем
CZ Baterie stojánková s boční pákou
SK Stojanková batéria s bočnou pákou
RO Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral
SR Stojeća baterija za sudoperu sa bočnom ručkom





48h
SERVICE
POLAND

NEW!



White / Chrome

DALI WHITE

GLAMOUR LINE

series

EN A classic white encounters stylish form, creating a perfectly balanced mixture of elegance and chic. Relish its taste!

RU Классический белый встречается со стильными формами, создавая идеально сбалансированное сочетание элегантности и стиля. Смакуй ее вкус!

SK Klasická biela sa stretáva so štýlovou formou, vytvára dokonale vyváženú kombináciu elegancie a štýlu. Vychutnaj jej chut!

PL Klasyczna biel spotyka się ze stylową formą, tworząc doskonale wyważoną mieszankę elegancji i sztyku. Delektuj się jej smakiem!

UA Класичний білий зустрічається зі стильними формами, створюючи ідеально збалансоване поєднання елегантності і стилю. Насолоджуйся її смаком!

RO Un alb clasic întâlneste o forma stilata, creand un mix perfect echilibrat intre eleganta si sic. Savuraza gustul sau!

DE Klassisches Weiß trifft auf stilvolle Form, und bildet so eine hervorragend ausgewogene Mischung aus Eleganz und Stil. Genießen Sie ihren Geschmack!

CZ Klasická bílá se setkává se stylovou formou, vytváří dokonale vyváženou kombinaci elegance a stylu. Vychutnej její chut!

SR Klasično belo, moderan oblik, stvarajući savršeno izbalansiranu mešavini elegancije.

see page ▶ 207



DALI WHITE - 2447350 / 2447351

EN Standing kitchen mixer with side lever**PL** Bateria kuchenna stojąca z dzwignią z boku**DE** Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel**RU** Смеситель кухонный с боковым рычагом**UA** Кухонний змішувач стоячий з бічним важелем**CZ** Baterie stojánková s boční pákou**SK** Stojanková batéria s bočnou pákou**RO** Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral**SR** Stojeća baterija za sudoperu sa bočnom ručkom

White / Chrome







NEW!



Black / Chrome

DALI BLACK

GLAMOUR LINE

series

- EN** Black. The most dignified of all colours, sophisticated and tempting. Submit to its charm and immerse yourself in its deep tincture.
- RU** Черный. Самый достойный из всех цветов, утонченный, обольстительный. Поддайся его шарму и утони в его глубоких оттенках.
- SK** Čierna. Najdostojnejšia zo všetkých farieb, sofistikovaná a zvodná. Oddaj sa jej kúzlu a ponor sa v hlbokom tieni.

- PL** Czarny. Najbardziej dostojna spośród wszystkich barw, wyrafinowana, uwodzicielska. Poddaj się jej urokowi i zatop w głębokim odcięniu.
- UA** Чорний. Найдостойніший з усіх кольорів, витончений, звабливий. Піддайся його шарму і занурися в його глибоких відтінках.
- RO** Negru. Cel mai impunator dintre toate culorile, sofisticat și seducător. Cedează farmecului sau si scufunda-te în nuanță să-a adanca.

- DE** Schwarz. Die eleganteste aller Farben, raffiniert, verführerisch. Geben Sie sich ihrem Zauber hin und tauchen Sie in ihren tiefen Farbton ein.
- CZ** Černá. Nejdůstojnější ze všech barev, sofistikovaná a svůdná. Oddej se jí kouzlem a ponor se v hlubokém stínu.
- SR** Crno, dostoјанено, sofisticirano i primamlijivo.

see page ▶ 207



DALI BLACK · 2447950 / 2447951

- EN** Standing kitchen mixer with side lever
PL Bateria kuchenna stojąca z dzwignią z boku
DE Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel
RU Смеситель кухонный с боковым рычагом
UA Кухонний змішувач стоячий з бічним важелем
CZ Baterie stojánková s boční pákou
SK Stojanková batéria s bočnou pákou
RO Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral
SR Stojeća baterija za sudoperu sa bočnom ručkom



Black / Chrome







NEW!



ELL

GLAMOUR LINE
series

EN Little is needed to expose beauty... because simplicity is the pinnacle of sophistication!

RU Чтобы выявить красоту, не требуется много. Потому что простота является вершиной изысканности!

SK Ak chcete vydať krásu, nie je treba moc... Pretože jednoduchosť je vrchol rafinovanosti!

PL By wydobyć piękno, nie potrzeba wiele... Bo przecież to prostota jest szczytem wyrafinowania!

UA Щоб виявити красу, не потрібно багато чого... Оскільки простота є вершиною вишуканості!

RO Este nevoie de putin pentru a expune frumusetea... deoarece sumplitatea este punctul culminant al rafinamentului!

DE Um Schönheit zu gewinnen, bedarf es nicht viel... Da schließlich Einfachheit die Spitze der Raffinesse ist!

CZ Pokud chcete vydat krásu, není třeba moc... Protože jednoduchost je vrchol rafinovanosti!

SR Malo je potrebenie da se otkrije lepotă... jer je jednostavnosť vrhunac prefinjenosti.

see page ▶ 207



ELL · 2453720

EN Standing kitchen mixer with side lever
PL Bateria kuchenna stojąca z bocznym ręcznikiem
DE Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel
RU Смеситель кухонный с боковым рычагом
UA Кухонний змішувач стоячий з бічним важелем
CZ Baterie stojáková s boční pákou
SK Stojanková batéria s bočnou pákou
RO Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral
SR Stojeća baterija za sudoperu sa bočnom ručkom





GUARANTEE
25 YEARS
LIMITED

48h
SERVICE
POLAND

NEW!



Chrome

INIZIO

GLAMOUR LINE

series

EN Water drops flow down silently, a softly caressing the subtle form... a form endowed with a tint of allure and grace. Gaze and whisper "this is perfect"!

RU Капли воды бесшумно стекают, нежно лаская утончённую форму, форму, наделённую оттенками привлекательности и очарования. Сощурившись, шепчу: «превосходно»!

SK Vodné kvapky stekajú ticho, jemne hladiac subtilnú formu ... formu, vyznačujúcu sa nádyhom zvodnosti a šarmu. Prívri oči, sekápací: "výborne"!

PL Krople wody bezszelnie spływają, delikatnie pieszcząc subtelną formę... Formę, obdarzoną nutą powabności oraz wdzięku. Mrużąc oczy, wyszeptaj: „doskonale”!

UA Краплі води безшумно стікають, ніжно пестячи витончу форму... Форму, надліну відтінками привабливості і чарівності. Примружившись, кажи пошепки: «чудово»!

RO Picaturi de apă curg în tacere, mangaind incet forma subtilă... o forma înzestrată cu nuante fermecatoare și gratioase. Contemplam și soptim "acest lucru este perfect"!

DE Wassertropfen fließend still herab, sanft die zarte Form umspielend... Die Form, die mit einem Hauch von Anmut und Grazie. Flüstern Sie mit einem Augenzwinkern: „Perfekt“!

CZ Vodní kapky stékají tiše, jemně hladíc subtilní formu ... formu, vyznačující se nádechem svůdnosti a šarmu. Přivřete oči, šeptají: "výborně"!

SR Kapi vode teku tiho niz suptilni oblīk... formu privlačnih nijansi.

see page ▶ 207



INIZIO · 2425900

EN Standing telescope kitchen mixer
PL Bateria kuchenna stojąca teleskopowa
DE Küchen-Teleskop-Standmischbatterie
RU Смеситель кухонный Телескопический
UA Кухонний змішувач телескопічний
CZ Stojánková teleskopická kuchyňská baterie
SK Kuchynská batéria stojanková teleskopická
RO Baterie profesională de bucătărie
SR Stojeća baterija (teleskop)





48h
SERVICE
POLAND

Chrome

LIBRA

GLAMOUR LINE

series

EN Libra came into existence during researching for harmony and little defiance with feminine glamour in design. Prestige of Libra, importance of equilibrium.

RU В поисках гармонии и крупицы буйности, отличной сбалансированности пропорций и задорного женского блеска возникла Либра. Достоинство Весов, мастера равновесия.

SK V hľadaní harmónie a trochy vzdoru, ideálneho vyváženia proporcí a škripivého ženského šarmu vznikla Libra. Vážnosť Vahy, majstrovskej rovnováhy.

PL W poszukiwaniu harmonii i odrobiny przekory, doskonałego wyważenia proporcji i zadziornego kobiecego blasku powstała Libra. Powaga Wagi, mistrzyni równowagi.

UA У пошуках гармонії та пельки нововистості, ідеальних пропорцій і гордівого жіночого блиску була створена Лібра. Серйозність Терезів, майстра рівноваги.

RO Libra a pornit în căutarea armoniei, dresă cu un pic de incăpătare, cu proporții perfect măsurate și cu nervul unei sclipiri feminine. Serioasă ca o Balanță – maestră a echilibrului.

DE Entwickelt wurde Libra auf der Suche nach Harmonie und einer Prise Eigensinnigkeit, nach ausgezeichnetem Ausgleichen der Proportionen und nach kessem weiblichem Aufblitzen in den Augen. Der Ernst der Waage, der Meisterin des Gleichgewichts.

CZ Libra vznikla hledáním harmonie a špetky vzdoru, dokonalé vyváženosťi proporcí a bodavého ženského lesku. Vážnosť Vah, symbolu rovnováhy.

SR U potrazi za harmonijom sa malo prkosa, perfektnih proporcija i sjajem ženstvenosti nastala je Libra. Ozbiljnost Vage, kraljice ravnoteže.

see page ▶ 206



LIBRA · 2451400 / 2451950

EN Standing kitchen mixer with side lever

PL Bateria kuchenna stojąca z dźwignią z boku

DE Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel

RU Смеситель кухонный с боковым рычагом

UA Кухонний змішувач стоячий з бічним важелем

CZ Baterie stojáková s boční pákou

SK Stojanková batéria s bočnou pákou

RO Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral

SR Stojeća baterija za sudoperu sa bočnom ručkom



Chrome





48h
SERVICE
POLAND

Chrome

VEGANE

GLAMOUR LINE

series

- EN** Fresh look on designing. Fresh as... a plant. Juicy, vivid and appealing products that never get bored – just like the Nature itself.
- RU** Свежий взгляд на проектирование. Свежий как... растение. Сочные, жизненные и аппетитные продукты, которые не смогут надоесть, как не надоедает сама Природа.
- SK** Svieži pohľad na projektovanie. Svieži ako... rastlina. Štavnaté, živočíšne a chutné produkty, ktoré sa neznudia, ako nenuď príroda.

- PL** Świeże spojrzenie na projektowanie. Świeże jak... roślina. Soczyste, żywotne i apetyczne produkty, które nie znudzą, jak nie nudzi Natura.
- UA** Свіжий погляд на проектування. Свіжий, як... рослина. Соковиті, жиvi й апетитні продукти, які не набриджають, як ніколи не набридає Природа.
- RO** Prospețime în proiectare. Proaspătă ca... o plantă. Suculentă, vitală și apetisantă, ca o măncare de care nu te saturi niciodată, cum nu te saturi nici de Natură.

- DE** Frischer Geist beim Designen. Frisch wie eine Pflanze. Intensive Farben sowie langlebige und attraktive Produkte, die keine Langeweile hervorrufen, so wie man sich in der Natur nicht langweilt.
- CZ** Svěží pohled na design. Svěží jako... rostlina. Šťavnaté, žívé a chutné výrobky, které nenudí, podobně jako nenuď sama Příroda.
- SR** Prirodan pogled na projektovanje. Svežina... biljke. Proizvodi, puni života i ukusa koji nikad nisu dosadni, kao što nije dosadna sama priroda.

see page ▶ 206



VEGANE · 2451650 / 2451990

- EN** Standing kitchen mixer with pull-out spray
PL Bateria kuchenna stojąca z wyciąganym natryskiem
DE Küchen-Standmischbatterie mit ausziehbarer Brause
RU Смеситель кухонный с изливом душевая лейка
UA Кухонний змішувач стоячий з душем, що витягується
CZ Batérie stojájková s vytahovací sprchou
SK Stojanková batéria s výsuvnou sprchou
RO Baterie de bucătărie cu cap extractabil
SR Stojeća baterija za sudoperu sa tušem na izvlačenje



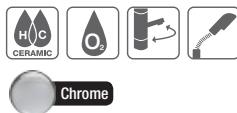
VEGANE · 2451550 / 2451970

- EN** Standing kitchen mixer with side lever
PL Bateria kuchenna stojąca z dźwignią z boku
DE Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel
RU Смеситель кухонный с боковым рычагом
UA Кухонний змішувач стоячий з бічним важелем
CZ Batérie stojájková s boční pákou
SK Stojanková batéria s bočnou pávkou
RO Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral
SR Stojeća baterija za sudoperu sa bočnom ručkom



VEGANE · 2451600 / 2451980

- EN** Standing telescope kitchen mixer
PL Bateria kuchenna stojąca teleskopowa
DE Küchen-Teleskop-Standmischbatterie
RU Смеситель кухонный Телескопический
UA Кухонний змішувач телескопічний
CZ Stojájková teleskopická kuchyňská baterie
SK Kuchynská batéria stojanková teleskopická
RO Baterie profesională de bucătărie
SR Stojeća baterija (teleskop)



Chrome



Chrome



Chrome



48h
SERVICE
POLAND

White

VEGANE BIANCO

GLAMOUR LINE

series

EN Whiteness. Versatile, yet unique and extremely fashionable. It tempts with innocence, chills with beauty. Excellence, which resisted the influence of time.

RU Бил. Универсальный, но уникальным и чрезвычайно модно. Соблазнить невинность, запугивая красоту. Совершенство, который сопротивлялся влиянию времени.

SK Biela. Univerzálna a zároveň unikátna a veľmi elegantná. Kuši nevinnosťou, zastrašuje krásou. Excelentnosť, ktorá odolala vplyvom času.

PL Biel. Uniwersalna, a jednocześnie wyjątkowa i niezwykle modna. Kusi niewinnością, onieśmiela pięknem. Doskonałość, która oparła się wpływom czasu.

UA Біл. Самий універсальний і в той же час унікальний і надзвичайно модний. Він спокусє невинністю, залякує красою. Досконалість, яка чинить опір впливу часу.

RO Alb. Versatil, dar unic si extrem de la moda. Tenteaza prin inocenta, racoare si frumusete. Excelenta care a rezistat influentei timpului.

DE Weiße. Vielseitig, und doch einzigartig und sehr modisch. Es tempts mit Unschuld, Schüttelfrost mit Schönheit. Spitzenleistungen, die den Einfluss der Zeit widerstanden.

CZ Bílá. Univerzální a zároveň unikátní a velmi elegantní. Kuší nevinností, čaruje krásou. Excelentnost, která odolala vlivem času.

SR Savršena bela boja spojena s plemenitom crnom stvaraju simbol suprotnosti koji se nadopunjaju. Dinamično spojene u ravnoteži, boje daju izraz čarolije života, neprekidnih promena. Kao dan i noć. Univerzalne, istovremeno izuzetne i neobično savremene.

see page ▶ 207



VEGANE BIANCO · 2451660 / 2451860

EN Standing kitchen mixer with pull-out spray**PL** Bateria kuchenna stojąca z wyciąganym natryskiem**DE** Küchen-Standmischbatterie mit ausziehbarer Brause**RU** Смеситель кухонный с изливом душевая лейка**UA** Кухонний змішувач стоячий з душем, що витягуються**CZ** Baterie stojánková s vytahovací sprchou**SK** Stojanková batéria s výsuvnou sprchou**RO** Baterie de bucătărie cu cap extractabil**SR** Stojeća baterija za sudoperu sa tušem na izvlačenje

White





48h
SERVICE
POLAND

Black

VEGANE NERO

GLAMOUR LINE

series

EN Is black synonymous with luxury? It bestows with confidence, captivates with mystery... Feel the joy of everyday existence with perfection.

RU Черный является синонимом роскоши? Это, конечно, подкупает дарует тайну... Почекутуйте радость повседневного бытия с совершенством.

SK Je čierna farba synonymom pre luxus? Dáva istotu, čaruje tajomstvom... Číť radosť z každodenného života spojenú s dokonalosťou.

PL Czy czarny to synonim luksusu? Obdarza pewnością, urzeka tajemnicą... Poczuć radość codziennego obcowania z doskonałością.

UA Чи чорний є синонімом розкоші? Він дає впевненість, заворожує таємницею... Відчуїть радість повсякденного спілкування з досконалістю.

RO Este negru sinonimul luxului? Acesta conferă incredere, te captivează prin mister... Simte bucuria existenței de zi cu zi cu perfectiunea.

DE Schwarz ist ein Synonym für Luxus? Es schenkt mit Vertrauen, besticht durch Geheimnis... Spüren Sie die Freude des Alltags mit Perfektion.

CZ Je černá barva synonymem pro luxus? Dává jistotu, čaruje tajemstvím... cítí radost z každodenního života spojenou s dokonalostí.

SR Savršena bela boja spojena s plemenitom crnom stvaraju simbol suprotnosti koji se nadopunjuju. Dinamično spojene u ravnoteži, boje daju izraz čarolije života, neprekidnih promena. Kao dan i noć. Univerzalne, istovremeno izuzetne i neobično savremene.

see page ▶ 207



VEGANE NERO · 2451670 / 2451870

EN Standing kitchen mixer with pull-out spray**PL** Bateria kuchenna stojąca z wyciąganym natryskiem**DE** Küchen-Standmischbatterie mit ausziehbarer Brause**RU** Смеситель кухонный с изливом душевой лейка**UA** Кухонний змішувач стоячий з душем, що витягуються**CZ** Baterie stojánková s vytahovací sprchou**SK** Stojanková batéria s výsuvnou sprchou**RO** Baterie de bucătărie cu cap extractabil**SR** Stojeća baterija za sudoperu sa tušem na izvlačenje

Black





48h
SERVICE
POLAND

VEGA SATIN

GLAMOUR LINE

series

- EN** No need to sparkle in order to shine... no need to glitter in order to enchant. The softness of satin arouses the senses, cools down the body, and brings relief. You will not remain indifferent to its charms.
- RU** Не нужно светить, чтобы сиять... не нужно сиять, чтобы приводить в восторг. Деликатность сатина заигрывает чувства, охлаждает тело, успокаивает. Не останешься равнодушным к этой прелести.
- SK** Nie je treba žiať aby bledo... nie je treba bledo aby očariť. Jemnosť saténu vznietí zmysly, ochladzuje telo, upokojuje. Nebudeš ľahostajný k jej kúzlu.

- PL** Nie potrzeba lśnić, by ząbysnąć... nie trzeba błyszczeć, by oczarować. Delikatność satyny rozpalą zmysły, studzi ciało, przynosi ukojenie. Nie pozostaniesz obojętny wobec jej wdzięku.
- UA** Вам не треба блисцти, щоб запалитися... не треба світити, щоб зачарувати. Ніжність сатину запалює почуття, охолоджує тіло, приносить спокій. Ти не залишишся байдужим на його чарівності.
- RO** Nu este nevoie sa scilopesti pentru a straluci... nu e nevoie sa lucesti ca sa fii incantator. Delicatețea satinului rascoletește simțurile, racorește corpul și aduce usurare. Nu vei ramane indiferent farmecelor sale.

- DE** Man muss nicht glänzen, um aufzuleuchten.. Man muss nicht glitzern, um zu bezaubern. Die Feinheit von Satin reizt die Sinne, gibt dem Körper Ruhe und Erleichterung. Du bleibst von ihrem Charme nicht verschont.
- CZ** Není třeba zářit aby planout... není třeba planout aby okouzlit. Jemnost saténu vznítí zmysly, ochlazuje tělo, uklidňuje. Nebudeš lhoustejný k jejímu kouzlu.
- SR** Nema potrebe da blista, da bi bili općinjeni. Mekoća satena pobuduje čula, hlađi telo i donosi olakšanje. Nećete ostati ravnodušni prema njenim čarima.

see page ▶ 207

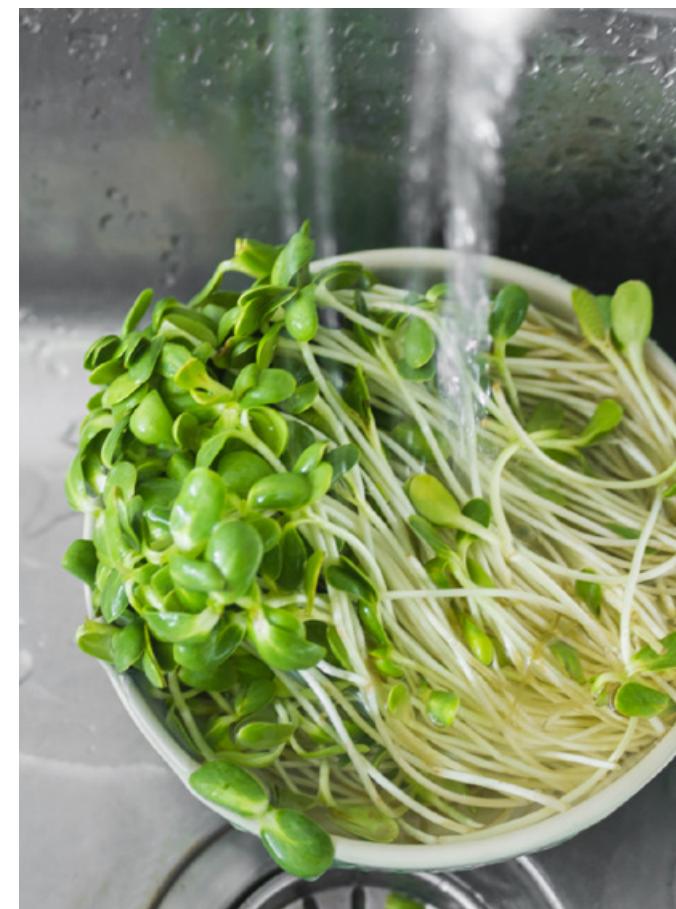


VEGA SATIN · 2422250

- EN** Standing kitchen mixer with pull-out spray
PL Bateria kuchenna stojąca z wyciąganym natryskiem
DE Küchen-Standmischbatterie mit ausziehbarer Brause
RU Смеситель кухонный с изливом душевая лейка
UA Кухонний змішувач стоячий з душем, що витягується
CZ Baterie stojánková s vytahovací sprchou
SK Stojanková batéria s výsuvnou sprchou
RO Baterie de bucătărie cu cap extractabil
SR Stojeća baterija za sudoperu sa tušem na izvlačenje



Satine Nickel





48h
SERVICE
POLAND

Chrome

LOFT

SUBLIME LINE

series

EN It's like crystal on a granite rock. Decorative. Noble. Exclusive. It emanates strength and unshaken self-confidence. Reach for its power and elegance.

RU Как кристалл на скальной грани. Тщательно изученный. Благородный. Эксклюзивный. Илучает силу и нерушимую уверенность в себе. Приобщитесь к его силе и элегантности.

SK Je ako kryštál na skalnom zráze. Precízny. Ušľachtilý. Exkluzívny. Vyžaruje z neho sila a neotrasiteľné sebavedomie. Siahnite po jeho moc a eleganciu.

PL Jest jak kryształ na skalnej grani. Wystudowany. Szlachetny. Ekskluzywny. Emanuje siłą i niezachwianą pewnością siebie. Siegnij po jego moc i elegancję.

UA Як кристал на скельній грані. Ретельно вивчений. Благородний. Ексклюзивний. Випромінює силу та непорушну впевненість в собі. Приєднайтесь до його сили та елегантності.

RO Este ca un cristal pe creasta unei munte. Studiat. Nobil. Exclusiv. Emană forță și o neclintită siguranță de sine. Atinge puterea și eleganța sa.

DE Wie ein Kristall auf einem steinigen Gebirgskamm. Einstudiert. Edel. Exklusiv. Kraft und unerschütterliche Sicherheit ausstrahlend. Kraft und Eleganz in Ihrer Reichweite.

CZ Je jako krystal na skalním štítu. Rafinovaný. Ušlechtilý. Exkluzívny. Vyzářuje sílu a neochvějnou sebejistotu. Sáhnete po jeho moci a elegancii.

SR Podseća na gorski kristal. Profilisan. Plemenit. Ekskluzivan. Snažan energijom i samouverenošću. Potraži njegovu snagu i eleganciju.

see page ▶ 207



LOFT · 2454960 / 2454961

EN Standing kitchen mixer with side lever
PL Bateria kuchenna stojąca z dźwignią z boku
DE Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel
RU Смеситель кухонный с боковым рычагом
UA Кухонний змішувач стоячий з бічним важелем
CZ Batérie stojánková s boční pákou
SK Stojanková batéria s bočnou pákou
RO Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral
SR Stojeća baterija za sudoperu sa bočnom ručkom



Chrome





48h
SERVICE
POLAND

Chrome

TUBE

SUBLIME LINE
series

- EN** You will find dozens of your own words for its shape, complements which are fully deserved. The form is created to be adored. Join those who have already been enchanted.
- RU** Можно назвать для этой формы десятки имен, комплиментов, на которые в полной мере она заслуживает. Форма, созданная для её обожания. Позвольте себе очаровать.
- SK** Pre tento tvar nájdete desiatky vlastných slov a komplimentov, ktoré si plne zaslúži. Forma vytvorená na to, aby ju zbožňovali. Pripojte sa k jej zbožňovateľom.

- PL** Odnajdziesz dla tego kształtu dziesiątki własnych słów, komplementów, na które w pełni zasługuje. Forma stworzona po to, by ją ubóstwiać. Dołącz do oczarowanych.
- UA** Можна назвати для цієї форми десятки імен, компліментів, на які повною мірою вона заслуговує. Форма, створена для її обожнювання. Дозвольте себе зачарувати.
- RO** Pentru forma sa vei găsi zeci de binemeritate complimente și epitetе proprii. O formă creată pentru a fi adorată. Alăturăte rândurilor celor fermecăți de frumusețea ta.

- DE** Für diese Form finden Sie unzählig viele eigene Worte und Komplimente, die auch berechtigt sind. Eine Form, um sie zu lieben. Auch Sie können zu den Bezaubertern.
- CZ** Pro jeho tvaru naleznete desítky vlastních slov a komplimentů. Budete si jistí, že si je plně zaslouží. Forma vytvořená pro to, aby byla zbožňována. Přidejte se k těm, kteří se nechali okouzlit.
- SR** За овај облик нац ће се комплименти које у потпуности заслужује. Форма створена за обођавање. Пridruži се обођаваocima.

see page ▶ 208



TUBE · 2454860 / 2454861

- EN** Standing kitchen mixer with side lever
PL Bateria kuchenna stojąca z dźwignią z boku
DE Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel
RU Смеситель кухонный с боковым рычагом
UA Кухонний змішувач стоячий з бічним важелем
CZ Baterie stojánková s boční pákou
SK Stojanková batéria s bočnou pákou
RO Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral
SR Stojeća baterija za sudoperu sa bočnom ručkom



Chrome





48h
SERVICE
POLAND

Chrome

CONNE

SUBLIME LINE

series

EN The desert reveals its secrets during the rainy season. At this time the oasis blossoms with beauty. This moment is an inspiration for the forms merging the simplicity with modernity. Lightness and vitality at the touch of the hand.

RU Пустыня раскрывает свои секреты в дождевую пору. Оазисы расцветают красотой. Это момент вдохновения для форм, сочетающих в себе естественность и современность. Лёгкость и жизненная сила на расстоянии вытянутой руки.

SK Púšť odhaluje svoje tajomstvá v období dažďov. Oázy rozkvitajú krásou. Tá chvíľa je nadšením pre formy spájajúce prirozenosť s modernosťou. Ľahkosť a vitalita sú na dosah ruky.

PL Pustynia odkrywa swoje sekrety w porze deszczowej. Oazy rozwijają piękno. Ta chwila jest natchnieniem dla form łączących naturalność z nowoczesnością. Lekkość i vitalność są na wyciągnięcie ręki.

UA Пустеля відкриває свої секрети в сезон дощів. Оазиси розцвітають красою. Цей момент є натхненням для форм, які поєднують у собі натуральність та сучасність. До легкості й привітності подати рукою.

RO Deserțul își dezvăluie secretele în anotimpul ploios. Frumusețea oazelor înmugurește. Această clipă este inspirația care a dus la unirea dintre natură și modernitate. Ușurință și vitalitate, lăsne de atins cu mâna.

DE Die Wüste zeigt ihre Geheimnisse in der Regenzeit. Oasen in voller Blüte entzücken durch ihre Schönheit. Dieser Augenblick ist eine Inspiration für Formen, die Natürlichkeit und Modernität vereinen. Leichtigkeit und Vitalität zum Greifen nahe.

CZ Poušť odhaluje svá tajemství v období deštů. Oázy rozkvétají krásou. Ta chvíle je inspirací pro formy, které spojují přirozenost s modernitou. Lehkost a vitalita jsou na dosah ruky.

SR Pustinja u kišno doba skriva svoje tajne. Oaze cvetaju lepotom. Ovo je trenutak nadahnjuća za oblike koji spajaju prirođeno i moderno. Lakoća i vitalnost na dohvat ruke.

see page ▶ 208



CONNE · 2448950 / 2448951

EN Standing kitchen mixer with side lever**PL** Bateria kuchenna stojąca z dźwignią z boku**DE** Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel**RU** Смеситель кухонный с боковым рычагом**UA** Кухонний змішувач стоячий з бічним важелем**CZ** Baterie stojánková s boční pákou**SK** Stojanková batéria s bočnou pákou**RO** Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral**SR** Stojeća baterija za sudoperu sa bočnom ručkom

Chrome



2453040 / 2453340
Standing kitchen mixer with pull-out spray



48h
SERVICE
POLAND

Chrome

ANGELO

SUBLIME LINE

series

- EN** In this busy world, real beauty matures in silence. Beauty sculpted by the hand of a monk, in concentration, hallowed by peace, boundless like the blue sky. This is what Angelo is like.
- RU** В этом суетном мире настоящая красота созревает в тишине. Красота, изваянная терпеливой рукой монаха, в сосредоточенности, освященная безграничным покоем, как голубое небо. Этим является – Angelo.
- SK** V tomto uponáfanom svete krásu dozrieva v tichosti. Krásu vyrezávaná trpežlivou rukou mnícha, v sústredení, sprevádzaná bezbrehým pokojom ako blankytné nebo. Taký je Angelo.

- PL** W tym zabieganym świecie prawdziwe piękno dojrzewa w ciszy. Piękno rzeźbione pod skrzydłem anioła – w skupieniu, uświecone spokojem bezkresnym jak błękitne niebo. Taki jest Angelo.
- UA** У цьому суетному світі справжня краса дозріває в тишині. Краса, створена терпливою рукою ченця, в зосередженості, освячена безмежним спокоєм, як блакитне небо. Цим є - Angelo.
- RO** În această lume nebună, adevărată frumusețe înmugrește în tăcere. Fumusețe care este sculptată cu atenție, de mâinile unui călugăr, binecuvântată de infinită a cerului albastru. Aceasta este Angelo.

- DE** In der geschäftigen Welt entsteht wahre Schönheit in einer ruhigen Atmosphäre. Schönheit, geformt durch die geduldige Hand eines Mönches, konzentriert und mit der heiligen Aura der unendlichen Ruhe, wie bei blauem Himmel. So ist Angelo.
- CZ** Skutečná krása v tomto uspěchaném světě dozrává v tichu. Krásu vytvořená trpělivou rukou mnicha, v soustředení, prostoupená pokojem neomezeným jako modré nebe. To je Angelo.
- SR** U ovom ubrzanom ritmu današnjeg sveta, prava lepota sazreva u tišini. Lepota profilisana strpljivom rukom, uz koncentraciju praćenju svetom smirenošću koja nema granica poput beskraja plavog neba. Takav je Angelo.

see page ▶ 208



ANGELO · 2453030 / 2453330

- EN** Standing kitchen mixer with side lever
PL Bateria kuchenna stojąca z dźwignią z boku
DE Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel
RU Смеситель кухонный с боковым рычагом
UA Кухонний смішувач стоячий з бічним важелем
CZ Baterie stojánková s boční pákou
SK Stojanková batéria s bočnou párkou
RO Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral
SR Stojeća baterija za sudoperu sa bočnom ručkom



ANGELO · 2453040 / 2453340

- EN** Standing kitchen mixer with pull-out spray
PL Bateria kuchenna stojąca z wyciąganym natryskiem
DE Küchen-Standmischbatterie mit ausziehbarer Brause
RU Смеситель кухонный с изливом душевая лейка
UA Кухонний смішувач стоячий з душем, що витягується
CZ Baterie stojánková s vytahovací sprchou
SK Stojanková batéria s výsuvnou sprchou
RO Baterie de bucătărie cu cap extractabil
SR Stojeća baterija za sudoperu sa tušem na izvlačenje



Chrome



Chrome

2450060 / 2450220
Standing kitchen mixer with side lever



DELTA · 2450060 / 2450220

EN Standing kitchen mixer with side lever
PL Baterie kuchenna stojąca z dźwignią z boku
DE Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel
RU Смеситель кухонный с боковым рычагом
UA Кухонний змішувач стоячий з бічним важелем
CZ Baterie stojáneková s boční pákou
SK Stojanková batéria s bočnou pákou
RO Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral
SR Stoječa baterija za sudoperu sa bočnom ručkom



Chrome



DELTA

SUBLIME LINE

series

EN The place where river meets sea. It opens the space and merges with the source. The result of combining the fantasy and simplicity are shapes remarkably friendly and sublimely practical.

RU Место, где река встречается с морем, открывает пространство и соединяется с источником. Из сочетания фантазии и простоты возникают исключительно приятные формы, вдохновляя своей практичностью.

SK Miesto, v ktorom sa rieka stretáva s morom, otvára sa priestor a vlieva sa do zdroja. Zo spojenia fantázie a jednoduchosti vznikajú obzvlášť príjemné a praktické inšpirujúce tvary.

PL Miejsce, w którym rzeka spotyka się z morzem, otwiera nas na przestrzeń i łączy ze źródłem. Z połączenia fantazji i prostoty powstają kształty szczególnie nam przyjazne, inspirujące praktyczne.

UA Місце, у якому ріка зустрічається з морем, відкривається простору і з'єднується із джерелом. Фантазія й простота стали джерелом приемних і практичних форм.

RO Un loc în care fluviul întâlnește marea, spațiul se deschide și se reîntâlnesc izvoarele. O fuziune a fantăziei și a simplității, forme prietenoase, pline de har și foarte practice.

DE Ein Ort, an dem sich Fluss und Meer treffen, eröffnet sich ein Raum, der mit der Quelle verbindet. Aus der Verbindung von Phantasie und Einfachheit entstehen Formen, die ausgesprochen angenehm sind und auf einfache Art und Weise inspirieren.

CZ Místo, kde se řeka vlévá do moře, otevírá se prostor a spojuje se zdrojem. Ze spojení fantazie a prostoty vznikají velmi přátelské a inspirující praktické tvary.

SR Mesto gde se reka susreće sa morem, otvara prostranstvo i spaja sa izvorom. Spajanjem fantazije i jednostavnosti nastaju posebno ugodni, praktično inspirišući oblici.

see page ▶ 209



DELTA · 2450070 / 2450230

EN Standing kitchen mixer with side lever
PL Bateria kuchenna stojąca z dźwignią z boku
DE Küchen-Standmischbatterie mit seitlichem Hebel
RU Смеситель кухонный с боковым рычагом
UA Кухонний змішувач стоячий з бічним важелем
CZ Batérie stojánková s bočním pákou
SK Stojanková batéria s bočnou pákou
RO Baterie de bucătărie stativă cu mâner lateral
SR Stojeća baterija za sudoperu sa bočnom ručicom



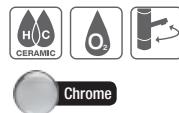
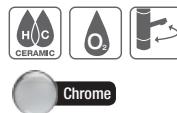
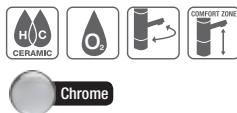
DELTA · 2450080 / 2450240

EN Standing kitchen mixer with rotating spout
PL Bateria kuchenna stojąca z obrotową wylewką
DE Küchen-Standmischbatterie mit Drehauslauf
RU Смеситель кухонный с поворачивающимся изливом
UA Кухонний змішувач стоячий з обертовим зливом
CZ Batérie stojánková s otáčiacim výtokovým ramenom
SK Stojanková batéria s otočným ramienkom
RO Baterie de bucătărie stativă cu ieavă rotativă
SR Stojeća baterija za sudoperu sa gornjom ručicom



DELTA · 2450010

EN Wall mounted kitchen mixer
PL Bateria kuchennaścienna
DE Küchen-Wandmischbatterie
RU Смеситель настенный кухонный
UA Кухонний змішувач настінний
CZ Batérie kuchyňská nástenná
SK Kuchyňská nástenná batéria
RO Baterie pentru bucătărie cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za sudoperu



2404060 / 2404720
Standing kitchen mixer with rotating spout



**GUARANTEE
25
YEARS
LIMITED**

**48h
SERVICE
POLAND**



Chrome

ATLANTA

SUBLIME LINE

S e r i e s

EN How gentle is the fresh ocean breeze? The universal beauty is charmed with sun beams. If you only blind your eyes, the whisper of the water closed in the ideal shape will carry you to the place full of magic.

RU Сколько мягкости и нежности в бодром бризе океана? В солнечных лучах заколдована универсальная красота. Стоит только закрыть глаза, как шорох воды, облеченный в идеальную форму, перенесет нас в места полные волшебства.

SK Koľko jemnosti sa skrýva vo sviežom vánku oceánu? V slnečných lúčoch dríme univerzálna krása. Stačí zavriť oči a šum vody vo svojom ideálnom tvare nás prenesie na miesta plné magie.

PL Ile jest łagodności w rześkiej bryzie oceanu? W promieniach słońca zaklęte jest piękno uniwersalne. Wystarczy przymknąć oczy, a szmer wody ujęty w idealny kształt przeniesie nas w miejsca pełne magii.

UA Скільки ніжності в океанській хвилі? У променях сонця сконцентрована універсальна краса. Достатньо закрити очі, і шум води, скований в ідеальній формі, перенесе нас у магічні місця.

RO Câtă dulceată ascunde briza proaspătă a oceanului? În razele soarelui se ascunde o frumusețe eternă. E suficient să închidem ochii, iar susurul apei, cuprins într-o formă perfectă, ne va transporta într-o lume a magiei.

DE Wie viel Sanftheit verbirgt eine frische Meeresbrise? Verzaubert in den Sonnenstrahlen ist die universelle Schönheit. Schließt man die Augen, dann bringt uns das Rauschen des Wassers, erfasst in der optimalen Formgebung, an einen Ort voller Magie.

CZ Kolik je jemnosti v svěžím mořském vánku? Ve slunečních paprscích je zakleta univerzální krása. Stačí lehce přimhouřit oči a šum vody zachycený do ideálního tvaru vás zaneze na místa plná kouzla.

SR Koliko je dragocenosti u svežem dahu oceana? Lepota zakleta u sunčanim zracima je univerzalna. Dovoljno je sklopiti oči, a šum vode uhvaćen u idealni oblik odvešće nas na mesta prepuna čarolije.

see page ▶ 208



ATLANTA · 2404060 / 2404720

EN Standing kitchen mixer with rotating spout
PL Bateria kuchenna stojąca z obrótową wylewką
DE Küchen-Standmischbatterie mit Drehauslauf
RU Смеситель кухонный с поворачивающимся изливом
UA Кухонний змішувач стоячий з обертовим зливом
CZ Batérie stojáková s otáčivým výtokovým ramenem
SK Stojanková batéria s otočným ramienkom
RO Baterie de bucătărie stativă cu țeavă rotativă
SR Stojeća baterija za sudoperu sa gornjom ručicom



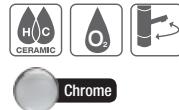
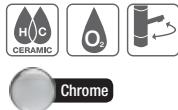
ATLANTA · 2404050

EN Wall mounted kitchen mixer
PL Bateria kuchennaścienna
DE Küchen-Wandmischbatterie
RU Смеситель настенный кухонный
UA Кухонний змішувач настінний
CZ Baterie kuchyňská nástenná
SK Kuchyňská nástenná batéria
RO Baterie pentru bucătărie cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za sudoperu



ATLANTA · 2404010

EN Wall mounted kitchen mixer with profiled spout
PL Bateria kuchennaścienna z profilowaną wylewką
DE Küchen-Wandmischbatterie mit Profilauslauf
RU Смеситель настенный с профилированным изливом
UA Кухонний змішувач настінний з профільованим зливом
CZ Baterie kuchyňská nástenná s profilovaným výtokovým
SK Kuchyňská nástenná batéria s profilovaným ramienkom
RO Baterie de bucătărie cu țeavă profilată
SR Zidna baterija za sudoperu sa profilisanim izlivom



2453550
Wall mounted kitchen mixer



48h
SERVICE
POLAND

MONA

SUBLIME LINE

series

EN The sun always shines in Italian cities, surrounded by small vineyards. The mature, summer shapes have become an inspiration for the fabulous Mona line.

RU В малых, итальянских городках, окруженных виноградниками, всегда сияет солнце. Зрелые, летние формы стали вдохновением для сказочной линии Mona.

SK V atmosfére talianskych malomiest obkolesených vinicami vždy svieti slnko. Zrelé letné tvary boli inspiráciou pre okúzľujúcu sériu Mona.

PL W małych, włoskich miasteczkach otoczonych winnicami zawsze świeci słońce. Dojrzałe, letnie kształty stały się natchnieniem dla bajecznej linii Mona.

UA У малих, італійських містечках, оточених виноградниками, завжди сяє сонце. Зрілі, літні форми стали натхненням для казкової лінії Mona.

RO În mici orașe italiene, îmbrățișate de viața de vie, soarele strâluceste mereu. Formele văratice, pârguite, devin o inspirație pentru linia de basm Mona.

DE Die Sonne scheint immer in kleinen, italienischen Städtchen, die in Weinberge eingebettet sind. Reife, sommerliche Formen waren Inspiration für die fabelhafte Linie der Mona-Produktserie.

CZ V malých italských městečkách obklopených vinicemi vždy svítí slunce. Zralé, letní tvary se staly inspirací pro neobýčejně krásné křivky baterií Mona.

SR U malim italijanskim gradićima okruženim vinogradima uvek sija sunce. Zreli oblici leta su nadahnuće bajkovite linije Mona.

see page ► 208-209



MONA · 2453530 / 2453531

EN Standing kitchen mixer with rotating spout
PL Bateria kuchenna stojąca z obrotową wylewką
DE Küchen-Standmischbatterie mit Drehauslauf
RU Смеситель кухонный с поворачивающимся изливом
UA Кухонний змішувач стоячий з обертовим зливом
CZ Baterie stojáková s otáčivým výtokovým ramenem
SK Stojanková batéria s otočným ramienkom
RO Baterie de bucătărie stativă cu țeavă rotativă
SR Stojeća baterija za sudoperu sa gornjom ručicom

MONA · 2453550

EN Wall mounted kitchen mixer
PL Bateria kuchennaścienna
DE Küchen-Wandmischbatterie
RU Смеситель настенный кухонный
UA Кухонний змішувач настінний
CZ Baterie kuchyňská nástenná
SK Kuchyňská nástenná batéria
RO Baterie pentru bucătărie cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za sudoperu



2450960 / 2450963
Standing kitchen mixer with pull-out spray



48h
SERVICE
POLAND

Chrome

LOGIC

LIFE LINE

series

EN The eternal forms are always inspiring. Like the mountain tops sculpted by the wind which are the crown of the world. Shapes in the spirit of the nature can be recognized with the touch. Everlasting form of harmony shaped by experience.

RU Вершины гор, высеченные ветром – венец мироздания. Нас вдохновляет все вечное. Вещи, сформированные в духе природы, узнаются прикосновением. Изваянная опытом вневременная форма гармонии.

SK Štíty hôr vytvorené vetrom sú koronou sveta. Inšpiruje nás to od nepamäti. Veci stvárené v duchu prírody poznávame drotkom. Nadčasová forma harmonie modelovaná skúsenosťami.

PL Szczyty gór wyrzeźbione wiatrem są koroną świata. Inspiruje nas to, co odwieczne. Rzeczy ukształtowane w duchu natury rozpoznaje się dotykiem. Rzeźbiona doświadczoną nadczasową formą harmonii.

UA Гряди гір, вирізбані вітром - це корона світу. Нас надихає те, що вічне. Речі, оформлені згідно з природою, розпізнаються одним дотиком. Виточена досвідом позачасова форма гармонії.

RO Piscurile munților, sculptate de vânturi, sunt coroana lumii. Ceea ce este etern, inspiră. Prin atingere, descoperim formele frumuseții de natură. Armonia atemporală, modelată prin puterea experienței.

DE Vom Wind geformte Bergspitzen sind die Krone der Welt. Uraltes inspiriert. Naturgemäß geformte Gegenstände erkennt man beim Anfassen. Geformt durch die zeitlose Form der Harmonie.

CZ Štíty hor ošlehané větrem tvorí korunu světa. Inspiruje nás to, co je odvěké. Věci tvarované v duchu přírody lze rozpoznat dotekem. Zkušeností vytváraná nadčasová forma harmonie.

SR Gorski vrhovi oblikovani vetrom čine krunu sveta. Naše su inspiracije u tome što je večno. Prirodno nastale stvari prepoznajemo dodirom. Vanvremenska forma harmonije oblikovana iskustvom.

see page ▶ 209



LOGIC · 2450960 / 2450963

EN Standing kitchen mixer with pull-out spray
PL Bateria kuchenna stojąca z wyciąganym natryskiem
DE Küchen-Standmischbatterie mit ausziehbarer Brause
RU Смеситель кухонный с изливом душевая лейка
UA Кухонний змішувач стоячий з душем, що витягається
CZ Baterie stojánková s vytahovací sprchou
SK Stojanková batéria s výsuvnou sprchou
RO Baterie de bucătărie cu cap extractabil
SR Stojeća baterija za sudoperu sa tušem na izvlačenje



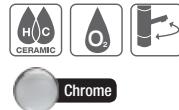
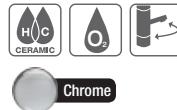
LOGIC · 2450930 / 2448670

EN Standing kitchen mixer with rotating spout
PL Bateria kuchenna stojąca z obrotową wylewką
DE Küchen-Standmischbatterie mit Drehauslauf
RU Смеситель кухонный с поворачивающимся изливом
UA Кухонний змішувач стоячий з обертовим зливом
CZ Baterie stojánková s otáčiacim výtokovým ramenom
SK Stojanková batéria s otočným ramienkom
RO Baterie de bucătărie stativă cu ieavă rotativă
SR Stojeća baterija za sudoperu sa gornjom ručicom



LOGIC · 2450940

EN Wall mounted kitchen mixer
PL Bateria kuchennaścienna
DE Küchen-Wandmischbatterie
RU Смеситель настенный кухонный
UA Кухонний змішувач настінний
CZ Baterie kuchyňská nástenná
SK Kuchyňská nástenná batéria
RO Baterie pentru bucătărie cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za sudoperu



2450960 / 2450963
Standing kitchen mixer with pull-out spray



48h
SERVICE
POLAND

Chrome

GALEO

LIFE LINE
series

EN Real, actual, practical... In a world where the laws of physics undeniably take control over the functionality of every-day life, we seek what is simple and understandable. That is what Galeo is like.

RU Действительный, реальный, практичный... В мире, где законы физики, несомненно берут контроль над функциональностью повседневной жизни, мы ищем того, что просто и понятно. Это Galeo.

SK Skutočný, realný, praktický... Vo svete, kde fyzikálne zákony nepopierateľne prejímajú kontrolu nad funkčnosťou každodenného života, hľadáme to, čo je jednoduché a zrozumiteľné. Takýto je Galeo.

PL Realny, rzeczywisty, praktyczny... W świecie, gdzie prawa fizyki niezaprzecjalnie przejmują kontrolę nad funkcjonalnością życia codziennego, szukamy tego, co proste i zrozumiałe. Taki jest Galeo.

UA Реальний, справжній, практичний... У світі, де закони фізики безумінно взяли під свій контроль функціонування повсякденного життя, ми шукаємо того, що просто і зрозуміло. Такий є Галео.

RO Real, actual, practic... Intr-o lume în care legile fizicii preiau controlul asupra funcționalității vietii de zi cu zi, cautăm ceea ce este simplu și de înțeles. Aceasta este Galeo.

DE Real, tatsächlich, praktisch... In der Welt, wo physikalische Gesetze unbestritten die Kontrolle über die Funktionalität des täglichen Lebens übernehmen, suchen wir das, was einfach und verständlich ist. So ist Galeo.

CZ Skutečný, realní, prakticky... Ve světě, kde fyzikální zákony nepopiratelně přejímají kontrolu nad funkčností každodenního života, hledáme to, co je jednoduché a srozumitelné. Takový je Galeo.

SR Realno, стварно, практично... У свету где закони физике несумнјиво преузимају контролу над функционалностима свакодневног живота, тражимо оно што је једноставно и разумљиво. Такав је Galeo.

see page ▶ 210



GALEO · 2441010 / 2441210

EN Standing kitchen mixer with rotating spout
PL Bateria kuchenna stojąca z obrotową wylewką
DE Küchen-Standmischbatterie mit Drehauslauf
RU Смеситель кухонный с поворачивающимся изливом
UA Кухонний змішувач стоячий з обертовим зливом
CZ Baterie stojánková s otáčivým výtokovým ramenem
SK Stojanková batéria s otočným ramienkom
RO Baterie de bucătărie stativă cu țeavă rotativă
SR Stojeća baterija za sudoperu sa gornjom ručicom



GALEO · 2441030

EN Wall mounted kitchen mixer
PL Bateria kuchennaścienna
DE Küchen-Wandmischbatterie
RU Смеситель настенный кухонный
UA Кухонний змішувач настінний
CZ Baterie kuchyňská nástenná
SK Kuchyňská nástenná batéria
RO Baterie pentru bucătărie cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za sudoperu



Chrome



Chrome

2446060 / 2446063
Standing kitchen mixer with rotating spout



48h
SERVICE
POLAND

Chrome

CLASS

LIFE LINE
series

EN In research of universal beauty we look into the past. An admiration for the things that remain untouched with the time, is an exquisite value. It provides with certitude, relates to the experience and charms with the mystery of memories.

RU В поисках универсальной красоты мы обращаем взор в прошлое. Восхищение, не подвергшееся влиянию времени, представляет исключительную ценность. Дарит уверенность, единит с опытом, завораживает тайной воспоминаний.

SK Pri hľadaní univerzálnnej krásy hľadíme do budúcnosti. Nadšenie, ktoré odolalo záručnému času má výnimočnú hodnotu. Obdarúva istotou, spája so skúsenosťou a okúzľuje tajomstvom spomienok.

PL Szukając uniwersalnego piękna spoglądamy w przeszłość. Zachwyty, który oparł się wpływom czasu, ma wartość wyjątkową. Obdarza pewnością, łączy z doświadczeniem, urzekają tajemnicą wspomnień.

UA У пошуках універсальної краси ми споглядаємо у минулому. Захоплення, на яке час немає впливу, має виняткову цінність. Наповнює впевненістю, поєднує з досвідом, зачаровує таємницею загадок.

RO În căutarea frumuseții universale ne întoarcem privirile spre trecut. Încântarea, neînfluențată de trecerea timpului, are o deosebită valoare. Ne conferă siguranță, ne reunescă cu experiența, ne încântă cu farmecul memoriei.

DE Auf der Suche nach der universellen Schönheit lassen wir uns von der Vergangenheit inspirieren. Begeisterung an Dingen, die zeitlos sind, hat einen einzigartigen Wert. Sie verleiht Sicherheit, knüpft an Erfahrungen an und entzückt durch das Geheimnis der Erinnerungen.

CZ Při hledání univerzální krásy se obracíme do minulosti. Údív, který se vzepřel sítě času, má výjimečnou hodnotu. Dává jistotu, spojuje se zkušeností, okouzluje tajemstvím vzpomínek.

SR Tražeći univerzalnu lepotu gledamo u prošlost. Odusevљеност која је van uticaja vremena, predstavlja izuzetnu vrednost. Poklanja sigurnost, spaja iskustva, općinjuje tajnama uspomena.

see page ▶ 210



CLASS · 2446060 / 2446063

EN Standing kitchen mixer with rotating spout
PL Bateria kuchenna stojąca z obrotową wylewką
DE Küchen-Standmischbatterie mit Drehauslauf
RU Смеситель кухонный с поворачивающимся изливом
UA Кухонний змішувач стоячий з обертовим зливом
CZ Batérie stojáková s otáčivým výtokovým ramenem
SK Stojanková batéria s otáčavným ramienkom
RO Baterie de bucătărie stativă cu țeavă rotativă
SR Stojeća baterija za sudoperu sa gornjom ručicom

CLASS · 2446020

EN Wall mounted kitchen mixer
PL Bateria kuchennaścienna
DE Küchen-Wandmischbatterie
RU Смеситель настенный кухонный
UA Кухонний змішувач настінний
CZ Batérie kuchyňská nástenná
SK Kuchyňská nástenná batéria
RO Baterie pentru bucătărie cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za sudoperu



Chrome



Chrome

2446060 / 2446063
Standing kitchen mixer with rotating spout



48h
SERVICE
POLAND

Chrome

KRYSTAL

LIFE LINE
series

EN Why can't beauty last forever? Some things like crystals, precious minerals and diamonds created by the hand of the artist remain unchangeable in the ocean of changes. They sparkle like the stars.

RU Разве красота всегда мимолетна? В потоке перемен есть постоянные и неизменные вещи: хрусталь, алмазы, ценные минералы и созданный рукой художника бриллиант. Они искрятся ульбкой.

SK Je krása vždy pomíjivá? V proudu změn existují pevné a neměnné věci, jsou to křišťály, diamanty, drahokamy a brillant vykouzlený rukou umělce. Jiskří jako úsměv.

PL Czy piękno jest zawsze ułotne? W potoku zmian są rzeczy pewne i niezmienne, są brylanty, diamenty, minerały szlachetne i wyczarowany ręką artysty kryształ. Iskrzą się jak gwiazdy.

UA Чи завжди краса є скороминуща? У потоці змін є надійні і незмінні речі, є кристали, алмази, шляхетні мінерали й зроблений рукою художника діамант. Він іскриться, як зірка.

RO Frumusețea este întotdeauna trecătoare? În curgerea nesfârșită a schimbărilor, există lucruri neschimbate și sigure, diamante, cristale și minerale nobile, precum și nestematele atinse de mâna măiastră a creatorului. Cristale strălucesc ca un zâmbet.

DE Ist Schönheit immer vergänglich? In der Flut der Änderungen gibt es Dinge, die sicher und unveränderlich sind, denn es gibt Brillanten, Diamanten, Edelsteine und vom Künstler geformte Kristalle. Sie glitzern wie Sterne.

CZ Je krása vždy pomíjivá? V proudu změn existují pevné a neměnné věci, jsou to křišťály, diamanty, drahokamy a brilliant vykouzlený rukou umělce. Jiskří jako úsměv.

SR Da li je lepota uvek prolazna? U potoku promena postoji stvari sigurne i nepromenjive: kristali, dijamanti, plemeniti minerali, oblikovani rukom umetnika.

see page ▶ 210



KRYSKAL · 2446500

EN Wall mounted kitchen mixer
PL Bateria kuchenna ścienna
DE Küchen-Wandmischbatterie
RU Смеситель настенный кухонный
UA Кухонний смішувач настінний
CZ Baterie kuchynska nástenná
SK Kuchyňská nástenná batéria
RO Baterie pentru bucătărie cu montaj pe perete
SR Zidna baterija za sudoperu



Chrome



2449450
WET 5-functional shower head

VERA · 2449430

EN 3-functional shower hand
 PL Słuchawka 3-funkcyjna
 DE Handbrause 3-Funktions
 RU Душевая насадка 3-функциональная
 UA Слухова трубка 3-функційна
 CZ Sprchová hlavice s 3 funkciami
 SK Sprchová hlavica s 3 funkciami
 RO Pară duș cu 3 funcții
 SR Tuš ručica - 3 funkcija





Chrome



WET · 2449450



COZY · 2449460



AURA · 2449290



FIGAR · 2449370

EN 5-functional shower hand
PL Słuchawka 5-funkcyjna
DE Handbrause 5-Funktions
RU Душевая насадка 5-функциональная
UA Слухова трубка 5-функційна
CZ Sprchová hlavice s 5 funkcemi
SK Sprchová hlavica s 5 funkciemi
RO Pară duș cu 5 funcții
SR Tuš ručica - 5 funkcija



EN 5-functional shower hand
PL Słuchawka 5-funkcyjna
DE Handbrause 5-Funktions
RU Душевая насадка 5-функциональная
UA Слухова трубка 5-функційна
CZ Sprchová hlavice s 5 funkcemi
SK Sprchová hlavica s 5 funkciemi
RO Pară duș cu 5 funcții
SR Tuš ručica - 5 funkcija



EN 5-functional shower hand
PL Słuchawka 5-funkcyjna
DE Handbrause 5-Funktions
RU Душевая насадка 5-функциональная
UA Слухова трубка 5-функційна
CZ Sprchová hlavice s 5 funkcemi
SK Sprchová hlavica s 5 funkciemi
RO Pară duș cu 5 funcții
SR Tuš ručica - 5 funkcija



EN 5-functional shower hand
PL Słuchawka 5-funkcyjna
DE Handbrause 5-Funktions
RU Душевая насадка 5-функциональная
UA Слухова трубка 5-функційна
CZ Sprchová hlavice s 5 funkcemi
SK Sprchová hlavica s 5 funkciemi
RO Pară duș cu 5 funcții
SR Tuš ručica - 5 funkcija



see page ▶ 211-212



EASY · 2449440



TOSCA · 2449230



CIRRUS · 2449320



COBRA · 2449330

EN 3-functional shower hand
PL Słuchawka 3-funkcyjna
DE Handbrause 3-Funktions
RU Душевая насадка 3-функциональная
UA Слухова трубка 3-функційна
CZ Sprchová hlavice s 3 funkcemi
SK Sprchová hlavica s 3 funkciemi
RO Pară duș cu 3 funcții
SR Tuš ručica - 3 funkcija



EN 3-functional shower hand
PL Słuchawka 3-funkcyjna
DE Handbrause 3-Funktions
RU Душевая насадка 3-функциональная
UA Слухова трубка 3-функційна
CZ Sprchová hlavice s 3 funkcemi
SK Sprchová hlavica s 3 funkciemi
RO Pară duș cu 3 funcții
SR Tuš ručica - 3 funkcija



EN 3-functional shower hand
PL Słuchawka 3-funkcyjna
DE Handbrause 3-Funktions
RU Душевая насадка 3-функциональная
UA Слухова трубка 3-функційна
CZ Sprchová hlavice s 3 funkcemi
SK Sprchová hlavica s 3 funkciemi
RO Pară duș cu 3 funcții
SR Tuš ručica - 3 funkcija



EN 3-functional shower hand
PL Słuchawka 3-funkcyjna
DE Handbrause 3-Funktions
RU Душевая насадка 3-функциональная
UA Слухова трубка 3-функційна
CZ Sprchová hlavice s 3 funkcemi
SK Sprchová hlavica s 3 funkciemi
RO Pară duș cu 3 funcții
SR Tuš ručica - 3 funkcija





SOUL · 2449420

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica



ROBE · 2449280

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica



48h
SERVICE
POLAND

Chrome



CARRÉ · 2328280



RETRO · 2403150



ATLANTA · 2404520



SIMPLE · 2449360



ORTA · 2449410

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica



MIA · 2449210



NELLY · 2449220



POLA · 2449250



SONATA · 2449260



DAFNE · 2449270

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica



*Magic
click!*



2445700
DALI 3-functional shower head

48h
SERVICE
POLAND

see page ▶ 212



DALI · 2445700



DALI WHITE · 2445710



DALI BLACK · 2445720

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica

EN Shower hand
PL Słuchawka
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica



2451500

Wall mounted shower mixer with accessories



48h
SERVICE
POLAND

see page ▶ 213



UMBRA · 2449310

- EN** Double-function shower head for pull-out spray mixers
PL Słuchawka 2-funkcyjna do baterii z wyciąganą wylewką
DE Handbrause 2-Funktions-Batterie mit ausziehbarer Brause
RU Душевая насадка 2-функциональная для смесителя с вытягивающимся распылителем
UA Слухова трубка 2-функційна для змішувача з витяжним душем
CZ Sprchová hlavice s 2 funkcemi k baterii s vytahovací sprchou
SK Sprchová hlavica s 2 funkciami k batérii s vytahovacou sprchou
RO Pară duș cu 2 funcții, pentru baterie de bucătărie
SR Tuš ručica - 2 funkcije (za baterije sa odvojenom ručicom)



FRESCO · 2449490

- EN** Bidet shower
PL Zestaw bidetowy
DE Handbrause
RU Душевая насадка
UA Слухова трубка
CZ Sprchová hlavice
SK Sprchová hlavica
RO Pară duș
SR Tuš ručica



see page ▶ 214-215



WET · 2449380

- EN** Fixed grip for hand shower
PL Uchwyt punktowy do słuchawki
DE Konushalter für Handbrause
RU Точечный держатель для лейки
UA Точкивое кріплення до трубки
CZ Bodový úchyt ke sprchové hlavici
SK Bodový úchyt ku sprchovej hlavici
RO Suport fix pentru pară de duș
SR Držač ručice tuša - jednostavní



STANDARD · 2449400

- EN** Fixed grip for hand shower
PL Uchwyt punktowy do słuchawki
DE Konushalter für Handbrause
RU Точечный держатель для лейки
UA Точкивое кріплення до трубки
CZ Bodový úchyt ke sprchové hlavici
SK Bodový úchyt ku sprchovej hlavici
RO Suport fix pentru pară de duș
SR Držač ručice tuša - jednostavni



SONATA · 2404540

- EN** Fixed grip for hand shower
PL Uchwyt punktowy do słuchawki
DE Konushalter für Handbrause
RU Точечный держатель для лейки
UA Точкивое кріплення до трубки
CZ Bodový úchyt ke sprchové hlavici
SK Bodový úchyt ku sprchovej hlavici
RO Suport fix pentru pară de duș
SR Držač ručice tuša - jednostavni



PICO · 2449390

- EN** Fixed grip for hand shower
PL Uchwyt punktowy do słuchawki
DE Konushalter für Handbrause
RU Точечный держатель для лейки
UA Точкивое кріплення до трубки
CZ Bodový úchyt ke sprchové hlavici
SK Bodový úchyt ku sprchovej hlavici
RO Suport fix pentru pară de duș
SR Držač ručice tuša - jednostavni



VENA · 2600490

- EN** Adjustable height hand shower grip with soap dish
PL Uchwyt suwakowy z mydelniczką
DE Schieber mit Seifenschale
RU Душевая штанга с мыльницей
UA Пересувне кріплення з мильницею
CZ Šoupátkový úchyt s držák na mýdlo
SK Posúvačkový úchyt s držák na mydleničku
RO Suport culisant cu săpunieră
SR Držač ručice tuša - klizni sa držačem za sapun



2404030

Wall mounted shower mixer with accessories

48h
SERVICE
POLAND

CARRÉ · 2500070



SILVER · 2501400



TIPO · 2500370



DUAL · 2449810 / 2449820



BLACK · 2445730

EN Shower hose
PL Wąż natryskowy
DE Brauseschlauch
RU Душевой шланг
UA Душовий шланг
CZ Sprchová hadice
SK Sprchová hadica
RO Furtun duș
SR Tuš crevo

EN Shower hose
PL Wąż natryskowy
DE Brauseschlauch
RU Душевой шланг
UA Душовий шланг
CZ Sprchová hadice
SK Sprchová hadica
RO Furtun duș
SR Tuš crevo

EN Plastic braided shower hose 1/2"
PL Wąż natryskowy 1/2" w oplocie plastikowym
DE Brauseschlauch 1/2" aus Kunststoffgeflecht
RU Душевой шланг 1/2" в пластиковой оплётке
UA Душовий шланг 1/2" в пластиковому обплетені
CZ Sprchová hadice 1/2" s plastovým opletiením
SK Sprchová hadica 1/2" s plastovým opletiením
RO Furtun duș 1/2" în țesătură plastic
SR Tuš crevo 1/2" s plastičnom pletenicom

EN Double-braided shower hose
PL Wąż natryskowy w podwójnym oplocie
DE Doppelschicht-Brauseschlauch
RU Душевой шланг в двойной оплётке
UA Душовий шланг в подвійному обплетені
CZ Sprchová hadice s opleténím z nerezové oceli
SK Sprchová hadica s dvojitým opletiením
RO Furtun duș în țesătură dublă
SR Tuš crevo s platenicom od nehrdajućeg čelika

see page ▶ 214



ACERO · 2449850 / 860 / 870 / 880



PROTECT · 2449890 / 900 / 910 / 920



UMBRA · 2402790



VIPER PLUS · 2902110 / 2902190

EN Stainless steel braided flexible hose
PL Wąż natryskowy w oplocie ze stali nierdzewnej
DE Brauseschlauch aus Edelstahlgeflecht
RU Душевой шланг в оплётке из нержавеющей стали
UA Душовий шланг в обплетені з нержавіючої сталі
CZ Sprchová hadice s opleténím z nerezové oceli
SK Sprchová hadica s opletiením z antikorovej ocele
RO Furtun duș în țesătură oțel inoxidabil
SR Tuš crevo

EN Stainless steel braided flexible hose
PL Wąż elastyczny w oplocie ze stali nierdzewnej
DE Flexibler Schlauch aus Edelstahlgeflecht
RU Гибкий шланг в оплётке из нержавеющей стали
UA Еластичний шланг в обплетені з нержавіючої сталі
CZ Flexibilní hadice s opleténím z nerezové oceli
SK Flexibilná hadica s opleténím z antikorovej ocele
RO Furtun elastic în țesătură oțel inoxidabil
SR Crijivo s platenicom od nehrdajućeg čelika

EN Pull-out spray mixer hose
PL Wąż do baterii z wyciąganą wylewką
DE Batterieschlauch mit ausziehbarer Brause
RU Шланг с двумя резиновыми уплотнительными прокладками
UA Шланг до змішувача з витяжним душем
CZ Hadice k baterii s vytahovací sprchou
SK Hadica k batérii s vytahovacou sprchou
RO Furtun baterie cu scoatere doză duș
SR Crijevo za baterije s odvojivom slušalicom

EN Connection hose with long ending for pull-out spray mixer
PL Wążek do baterii z wyciąganą wylewką w oplocie ze stali nierdzewnej z długą końcówką
DE Schlauch für die Batterie mit langem Endstück
RU Шланг с двумя резиновыми уплотнительными прокладками
UA Душовий
CZ Sprchová
SK Sprchová
RO Furtun baterie cu scoatere doză duș
SR Tuš



2404050
Wall mounted kitchen mixer

CLASS U 200 mm · **2403030**

EN Spout
PL Wylewka
DE Auslauf
RU Ислив
UA Вилив
CZ Výlevka
SK Výtok
RO Conjunctiune
SR Izliv

STANDARD 200 mm · **2404870**

EN Spout
PL Wylewka
DE Auslauf
RU Ислив
UA Вилив
CZ Výlevka
SK Výtok
RO Conjunctiune
SR Izliv



see page ▶ 215



STAR · 2452500



VEGA · 2452550



SQUARE · 2452600



EKO PLUS · 2452700



EKO · 2452650

EN Waste click clack plug for washbasins with overflow
PL Korek spustowy clik-clak do umywalek z przelewem
DE Clik-clak-Abflusstöpsel für die Waschbecken mit Überlauf
RU Сливная пробка clik-clak для умывальников с переливом
UA Зливний корок clik-clak для умивальників з переливом
CZ Výpusť umyvadlová clik-clak pro umyvadla s přepadem
SK Výpusť umyvadlová clik-clak pre umyvadla s prepodom
RO Ventil clik-clak pentru lavoare cu preaplin
SR Klik-klak za umivaonike sa preljevom

EN Waste click clack plug for washbasins with overflow
PL Korek spustowy clik-clak do umywalek z przelewem
DE Clik-clak-Abflusstöpsel für die Waschbecken mit Überlauf
RU Сливная пробка clik-clak для умывальников с переливом
UA Зливний корок clik-clak для умивальників з переливом
CZ Výpusť umyvadlová clik-clak pro umyvadla s přepadem
SK Výpusť umyvadlová clik-clak pre umyvadla s prepodom
RO Ventil clik-clak pentru lavoare cu preaplin
SR Klik-klak za umivaonike sa preljevom

EN Waste click clack plug for washbasins with overflow
PL Korek spustowy clik-clak do umywalek z przelewem
DE Clik-clak-Abflusstöpsel für die Waschbecken mit Überlauf
RU Сливная пробка clik-clak для умывальников с переливом
UA Зливний корок clik-clak для умивальників з переливом
CZ Výpusť umyvadlová clik-clak pro umyvadla s přepadem
SK Výpusť umyvadlová clik-clak pre umyvadla s prepodom
RO Ventil clik-clak pentru lavoare cu preaplin
SR Klik-klak za umivaonike sa preljevom

EN Metal waste plug with a pull-push lever rod
PL Korek spustowy metalowy z ciegnem
DE Metall-Abflusstöpsel mit Bolzen
RU Сливная пробка металлическая с тягой
UA Зливний корок металевий з тягою
CZ Umyvadlová výpusť s táhlem
SK Umyvadlová výpusť s ťahadlom
RO Ventil din metal cu tijă
SR Klik-klak za umivaonike sa preljevom

EN Plastic waste plug with a pull-push lever rod
PL Korek spustowy z tworzywa z ciegnem
DE Plastics-Abflusstöpsel mit Bolzen
RU Сливная пробка металлическая с тягой
UA Зливний корок металевий з тягою
CZ Umyvadlová výpusť s táhlem
SK Umyvadlová výpusť s ťahadlom
RO Ventil din metal cu tijă
SR Klik-klak za umivaonike sa preljevom



CLASS S 200 mm · 2403040



CLASS S 250 mm · 2403050



STANDARD 300 mm · 2403350



ATLANTA 200 mm · 2404850



STANDARD 160 mm · 2404860

EN Spout
PL Wylewka
DE Auslauf
RU Извив
UA Вилив
CZ Výlevka
SK Výtok
RO Conjunctione
SR Izliv

EN Spout
PL Wylewka
DE Auslauf
RU Извив
UA Вилив
CZ Výlevka
SK Výtok
RO Conjunctione
SR Izliv

EN Spout
PL Wylewka
DE Auslauf
RU Извив
UA Вилив
CZ Výlevka
SK Výtok
RO Conjunctione
SR Izliv

EN Spout
PL Wylewka
DE Auslauf
RU Извив
UA Вилив
CZ Výlevka
SK Výtok
RO Conjunctione
SR Izliv

EN Spout
PL Wylewka
DE Auslauf
RU Извив
UA Вилив
CZ Výlevka
SK Výtok
RO Conjunctione
SR Izliv



MEDICA · 2400990



DELTA · 2450100



ATLANTA · 2404500



GALEO · 2441500

EN Mixer handle
PL Dźwignia
DE Batteriegriff
RU Рычаг крана-смесителя
UA Важільна конструкція для змішувача
CZ Páka k baterii
SK Páka k batérii
RO Pârghia pentru baterie
SR Ručica baterije

EN Mixer handle
PL Dźwignia
DE Batteriegriff
RU Рычаг крана-смесителя
UA Важільна конструкція для змішувача
CZ Páka k baterii
SK Páka k batérii
RO Pârghia pentru baterie
SR Ručica baterije

EN Mixer handle
PL Dźwignia
DE Batteriegriff
RU Рычаг крана-смесителя
UA Важільна конструкція для змішувача
CZ Páka k baterii
SK Páka k batérii
RO Pârghia pentru baterie
SR Ručica baterije

EN Mixer handle
PL Dźwignia
DE Batteriegriff
RU Рычаг крана-смесителя
UA Важільна конструкція для змішувача
CZ Páka k baterii
SK Páka k batérii
RO Pârghia pentru baterie
SR Ručica baterije

2402870
Areator

STANDARD · **2402860**

STANDARD · **2402870**

EN Areator
PL Perlator
DE Perlenerzeuger
RU Аэратор
UA Аератор
CZ Perlátor
SK Perlátor
RO Perlator
SR Perlator baterije

EN Areator
PL Perlator
DE Perlenerzeuger
RU Аэратор
UA Аератор
CZ Perlátor
SK Perlátor
RO Perlator
SR Perlator baterije

ECO · **2403510**

ECO PLUS · **2403520**

EN Areator
PL Perlator
DE Perlenerzeuger
RU Аэратор
UA Аератор
CZ Perlátor
SK Perlátor
RO Perlator
SR Perlator baterije

EN Areator
PL Perlator
DE Perlenerzeuger
RU Аэратор
UA Аератор
CZ Perlátor
SK Perlátor
RO Perlator
SR Perlator baterije

ECO PLUS · **2403530**

EN Aerator key
PL Klucz do perlatora
DE Schlüssel
RU Ключ
UA Ключ до аератора
CZ Klíč k perlátoru
SK Kľúč k perlátoru
RO Cheie
SR Perlator baterije



STANDARD · 2402910



CLASS · 2426120



CLASS · 2426130



STANDARD · 2401950

EN Slider valve head
PL Główica suwakowa G 1/2
DE Schiebekopf
RU Кран – буска
UA Золотникова голівка
CZ Kartuše ke kohoutkovým bateriím
SK Kartuša ku kohútikovým batériám
RO Cap de alunecare
SR Pokretna glava

EN Head and handle of mixer - right
PL Główice z pokrętłem do baterii Class - prawe
DE Kopf + Drehknopf der Batterie
RU Вентиль смесителя правый
UA Ручка права + голівка до змішувача
CZ Kohoutek pravý + kartuše k baterii
SK Kohútik pravý + kartuša k batérii
RO Capul + mânerul bateriei drept
SR Desna ručica baterije + glava baterije CLASS

EN Head and handle of mixer - left
PL Główice z pokrętłem do baterii Class - lewe
DE Kopf + Drehknopf der Batterie
RU Вентиль смесителя левый
UA Ручка ліва + голівка до змішувача
CZ Kohoutek levý + kartuše k baterii
SK Kohútik ľavý + kartuša k batérii
RO Capul + mânerul bateriei stâng
SR Leva ručica baterije + glava baterije CLASS

EN Mounting kit
PL Pakiet mocujący
DE Befestigungspaket
RU Комплект для крепления (монтажный)
UA Монтажний н монтажний набір
CZ Montažní sada
SK Montážna sada
RO Chit montaj
SR Set za montažu



STANDARD ø35 · 2402740



STANDARD ø40 · 2402850



KLIK ø35 · 2440660



KLIK ø35 · 2440650

EN Low-profile cartridge
PL Mieszacz baterii bez dystrybutora (niski)
DE Mischvorrichtung niedrig
RU Картридж смесителя
UA Змішувач
CZ Směšovač
SK Zmiešavač
RO Cartus
SR Mešač

EN Low-profile cartridge
PL Mieszacz baterii bez dystrybutora (niski)
DE Mischvorrichtung niedrig
RU Картридж смесителя
UA Змішувач
CZ Směšovač
SK Zmiešavač
RO Cartus
SR Mešač

EN Low-profile cartridge
PL Mieszacz z dystrybutorem niski
DE Mischvorrichtung niedrig
RU Картридж смесителя
UA Змішувач
CZ Směšovač
SK Zmiešavač
RO Cartus
SR Mešač

EN High-profile cartridge
PL Mieszacz z dystrybutorem wysoki
DE Mischvorrichtung niedrig
RU Картридж смесителя
UA Змішувач
CZ Směšovač
SK Zmiešavač
RO Cartus
SR Mešač



STANDARD PLUS ø35 · 2402750



STANDARD PLUS ø40 · 2402840



ATLANTA · 2404290



GALA / GALEO · 2441670

EN High-profile cartridge
PL Mieszacz z dystrybutorem wysoki
DE Mischvorrichtung niedrig
RU Картридж смесителя
UA Змішувач
CZ Směšovač
SK Zmiešavač
RO Cartus
SR Mešač

EN High-profile cartridge
PL Mieszacz z dystrybutorem wysoki
DE Mischvorrichtung niedrig
RU Картридж смесителя
UA Змішувач
CZ Směšovač
SK Zmiešavač
RO Cartus
SR Mešač

EN Shower diverter selector
PL Przelącznik natrysku
DE Brauseumschalter
RU Переключатель душа
UA Перемикач душа
CZ Přepínač sprchy
SK Prepínac sprchy
RO Comutator de duș
SR Prebacivač vode na bateriji

EN Shower diverter selector
PL Przelącznik natrysku
DE Brauseumschalter
RU Переключатель душа
UA Перемикач душа
CZ Přepínač sprchy
SK Prepínac sprchy
RO Comutator de duș
SR Prebacivač vode na bateriji



GALA / GALEO · 2441690



TUBE · 2452470



LOFT · 2452480



ANGELO · 2452490



CLASS / KRISTAL · 2446110

EN Shower diverter selector
PL Przelącznik natrysku
DE Brauseumschalter
RU Переключатель душа
UA Перемикач душа
CZ Přepínač sprchy
SK Prepínac sprchy
RO Comutator de duș
SR Prebacivač vode na bateriji

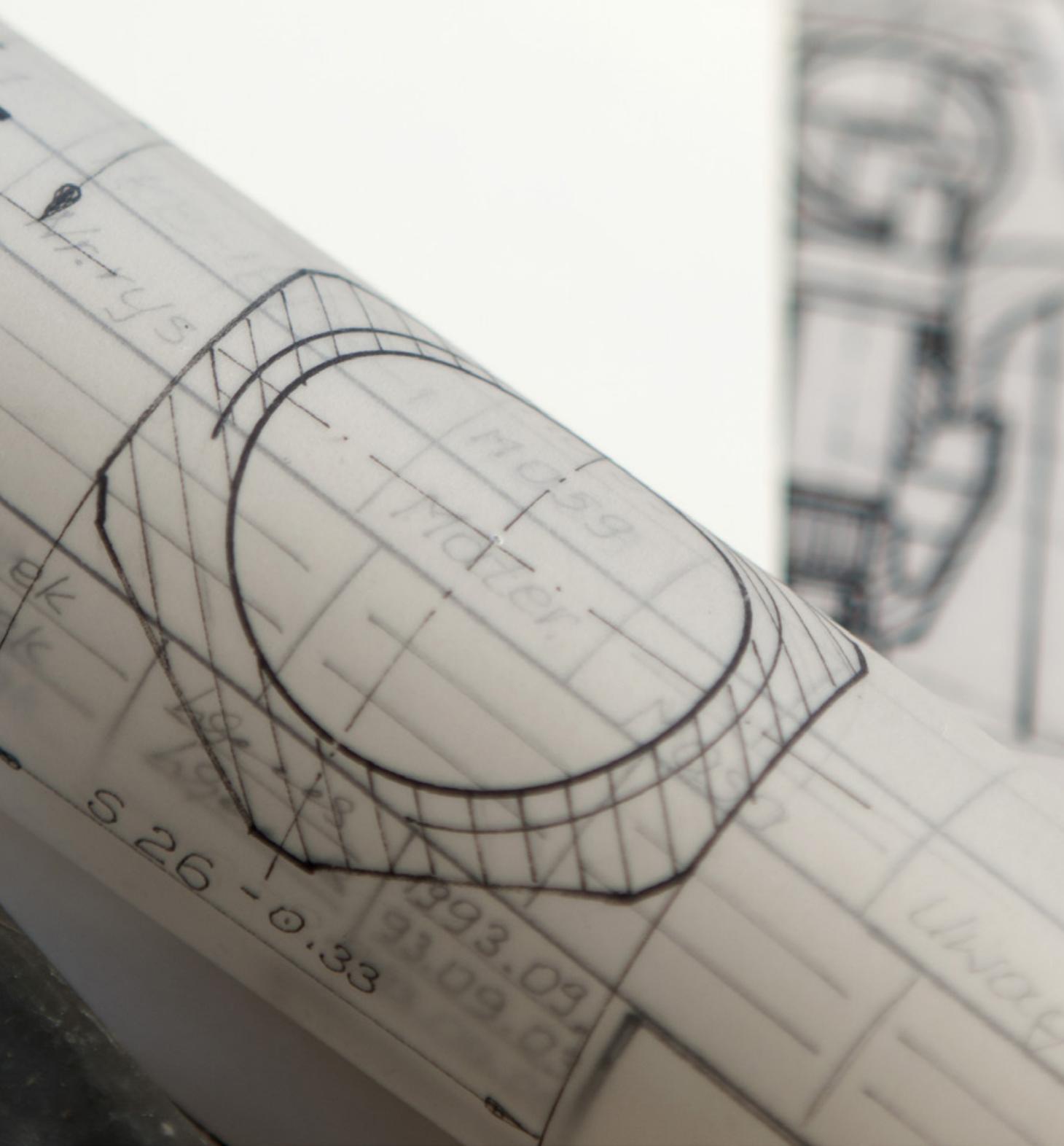
EN Shower diverter selector
PL Przelącznik natrysku
DE Brauseumschalter
RU Переключатель душа
UA Перемикач душа
CZ Přepínač sprchy
SK Prepínac sprchy
RO Comutator de duș
SR Prebacivač vode na bateriji

EN Shower diverter selector
PL Przelącznik natrysku
DE Brauseumschalter
RU Переключатель душа
UA Перемикач душа
CZ Přepínač sprchy
SK Prepínac sprchy
RO Comutator de duș
SR Prebacivač vode na bateriji

EN Shower diverter selector
PL Przelącznik natrysku
DE Brauseumschalter
RU Переключатель душа
UA Перемикач душа
CZ Přepínač sprchy
SK Prepínac sprchy
RO Comutator de duș
SR Prebacivač vode na bateriji



TECHNICAL DATA





Series	AURORA		AURORA		AURORA	AURORA
Code	2445100	2445101	2445110	2445111	2445130	2445140
Finish	chrome		chrome		chrome	
Installation	one-hole, easy fix		one-hole, easy fix		two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø35		Ø35		Ø35	
Flow class	Z		Z		B/B	
Aerator	M24x1, Honeycomb, adjustable water flow		M24x1, Honeycomb, adjustable water flow		M24x1, Honeycomb	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2	G1/2
Accessories	click-clack		w/o		n/a	
Net weight	1,142		1,815		1,318	
Technical drawing						



Series	AURORA ROSE GOLD		AURORA ROSE GOLD		AURORA ROSE GOLD	AURORA ROSE GOLD
Code	2445200	2445201	2445210	2445211	2445230	2445240
Finish	rose gold		rose gold		rose gold	
Installation	one-hole, easy fix		one-hole, easy fix		two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø35		Ø35		Ø35	
Flow class	Z		Z		B/B	
Aerator	M24x1, Honeycomb, adjustable water flow		M24x1, Honeycomb, adjustable water flow		M24x1, Honeycomb	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2	G1/2
Accessories	click-clack		w/o		n/a	
Net weight	1,142		1,815		1,318	
Technical drawing						



Series	AURORA	
Code	2445120	2445121
Finish	chrome	
Installation	one-hole, easy fix	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø35	
Flow class	A	
Aerator	M24x1, Honeycomb	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2
Accessories	metal pop-up	
Net weight	1,289	

Technical drawing



Series	AURORA ROSE GOLD	
Code	2445220	2445221
Finish	rose gold	
Installation	one-hole, easy fix	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø35	
Flow class	A	
Aerator	M24x1, Honeycomb	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2
Accessories	metal pop-up	
Net weight	1,289	

Technical drawing



Series	QUASAR		QUASAR		QUASAR		QUASAR	
Code	2446800	2446801	2446810	2446811	2446830		2446840	
Finish	chrome		chrome		chrome		chrome	
Installation	one-hole, easy fix		one-hole, easy fix		two-hole		two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø35		Ø35		Ø35		Ø35	
Flow class	Z		Z		B/B		B	
Aerator	M24x1, Slim Air, adjustable water flow, anti-limescale system		M24x1, Slim Air, adjustable water flow, anti-limescale system		M24x1		-	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2		G1/2	
Accessories	click-clack		w/o		n/a		n/a	
Net weight	1,095		1,640		1,296		1,265	
Technical drawing	<p>Technical drawing showing dimensions for Quasar model 2446800. Total height is 183 mm, spout height is 120 mm, handle height is 048 mm, handle width is 035 mm, and base diameter is Ø62 mm. The faucet is shown from a side-on perspective.</p>		<p>Technical drawing showing dimensions for Quasar model 2446810. Total height is 297 mm, spout height is 234 mm, handle height is 048 mm, handle width is 035 mm, and base diameter is Ø62 mm. The faucet is shown from a side-on perspective.</p>		<p>Technical drawing showing dimensions for Quasar model 2446830. Total height is 150±15 mm, handle height is 118 mm, handle width is 035 mm, and base diameter is Ø122 mm. The faucet is shown from a side-on perspective.</p>		<p>Technical drawing showing dimensions for Quasar model 2446840. Total height is 150±15 mm, handle height is 175 mm, handle width is 035 mm, and base diameter is Ø122 mm. The faucet is shown from a side-on perspective.</p>	



Series	DALI		DALI		DALI		DALI	
Code	2447200	2447201	2447210	2447211	2447230		2447240	
Finish	chrome		chrome		chrome		chrome	
Installation	one-hole, easy fix		one-hole, easy fix		two-hole		two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø35		Ø35		Ø35		Ø35	
Flow class	Z		Z		B/B		B	
Aerator	M24x1, Slim Air, adjustable water flow, anti-limescale system		M24x1, Cascade, anti-limescale system		M24x1		-	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2		G1/2	
Accessories	click-clack		w/o		n/a		n/a	
Net weight	1,291		1,699		1,570		1,278	
Technical drawing	<p>Technical drawing showing dimensions for DALI model 2447200. Total height is 146 mm, spout height is 93 mm, handle height is 045 mm, handle width is 035 mm, and base diameter is Ø35 mm. The faucet is shown from a side-on perspective.</p>		<p>Technical drawing showing dimensions for DALI model 2447210. Total height is 315 mm, spout height is 254 mm, handle height is 045 mm, handle width is 035 mm, and base diameter is Ø35 mm. The faucet is shown from a side-on perspective.</p>		<p>Technical drawing showing dimensions for DALI model 2447230. Total height is 150±15 mm, handle height is 122 mm, handle width is 035 mm, and base diameter is Ø122 mm. The faucet is shown from a side-on perspective.</p>		<p>Technical drawing showing dimensions for DALI model 2447240. Total height is 150±15 mm, handle height is 167 mm, handle width is 035 mm, and base diameter is Ø122 mm. The faucet is shown from a side-on perspective.</p>	



Series	QUASAR	
Code	2446820	2446821
Finish	chrome	
Installation	one-hole, easy fix	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	035	
Flow class	A	
Aerator	M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2
Accessories	metal pop-up	
Net weight	1,276	
Technical drawing		



Series	DALI	
Code	2447220	2447221
Finish	chrome	
Installation	one-hole, easy fix	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	035	
Flow class	A	
Aerator	M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2
Accessories	metal pop-up	
Net weight	1,366	
Technical drawing		



Series	DALI WHITE		DALI WHITE		DALI WHITE	DALI WHITE		
Code	2447300	2447301	2447310	2447311	2447330	2447340		
Finish	white / chrome		white / chrome		white / chrome			
Installation	one-hole, easy fix		one-hole, easy fix		two-hole			
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C			
Cartridge	Ø35		Ø35		Ø35			
Flow class	Z		Z		B/B			
Aerator	M24x1, Slim Air, adjustable water flow, anti-limescale system		M24x1, Cascade, anti-limescale system		M24x1			
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2	G1/2		
Accessories	click-clack		w/o		n/a			
Net weight	1,291		1,699		1,570			
Technical drawing	 Detailed technical drawing showing dimensions: height 146, width 80, depth 35, neck height 30-40, neck width 045, base height 035, base width 062, and outlet G1 1/4.		 Detailed technical drawing showing dimensions: height 315, width 254, neck height 35, neck width 045, base height 035, base width 062, and outlet G3/8.		 Detailed technical drawing showing dimensions: height 76, width 122, neck height 122, neck width 167, base height 150±15, base width 190, and outlet G1/2.		 Detailed technical drawing showing dimensions: height 150±15, width 148, neck height 150±15, neck width 148, base height 150±15, base width 148, and outlet G1/2.	



Series	DALI BLACK		DALI BLACK		DALI BLACK	DALI BLACK		
Code	2447900	2447901	2447910	2447911	2447930	2447940		
Finish	black / chrome		black / chrome		black / chrome			
Installation	one-hole, easy fix		one-hole, easy fix		two-hole			
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C			
Cartridge	Ø35		Ø35		Ø35			
Flow class	Z		Z		B/B			
Aerator	M24x1, Slim Air, adjustable water flow, anti-limescale system		M24x1, Cascade, anti-limescale system		M24x1			
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2	G1/2		
Accessories	click-clack		w/o		n/a			
Net weight	1,291		1,699		1,570			
Technical drawing	 Detailed technical drawing showing dimensions: height 146, width 80, neck height 35, neck width 045, base height 035, base width 062, and outlet G1 1/4.		 Detailed technical drawing showing dimensions: height 315, width 254, neck height 35, neck width 045, base height 035, base width 062, and outlet G3/8.		 Detailed technical drawing showing dimensions: height 76, width 122, neck height 122, neck width 167, base height 150±15, base width 190, and outlet G1/2.		 Detailed technical drawing showing dimensions: height 150±15, width 148, neck height 150±15, neck width 148, base height 150±15, base width 148, and outlet G1/2.	



Series	DALI WHITE	
Code	2447320	2447321
Finish	white / chrome	
Installation	one-hole, easy fix	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	035	
Flow class	A	
Aerator	M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2
Accessories	metal pop-up	
Net weight	1,366	
Technical drawing		



Series	DALI BLACK	
Code	2447920	2447921
Finish	black / chrome	
Installation	one-hole, easy fix	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	035	
Flow class	A	
Aerator	M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2
Accessories	metal pop-up	
Net weight	1,366	
Technical drawing		



Series	LIBRA		LIBRA		LIBRA	
Code	2451300	2451930	2451450	2451500	2451350	2451940
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome	chrome	chrome
Installation	one-hole	two-hole	two-hole	two-hole	one-hole	one-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	040	040	040	040	040	040
Flow class	A	S/A	A	A	A	A
Aerator	M24x1	M24x1	-	-	M24x1	M24x1
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G1/2	G1/2	G3/8	G1/2
Accessories	metal pop-up	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	metal pop-up	metal pop-up
Net weight	1,649	2,142	1,687	1,592		
Technical drawing						



Series	VEGAN		VEGAN		VEGAN	
Code	2422750	2422650	2422770	2422660	2422790	2422830
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome	chrome	chrome
Installation	one-hole	one-hole	one-hole	three-hole	five-hole	five-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C					
Cartridge	035	035	035	ceramic head	ceramic head	ceramic head
Flow class	Z	Z	A	B/A		
Aerator	M24x1	M24x1	M24x1	M24x1	M24x1	M24x1
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8	G3/8
Accessories	metal pop-up	click-clack	metal pop-up	hand shower, hose 1500 mm		
Net weight	1,697	2,365	3,133	4,399		
Technical drawing						



Series	VEGANE	VEGANE	VEGANE
Code	2422890	2422870	2422850 2422670
Finish	chrome	chrome	chrome
Installation	two-hole	two-hole	one-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	Ø35	Ø35	Ø35
Flow class	S/A	A	A
Aerator	M24x1	-	M24x1
Hoses / Connection	G1/2	G1/2	G3/8 G1/2
Accessories	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	metal pop-up
Net weight	2,707	2,584	1,628
Technical drawing	 	 	



Series	VEGANE BIANCO		VEGANE BIANCO		VEGANE BIANCO	VEGANE BIANCO
Code	2423300	2423700	2451300	2423720	2423380	2423360
Finish	white		white		white	
Installation	one-hole		one-hole		two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø35		Ø35		Ø35	
Flow class	A		A		S/A	
Aerator	M24x1		M24x1		M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2	G1/2
Accessories	metal pop-up		click-clack		hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm
Net weight	1,697		2,365		3,191	2,933
Technical drawing	 					



Series	VEGANE NERO		VEGANE NERO		VEGANE NERO	VEGANE NERO
Code	2423310	2423710	2423330	2423730	2423390	2423370
Finish	white		white		white	
Installation	one-hole		one-hole		two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø35		Ø35		Ø35	
Flow class	A		A		S/A	
Aerator	M24x1		M24x1		M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2	G1/2
Accessories	metal pop-up		click-clack		hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm
Net weight	1,697		2,365		3,191	2,933
Technical drawing	 					



Series	VEGANE BIANCO	
Code	2423340	2423740
Finish	white	
Installation	one-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	035	
Flow class	A	
Aerator	M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2
Accessories	metal pop-up	
Net weight	1,628	
Technical drawing		



Series	VEGANE NERO	
Code	2423350	2423750
Finish	white	
Installation	one-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	035	
Flow class	A	
Aerator	M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2
Accessories	metal pop-up	
Net weight	1,628	
Technical drawing		



Series	LOFT		LOFT		LOFT		LOFT
Code	2454900	2454901	2454910	2454911	2454920	2454921	2454890
Finish	chrome		chrome		chrome		chrome
Installation	one-hole		one-hole		one-hole		four-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	Ø35		Ø35		Ø35		Ø35
Flow class	Z		A		Z		B/Z
Aerator	M24x1, Slim Air, adjustable water flow, anti-limescale system		M24x1		M24x1, Slim Air, adjustable water flow, anti-limescale system		M24x1
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8
Accessories	click-clack		click-clack		n/a		hand shower, hose 1500 mm
Net weight	1,217		1,217		1,545		4,180
Technical drawing							



Series	TUBE		TUBE		TUBE		TUBE
Code	2454800	2454801	2454810	2454811	2454820	2454821	2454830
Finish	chrome		chrome		chrome		chrome
Installation	one-hole		one-hole		one-hole		two-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	Ø35		Ø35		Ø35		Ø35
Flow class	Z		A		Z		B/B
Aerator	M24x1, Slim Air, adjustable water flow, anti-limescale system		M24x1		M24x1, Slim Air, adjustable water flow, anti-limescale system		M24x1
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2
Accessories	click-clack		click-clack		n/a		n/a
Net weight	0,920		0,920		1,300		1,410
Technical drawing							



Series	LOFT	LOFT	LOFT
Code	2454930	2454940	2454950 2454951
Finish	chrome	chrome	chrome
Installation	two-hole	two-hole	one-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	035	035	035
Flow class	B/B	B	Z
Aerator	M24x1	-	M24x1, Cascade, anti-limescale system
Hoses / Connection	G1/2	G1/2	G3/8 G1/2
Accessories	n/a	n/a	metal pop-up
Net weight	1,847	1,305	1,242
Technical drawing	 		



Series	TUBE	TUBE	TUBE
Code	2454840	2454850	2454851
Finish	chrome	chrome	chrome
Installation	two-hole	one-hole	one-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	035	035	035
Flow class	B	Z	Z
Aerator	-	M24x1, Cascade, anti-limescale system	M24x1, Cascade, anti-limescale system
Hoses / Connection	G1/2	G3/8 G1/2	G3/8 G1/2
Accessories	n/a	metal pop-up	metal pop-up
Net weight	1,075	1,137	1,137
Technical drawing	 		



Series	CONNE		CONNE		CONNE	CONNE
Code	2448900	2448901	2448940	2448941	2448910	2448920
Finish	chrome		chrome		chrome	
Installation	one-hole, easy fix		one-hole, easy fix		two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø35		Ø35		Ø35	
Flow class	Z		A		S/B	
Aerator	M24x1, Slim Air, adjustable water flow, anti-limescale system		M24x1		M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2	G1/2
Accessories	click-clack		click-clack		n/a	
Net weight	1,140		1,140		1,460	
Technical drawing	 Detailed technical drawing of the CONNE one-hole faucet showing front and side views with dimensions: height 160, width 93.5, depth 98, handle height 30-40, spout height 160, base height 35, G3/8 connection, G1 1/4 outlet, and handle width 062.		 Detailed technical drawing of the CONNE one-hole faucet showing front and side views with dimensions: height 160, width 93.5, depth 98, handle height 30-40, spout height 160, base height 35, G3/8 connection, G1 1/4 outlet, and handle width 062.		 Detailed technical drawing of the CONNE two-hole faucet showing front and side views with dimensions: height 160, width 118, depth 157.5, handle height 78, base height 150-15, G1/2 connection, G1 1/4 outlet, and handle width 062.	



Series	ANGELO		ANGELO	ANGELO	ANGELO	ANGELO
Code	2453000	2453300	2453010	2453020	2453050	2453350
Finish	chrome		chrome		chrome	
Installation	one-hole		two-hole		two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø40		Ø40		Ø40	
Flow class	S		B/B		B	
Aerator	M24x1		M24x1		-	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G1/2	G1/2	G3/8	G1/2
Accessories	metal pop-up		n/a		n/a	
Net weight	1,582		1,603		1,200	
Technical drawing	 Detailed technical drawing of the ANGELO one-hole faucet showing front and side views with dimensions: height 140, width 115, depth 55, handle height 35, spout height 145, base height 30-40, G3/8 connection, G1 1/4 outlet, and handle width 060.		 Detailed technical drawing of the ANGELO two-hole faucet showing front and side views with dimensions: height 160, width 120, depth 165, handle height 115, base height 150-20, G1/2 connection, G1 1/4 outlet, and handle width 060.		 Detailed technical drawing of the ANGELO two-hole faucet showing front and side views with dimensions: height 150±20, width 160, depth 190, handle height 120, base height 150-20, G1/2 connection, G1 1/4 outlet, and handle width 060.	



Series	CONNE	
Code	2448930	2448931
Finish	chrome	
Installation	one-hole, easy fix	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø35	
Flow class	Z	
Aerator	M24x1, Cascade, anti-limescale system	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2
Accessories	metal pop-up	
Net weight	1,350	
Technical drawing		



Series	DELTA		DELTA	
Code	2450000	2450200	2450020	2450120
Finish	chrome		chrome	chrome
Installation	one-hole		two-hole	three-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	Ø40		Ø40	Ø35
Flow class	A		A	A
Aerator	M24x1		M24x1	M28x1
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G3/8
Accessories	metal pop-up		w/o	metal pop-up, hand shower, hose 1500mm
Net weight	1,840		1,325	3,374
Technical drawing				



Series	ATLANTA		ATLANTA	
Code	2404020	2404700	2404800	2404000
Finish	chrome		chrome	chrome
Installation	one-hole, easy fix		three-hole	two-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	Ø40		Ø40	Ø40
Flow class	A		A	B
Aerator	M24x1		M28x1	M24x1
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2
Accessories	metal pop-up		metal pop-up	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm
Net weight	1,392		3,295	1,963
Technical drawing				



Series	DELTA		DELTA	
Code	2450040		2450050	2450210
Finish	chrome		chrome	
Installation	two-hole		one-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø40		Ø40	
Flow class	A		A	
Aerator	-		M24x1	
Hoses / Connection	G1/2		G3/8	G1/2
Accessories	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm		metal pop-up	
Net weight	1,711		1,628	
Technical drawing				



Series	ATLANTA	
Code	2404040	2404710
Finish	chrome	
Installation	one-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø40	
Flow class	A	
Aerator	M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2
Accessories	metal pop-up	
Net weight	1,735	
Technical drawing		



Series	MONA		MONA		MONA		MONA	
Code	2453500	2453780	2453540		2453510		2453520	
Finish	chrome		chrome		chrome		chrome	
Installation	one-hole		two-hole		two-hole		two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	035		035		035		035	
Flow class	A		S		B/B		B	
Aerator	M24x1		M24x1		M24x1		-	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G1/2		G1/2		G1/2	
Accessories	metal pop-up		w/o		shower head, wall bracket, hose 1500 mm		shower head, wall bracket, hose 1500 mm	
Net weight	1,179		1,019		1,170		0,916	
Technical drawing								



Series	LOGIC		LOGIC		LOGIC		LOGIC	
Code	2450900	2448650	2450880	2450860	2450920		2450910	
Finish	chrome		chrome		chrome		chrome	
Installation	one-hole		one-hole		two-hole		two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	040		040		040		040	
Flow class	A		Z		A		A/A	
Aerator	M24x1		M24x1, Cascade, anti-limescale system		M24x1		M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2	
Accessories	pop-up		pop-up		n/a		hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	
Net weight	0,990		0,990		0,950		1,330	
Technical drawing								



Series	MONA		MONA	
Code	2453790	2453560	2453760	
Finish	chrome	chrome		
Installation	two-hole	one-hole		
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		
Cartridge	Ø35	Ø35		
Flow class	S/Z	A		
Aerator	M24x1	M24x1		
Hoses / Connection	G1/2	G3/8	G1/2	
Accessories	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	metal pop-up		
Net weight	1,580	1,182		
Technical drawing				



Series	LOGIC		LOGIC		LOGIC	
Code	2450950	2450750	2450990	2448660		
Finish	chrome	chrome	chrome			
Installation	two-hole	two-hole	one-hole			
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C			
Cartridge	Ø40	Ø40	Ø40			
Flow class	A	S/Z	A			
Aerator	-	M24x1	M24x1			
Hoses / Connection	G1/2	G1/2	G3/8	G1/2		
Accessories	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	pop-up			
Net weight	1,230	1,671	0,890			
Technical drawing						



Series	GALEO		GALEO		GALEO	GALEO
Code	2441000	2441200	2441420	2441430	2441020	2441040
Finish	chrome		chrome		chrome	
Installation	one-hole		one-hole		two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	035		035		035	
Flow class	A		A		A	
Aerator	M24x1		M24x1		M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2	G1/2
Accessories	pop-up		n/a		n/a	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm
Net weight	1,007		0,702		0,950	1,330
Technical drawing						



Series	CLASS		CLASS	CLASS	CLASS
Code	2446000	2446200	2446010	2446030	2446040
Finish	chrome		chrome	chrome	chrome
Installation	one-hole		two-hole	two-hole	two-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	-		-	-	-
Flow class	A		A	B/B	A
Aerator	M24x1		M24x1	M28x1	-
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2
Accessories	w/o		n/a	hand shower, hose 1500 mm	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm
Net weight	1,001		0,995	0,950	1,261
Technical drawing					



Series	GALEO	GALEO	GALEO	GALEO
Code	2441050	2441070	2441060	2441260
Finish	chrome	chrome	chrome	
Installation	two-hole	two-hole	one-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	035	035	035	
Flow class	A	B	A	
Aerator	-	M24x1	M24x1	
Hoses / Connection	G1/2	G1/2	G3/8	G1/2
Accessories	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	pop-up	
Net weight	1,304	1,671	1,105	
Technical drawing				



Series	CLASS
Code	2446050
Finish	chrome
Installation	two-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	-
Flow class	B
Aerator	M24x1
Hoses / Connection	G1/2
Accessories	hand shower, hose 1500 mm
Net weight	1,697
Technical drawing	



Series	KRYSTAL		KRYSTAL	KRYSTAL	KRYSTAL
Code	2446520	2446720	2446510	2446530	2446540
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome	chrome
Installation	one-hole	two-hole	two-hole	two-hole	two-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	-	-	-	-	-
Flow class	A	A	B/B	A	-
Aerator	M24x1	M24x1	M28x1	-	-
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G1/2	G1/2	G1/2
Accessories	w/o	n/a	hand shower, hose 1500 mm	hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	
Net weight	1,061	1,053	1,802	1,322	
Technical drawing	<p>Technical drawing showing dimensions for KRYSYAL Series 2446520 faucet. Overall height: 200, spout reach: 140, handle diameter: Ø35, handle height from base: max 40, connection size: G3/8.</p>	<p>Technical drawing showing dimensions for KRYSYAL Series 2446720 faucet. Spout reach: 200, handle distance: 150±20, handle height: 45, connection size: G1/2.</p>	<p>Technical drawing showing dimensions for KRYSYAL Series 2446510 faucet. Spout reach: 150, handle distance: 150±20, handle height: 45, connection size: G1/2.</p>	<p>Technical drawing showing dimensions for KRYSYAL Series 2446530 and 2446540 faucet and shower assembly. Spout reach: 150, handle distance: 150, handle height: 45, shower height: 65, shower arm length: 350, connection size: G1/2.</p>	



Series	ESTILL ROUND	ESTILL SQUARE PLUS	ESTILL ROUND PLUS
Code	2447160	2447170	2447150
Finish	chrome	chrome	chrome
Installation	two-hole	two-hole	two-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	thermostatic regulator	thermostatic regulator	thermostatic regulator
Flow class	B/C	B	B
Aerator	M28x1	-	-
Hoses / Connection	G1/2	G1/2	G1/2
Accessories	n/a	n/a	n/a
Net weight	1,850	1,880	1,580
Technical drawing	<p>Technical drawing showing dimensions for ESTILL ROUND Series 2447160 mixer. Spout height: 265, handle height: 150±15, connection size: G1/2, handle width: 75, handle thickness: 154.</p>	<p>Technical drawing showing dimensions for ESTILL SQUARE PLUS Series 2447170 mixer. Spout height: 260, handle height: 150±15, connection size: G1/2, handle width: 75, handle thickness: 154.</p>	<p>Technical drawing showing dimensions for ESTILL ROUND PLUS Series 2447150 mixer. Spout height: 265, handle height: 150±15, connection size: G1/2, handle width: 75, handle thickness: 154.</p>



Series	KRYSYL
Code	2446550
Finish	chrome
Installation	two-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	-
Flow class	B
Aerator	M24x1
Hoses / Connection	G1/2
Accessories	hand shower, hose 1500 mm
Net weight	1,748
Technical drawing	



Series	TIMEPRESS	URIVEX
Code	2452900	2452950
Finish	chrome	chrome
Installation	one-hole	two-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	Ø35	Ø35
Flow class	A	S
Aerator	-	-
Hoses / Connection	G1/2	G1/2
Accessories	n/a	n/a
Net weight	0,764	1,039
Technical drawing		



Series	MEDICA	MEDICA	MEDICA	MEDICA
Code	2401760	2401770	2400760	2400940
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome
Installation	one-hole	one-hole	two-hole	two-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C			
Cartridge	Ø40	Ø40	Ø40	Ø40
Flow class	A	A	A	A
Aerator	M24x1	M24x1	M24x1	M24x1
Hoses / Connection	G3/8	G3/8	G3/8	G3/8
Accessories	n/a	n/a	n/a	n/a
Net weight	1,395	0,934	1,411	1,428
Technical drawing				



Series	VEGANÉ	LOFT	TUBE	CONNÉ
Code	2422810	2454780	2454790	2448980
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome
Installation	three-hole	two-hole	two-hole	two-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C			
Cartridge	Ø35	Ø35	Ø35	Ø35
Flow class	A	A	A	A
Aerator	M24x1	M24x1	M24x1	M24x1
Hoses / Connection	G1/2	G1/2	G1/2	G1/2
Accessories	n/a	n/a	n/a	n/a
Net weight	1,819	1,491	1,271	1,471
Technical drawing				



Series	ROUND PLUS	ROUND	KVADRO PLUS	KVADRO
Code	2448310	2448300	2448330	2448320
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome
Net weight	0,245	0,219	0,262	0,178
Technical drawing				



Series	DIONE	DIONE	DIONE	ROUND
Code	2448420	2448410	2448400	2448460
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome
Dimensions	ø300 mm	ø250 mm	ø200 mm	400 mm
Net weight	1,226	0,850	0,595	0,275
Technical drawing				



Series	CARRÉ	CARRÉ	CARRÉ	KVADRO
Code	2448450	2448440	2448430	2448470
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome
Dimensions	300 x 300 mm	250 x 250 mm	200 x 200 mm	400 mm
Net weight	1,530	1,052	0,736	0,430
Technical drawing				



Series	DIONE		CARRÉ	
Code	244990	244992	244980	244982
Finish	chrome		chrome	
Installation	concealed		concealed	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	35 mm		35 mm	
Flow class	C/Z		C/A	
Hoses / Connection	G1/2		G1/2	
Accessories	shower head, shower arm, hand shower, wall bracket, hose 1500 mm		shower head, shower arm, hand shower, wall bracket, hose 1500 mm	
Net weight	3,270		3,680	

Technical drawing



Series	AURORA	AURORA ROSE GOLD	QUASAR	DALI
Code	2445170	2445270	2446870	2447270
Finish	chrome	rose gold	chrome	chrome
Installation	concealed G1/2	concealed G1/2	concealed G1/2	concealed G1/2
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C			
Cartridge	Ø35	Ø35	Ø35	Ø35
Flow class	B/B	B/B	B/B	B/B
Hoses / Connection	in 2-G1/2, out 1-G1/2, 1-G3/4			
Net weight	1,447	1,447	1,447	1,447
Technical drawing				



Series	DALI WHITE	DALI BLACK	LIBRA	LOFT
Code	2447370	2447970	2451280	2454980
Finish	white / chrome	black / chrome	chrome	chrome
Installation	concealed G1/2	concealed G1/2	concealed G1/2	concealed G1/2
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C			
Cartridge	Ø35	Ø35	Ø35	Ø35
Flow class	B/B	B/B	B/B	B/B
Hoses / Connection	in 2-G1/2, out 1-G1/2, 1-G3/4			
Net weight	1,447	1,447	1,457	1,491
Technical drawing				



Series	TUBE	CONNÉ	ANGELO	ATLANTA
Code	2454880	2448970	2453280	2404280
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome
Installation	concealed G1/2	concealed G1/2	concealed G1/2	concealed G1/2
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C			
Cartridge	Ø35	Ø35	Ø35	Ø35
Flow class	B/B	B/B	B/B	B/B
Hoses / Connection	in 2-G1/2, out 1-G1/2, 1-G3/4			
Net weight	1,447	1,450	1,500	1,419
Technical drawing				



Series	AURORA	AURORA ROSE GOLD	QUASAR	DALI
Code	2445160	2445260	2446860	2447260
Finish	chrome	rose gold	chrome	chrome
Installation	concealed G1/2	concealed G1/2	concealed G1/2	concealed G1/2
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C			
Cartridge	Ø35	Ø35	Ø35	Ø35
Flow class	B	B	B	B
Hoses / Connection	3-G1/2	3-G1/2	3-G1/2	3-G1/2
Net weight	0,947	0,947	0,947	0,947
Technical drawing				



Series	DALI WHITE	DALI BLACK	LIBRA	LOFT
Code	2447360	2447960	2451270	2454970
Finish	white / chrome	black / chrome	chrome	chrome
Installation	concealed G1/2	concealed G1/2	concealed G1/2	concealed G1/2
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C			
Cartridge	Ø35	Ø35	Ø35	Ø35
Flow class	B	B	B	B
Hoses / Connection	3-G1/2	3-G1/2	3-G1/2	3-G1/2
Net weight	0,947	0,947	0,957	0,916
Technical drawing				



Series	TUBE	CONNE	ANGELO	ATLANTA
Code	2454870	2448960	2453270	2404270
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome
Installation	concealed G1/2	concealed G1/2	concealed G1/2	concealed G1/2
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C			
Cartridge	Ø35	Ø35	Ø35	Ø35
Flow class	B	B	B	B
Hoses / Connection	3-G1/2	3-G1/2	3-G1/2	3-G1/2
Net weight	0,947	0,950	0,930	0,919
Technical drawing				



Series	FARO	SPART	COOL	URAN
Code	2449960	2449930	2449940	2449950
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome
Parameters	max. 0,5 MPa, temp. max. 70°C			
Flow class	Z	Z	Z	Z
Accessories	shower head, wall bracket, hose 1500 mm			
Net weight	0,691	0,804	0,631	0,873
Technical drawing				



Series	OMBRELLO	RETTO
Code	2449780	2449710
Finish	chrome	chrome
Parameters	max. 0,5 MPa, temp. max. 70°C	max. 0,5 MPa, temp. max. 70°C
Flow class	-	-
Accessories	shower head, wall bracket, hose 1500 mm	shower head, wall bracket, hose 1500 mm
Net weight	2,073	0,704
Technical drawing		



Series	WET	VERA
Code	2449560	2449550
Finish	chrome	chrome
Parameters	max. 0,5 MPa, temp. max. 70°C	max. 0,5 MPa, temp. max. 70°C
Flow class	Z	Z
Accessories	n/a	n/a
Net weight	0,392	0,332
Technical drawing		



Series	AURORA		AURORA ROSE GOLD		QUASAR		DALI	
Code	2445150	2445151	2445250	2445251	2446850	2446851	2447250	2447251
Finish	chrome		rose gold		chrome		chrome	
Installation	one-hole, easy fix							
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C							
Cartridge	Ø35		Ø35		Ø35		Ø35	
Flow class	A		A		A		Z	
Aerator	M24x1		M24x1		M24x1		M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2
Net weight	1,210		1,210		1,890		2,035	
Technical drawing								



Series	LIBRA		VEGANE		VEGANE		VEGANE	
Code	2451400	2451950	2451650	2451990	2451550	2451970	2451600	2451980
Finish	chrome		chrome		chrome		chrome	
Installation	one-hole		one-hole		one-hole		one-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C							
Cartridge	Ø40		Ø40		Ø40		Ø40	
Flow class	A		A		A		A	
Aerator	flow regulator		M24x1		M24x1		M24x1, double-function	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2
Net weight	1,701		2,053		1,654		2,434	
Technical drawing								



Series	DALI WHITE		DALI BLACK		ELL	INIZIO
Code	2447350	2447351	2447950	2447951	2453720	2425900
Finish	white / chrome		black / chrome		chrome	chrome
Installation	one-hole, easy fix		one-hole, easy fix		one-hole, easy fix	one-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	035		035		035	025
Flow class	Z		Z		A	Z
Aerator	M24x1		M24x1		M24x1	M24x1
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8	G3/8
Net weight	2,035		2,035		1,010	1,720

Technical drawing



Series	VEGANE BIANCO		VEGANE NERO		VEGA SATIN	LOFT	
Code	2451660	2451860	2451670	2451660	2422250	2454960	2454961
Finish	white		black		satine nickel		chrome
Installation	one-hole		one-hole		one-hole		one-hole
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C
Cartridge	040		040		035		035
Flow class	Z		Z		A		A
Aerator	M24x1		M24x1		M24x1, double-function shower head		flow regulator
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8	G3/8	G1/2
Net weight	2,053		2,053		2,338		1,305

Technical drawing



Series	TUBE		CONNE		ANGELO		ANGELO	
Code	2454860	2454861	2448950	2448951	2453030	2453330	2453040	2453340
Finish	chrome		chrome		chrome		chrome	
Installation	one-hole		one-hole		one-hole		one-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø35		Ø35		Ø40		Ø40	
Flow class	Z		A		A		A	
Aerator	M24x1		M24x1		M24x1		M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2
Net weight	1,095		1,805		1,672		2,331	
Technical drawing	<p>Technical drawing showing dimensions for the TUBE mixer. Key dimensions: height 237, spout reach 170, handle height 207, handle width 023, handle thickness 043, handle depth 048, and G3/8 connection.</p>	<p>Technical drawing showing dimensions for the CONNE mixer. Key dimensions: height 267, spout reach 195, handle height 238, handle width 053.5, handle thickness 024, handle depth 048, and G3/8 connection.</p>	<p>Technical drawing showing dimensions for the ANGELO mixer. Key dimensions: height 320, spout reach 180, handle height 105, handle width 024, handle thickness 048, handle depth 035, and G3/8 connection.</p>	<p>Technical drawing showing dimensions for the ANGELO mixer. Key dimensions: height 405, spout reach 200, handle height 105, handle width 028, handle thickness 050, handle depth 035, and G3/8 connection.</p>				



Series	ATLANTA		ATLANTA		ATLANTA		MONA	
Code	2404060	2404720	2404050		2404010		2453530	2453531
Finish	chrome		chrome		chrome		chrome	
Installation	one-hole		two-hole		two-hole		one-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø40		Ø40		Ø40		Ø35	
Flow class	A		A		A		A	
Aerator	M24x1		M24x1		M24x1		M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G1/2		G1/2		G3/8	G1/2
Net weight	0,944		1,309		1,274		0,764	
Technical drawing	<p>Technical drawing showing dimensions for the ATLANTA mixer. Key dimensions: height 220, spout reach 120, handle height 035, handle thickness 055, handle depth 60, and G3/8 connection.</p>	<p>Technical drawing showing dimensions for the ATLANTA mixer. Key dimensions: height 150 ± 20, spout reach 270, handle height 200, handle width 60, handle thickness 110, and G1/2 connection.</p>	<p>Technical drawing showing dimensions for the ATLANTA mixer. Key dimensions: height 150 ± 20, spout reach 270, handle height 200, handle width 60, handle thickness 110, and G1/2 connection.</p>	<p>Technical drawing showing dimensions for the MONA mixer. Key dimensions: height 110, spout reach 230, handle height 125, handle width 200, handle thickness 60, and G3/8 connection.</p>				



Series	DELTA		DELTA		DELTA		DELTA	
Code	2450060		2450220		2450070		2450230	
Finish	chrome		chrome		chrome		chrome	
Installation	one-hole		one-hole		one-hole		two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	040		040		040		040	
Flow class	A		A		Z		A	
Aerator	M24x1		M24x1		M24x1		M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2	
Net weight	1,480		1,050		0,867		1,369	
Technical drawing								



Series	MONA		LOGIC		LOGIC		LOGIC	
Code	2453550		2450960	2450963	2450930	2448670	2450940	
Finish	chrome		chrome		chrome		chrome	
Installation	two-hole		one-hole		one-hole		two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	035		040		040		040	
Flow class	S		A		A		A	
Aerator	M24x1		M24x1, double-function shower head		M24x1		M24x1	
Hoses / Connection	G1/2		G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G3/8	
Net weight	1,039		1,280		0,710		1,020	
Technical drawing								



Series	GALEO		GALEO		CLASS		CLASS			
Code	2441010	2441210	Code	2441030		Code	2446060	2446063	Code	2446020
Finish	chrome		chrome		chrome		chrome		chrome	
Installation	one-hole		two-hole		one-hole		one-hole		two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C		max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	Ø35		Ø35		-		-		-	
Flow class	A		A		A		A		A	
Aerator	M24x1		M24x1		M24x1		M24x1		M24x1	
Hoses / Connection	G3/8	G1/2	G1/2		G3/8	G1/2	G3/8	G1/2	G1/2	
Net weight	0,728		1,052		1,001		1,001		0,996	

Technical drawing



Series	KRYSYAL	
Code	2446500	
Finish	chrome	
Installation	two-hole	
Parameters	max.1,0 MPa, temp. max. 90°C	
Cartridge	-	
Flow class	A	
Aerator	M24x1	
Hoses / Connection	G1/2	
Net weight	1,051	

Technical drawing



Series	WET	COZY	AURA	FIGAR
Code	2449450	2449460	2449290	2449370
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome
Functions	5	5	5	5
Parameters	0,5 MPa, temp. max. 70°C			
Net weight	0,146	0,160	0,205	0,202
Technical drawing				



Series	SOUL	CARRÉ	RETRO	ATLANTA	SIMPLE
Code	2449420	2328280	2403150	2404520	2449360
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome	chrome
Functions	1	1	1	1	1
Parameters	0,5 MPa, temp. max. 70°C				
Net weight	0,148	0,219	0,128	0,150	0,128
Technical drawing					



Series	ORTA	ROBE	MIA	NELLY	POLA
Code	2449410	2449280	2449210	2449220	2449250
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome	chrome
Functions	1	1	1	1	1
Parameters	0,5 MPa, temp. max. 70°C				
Net weight	0,098	0,112	0,098	0,111	0,103
Technical drawing					



Series	VERA	EASY	TOSCA	CIRRUS	COBRA
Code	2449430	2449440	2449230	2449320	2449330
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome	chrome
Functions	3	3	3	3	3
Parameters	0,5 MPa, temp. max. 70°C				
Net weight	0,140	0,164	0,162	0,289	0,224
Technical drawing					



Series	DALI	DALI	DALI	CIRRUS	COBRA
Code	2449430	2449440	2449230	2449320	2449330
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome	chrome
Functions	3	3	3	3	3
Parameters	0,5 MPa, temp. max. 70°C				
Net weight	0,140	0,164	0,162	0,289	0,224
Technical drawing					



Series	SONATA	DAFNE
Code	2449260	2449270
Finish	chrome	chrome
Functions	1	1
Parameters	0,5 MPa, temp. max. 70°C	0,5 MPa, temp. max. 70°C
Net weight	0,129	0,111

Technical drawing



Series	UMBRA	FRESCO
Code	2449310	2449490
Finish	chrome	chrome
Functions	2	1
Parameters	0,5 MPa, temp. max. 70°C	0,5 MPa, temp. max. 70°C
Net weight	0,148	0,160

Technical drawing



Series	WET	STANDAR	SONATA	PICO
Code	2449380	2449400	2404540	2449390
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome
Net weight	0,087	0,081	0,064	0,085
Technical drawing				



Series	CARRÉ	SILVER	TIPO	BLACK	ACERO
Code	2500070	2501400	2500370	2445730	2449850 2449860
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome	chrome
Dimensions	1500	1500	1500	1500	1200 1500
Parameters	0,5 MPa, temp. max. 70°C				
Net weight	0,310	0,308	0,172	0,310	0,206 0,253
Technical drawing					



Series	ACERO		PROTECT		PROTECT		UMBRA	VIPER PLUS	
Code	2449870	2449880	2449890	2449900	2449910	2449920	2402790	2902110	2902190
Finish	chrome		chrome		chrome		chrome	chrome	
Dimensions	1750	2000	1200-1650	1500-2000	1750-2150	2000-2700	1500	2000	
Parameters	0,5 MPa, temp. max. 70°C		0,5 MPa, temp. max. 70°C		0,5 MPa, temp. max. 70°C		0,5 MPa, temp. max. 70°C	0,5 MPa, temp. max. 70°C	
Net weight	0,279	0,306	0,237	0,314	0,315	0,399	0,233	0,050	
Technical drawing									

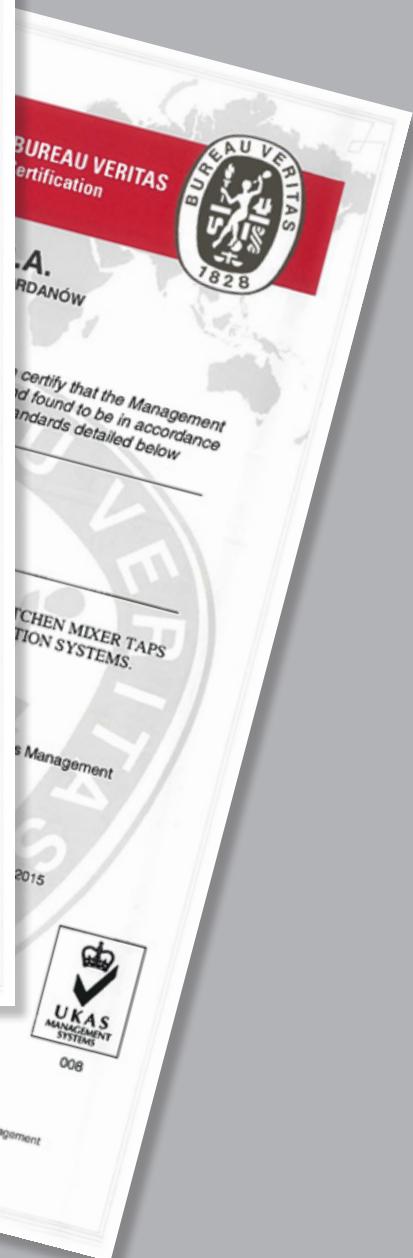


Series	VENA
Code	2600490
Finish	chrome
Net weight	0,380
Technical drawing	



Series	STAR	VEGA	SQUARE	EKO PLUS	EKO
Code	2452500	2452550	2452600	2452700	2452650
Finish	chrome	chrome	chrome	chrome	chrome
Net weight	0,303	0,350	0,386	0,338	0,178
Technical drawing					

CERTIFICATION



Moreover Valvex has numerous product certificates and technical approvals issued by Polish and foreign certification bodies. National Institute of Hygiene - PZH, Building Research Institute - ITB, Oil and Gas Institute - INIG, Laboratories CARSO-ACS - France, TSU - Slovakia, DBI-DVGW lab - Germany, URBAN INCERC - Romania are institutions where our products were tested. We have approvals for sale in the European Union, Belarus, Russia and Ukraine.

Ponadto Valvex posiada liczne certyfikaty wyrobów i aprobaty techniczne wydane przez polskie i zagraniczne jednostki certyfikujące. Państwowy Zakład Higieny - PZH, Instytut Techniki Budowlanej - ITB, Instytutu Nafty i Gazu - INIG, Laboratoria CARSO-ACS - Francja, TSU - Słowacja, laboratorium DBI-DVGW - Niemcy, URBAN INCERC - Rumunia to instytucje, w których badano nasze produkty. Posiadamy dokumenty dopuszczające do sprzedaży w Uni Europejskiej, Białorusi, Rosji i Ukrainie.

9999315

Power of
Quality

VALVEXTM

Valvex S.A., ul. Nad Skawą 2, 34-240 Jordanów, Poland
tel. +48 18 269 32 20, 269 32 49, fax +48 18 269 32 11, infolinia: 0800 192 922
e-mail: valvex@valvex.com

www.valvex.com